

Europa ist doch keine Insel

Können wir uns einfach „heraushalten“?

Geographisch gesehen mag man Europa als eine Halbinsel der eurasischen Landmasse werten, politisch gesehen ist Europa mit Sicherheit keine Insel. Vor allem keine solche mit sicherem Hafenport, von dem aus man geradezu genüßlich neutral in die Welt blicken und sich das Spektakel sozusagen als interessierter, aber sonst doch wenig engagierter Zuschauer betrachten kann. So wird es auch ein frommer Wunsch bleiben zu hoffen, die Veränderungen, die sich in der Welt vollziehen, würden auf Europa keinen Einfluß haben. Das mag den einen oder anderen Politiker inspirieren, uns anzuempfehlen, sich doch einfach herauszuhalten. Wir haben halt nichts damit zu tun, was sich da in Afghanistan, in Iran oder in der Region des Persischen Golfs vollzieht. Das mag noch die Amerikaner angehen, die sind schließlich eine Weltmacht, aber wir Deutschen — der Bundeskanzler hat es oft genug gesagt — wir sind eben keine Großmacht. Nach dem Ende des Krieges und der deutschen Teilung, der Neuverteilung der Gewichte in aller Welt, konnte man das bereits ahnen, ohne es durch ein Kanzlerwort bestätigt zu erhalten.

So einfach, wie der SPD-Abgeordnete Alfons Pawelczyk, der übrigens noch als Abrüstungsexperte seiner Partei gilt, es sich mit dem „heraushalten“ vorstellt, liegen die Dinge nun wieder nicht. Selbst die Bundesregierung hat — bei aller erkennbaren Zurückhaltung — dennoch Stellung bezogen und festgelegt, daß die sowjetische Intervention eine schwere Verletzung des Grundsatzes ist, „daß alle Länder gegenseitig die Unverletzlichkeit ihres Staatsgebietes respektieren und das Recht achten, die Schicksale selbst und ohne Einmischung von außen zu bestimmen.“

Das wird man in Moskau zur Kenntnis nehmen, aber niemand sollte glauben, solche Erklärungen seien geeignet, die Kremelführung zu veranlassen, etwa in Afghanistan wieder zum Rückzug zu blasen. Die Welt wird sich daran gewöhnen, daß dieses Land in den sowjetischen Machtbereich einbezogen ist und man wird darüber rätseln — obwohl es eigentlich nichts zu rätseln gibt — mit welchen weiteren Schritten der Russen gerechnet werden müsse.

Sicherlich wird man in Moskau zunächst einmal die Weltmeinung abklingen lassen. Man spekuliert dabei wohl nicht ganz zu Unrecht auf die Vergeblichkeit der Menschen und vor allem darauf, daß im Westen der oberflächlichen Sensation Vorrang gegeben wird vor jeder Warnung vor langfristig erkennbaren Planungen. So werden die Politiker, die Strategen und die Propagandisten ausreichend Zeit haben, den nächsten Schachzug materiell und gegebenenfalls auch propagandistisch geschickt vorzubereiten.

Wir haben in dieser Zeitung vor Jahren bereits und immer wieder darauf hingewiesen, daß die Sowjets den Indischen Ozean ebenso anstreben wie das Mittelmeer. Einen Raum übrigens, der dann prekär werden kann, wenn der heute 85jährige Broz-Tito abtritt. Wer garantiert dafür, daß nicht morgen irgendeine moskaufreundliche Gruppe in Belgrad ein Hilfeersuchen an den großen slawischen Bruder richtet?

Wer ist überdies und trotz allem noch der naiven Meinung, Moskaus Interessen an

Nordeuropa und der Beherrschung eines Zugangs zum Nordatlantik sei in den letzten Jahren geringer geworden? Wir erinnern an die riesig ausgebaute Halbinsel Kola und an die Barrentsee, von wo aus U-Boote ihre strategischen Fernwaffen auf Ziele in weiten Teilen der Welt richten können.

Es könnte nicht verwundern, wenn Politiker und Militärs etwa in den nordischen Staaten sich angesichts der krisenhaften Entwicklung konsultieren. Die Propagandakampagne der Sowjets gegen Norwegen, das angeblich seine Streitkräfte in Alarmbereitschaft gesetzt haben soll, ist keineswegs die Reaktion auf ein Faktum, sondern ein Manöver mit der eindeutigen Absicht, von Afghanistan abzulenken und andererseits eine eindeutige Drohung hinsichtlich erwarteten Wohlverhaltens.

Die Sowjets wissen sehr genau, daß weder die USA noch die UNO in der Lage sind, ihnen die Beute wegzunehmen, die sie sich um den Jahreswechsel geholt haben. Sicherlich hat man in Moskau auch einkalkuliert, daß diese Aktion Sympathien gekostet hat — doch, so meint man jedenfalls, es überwiegen die Vorteile. Man wird auch künftig in Moskau sehr genau überlegen, wann man etwas starten und vor allem, was man unternehmen kann, um die Hegemonie noch weiter auszubauen.

Das alles ist mit Geld und Aufwand verbunden. Wenn die Sowjets die Gewißheit haben, daß der Westen ihnen weiterhin bei der Aufrüstung hilft, werden sie in der bisherigen Weise fortfahren. Die Kredite, die der Westen bisher großzügig Moskau und dem Ostblock ebenso gewährt hat wie die Lieferung lebenswichtiger Güter, das alles hat zweifelsohne die sowjetischen Absichten begünstigt.

Präsident Carter hat nunmehr Einschränkungen angeordnet, von denen man annimmt, daß sie geeignet sind, das sowjetische Tempo zu stoppen und die Aggressionslust zu dämpfen. Ob sich die Entscheidungen des Weißen Hauses als ein probates Mittel erweisen, wird die Zukunft lehren müssen.

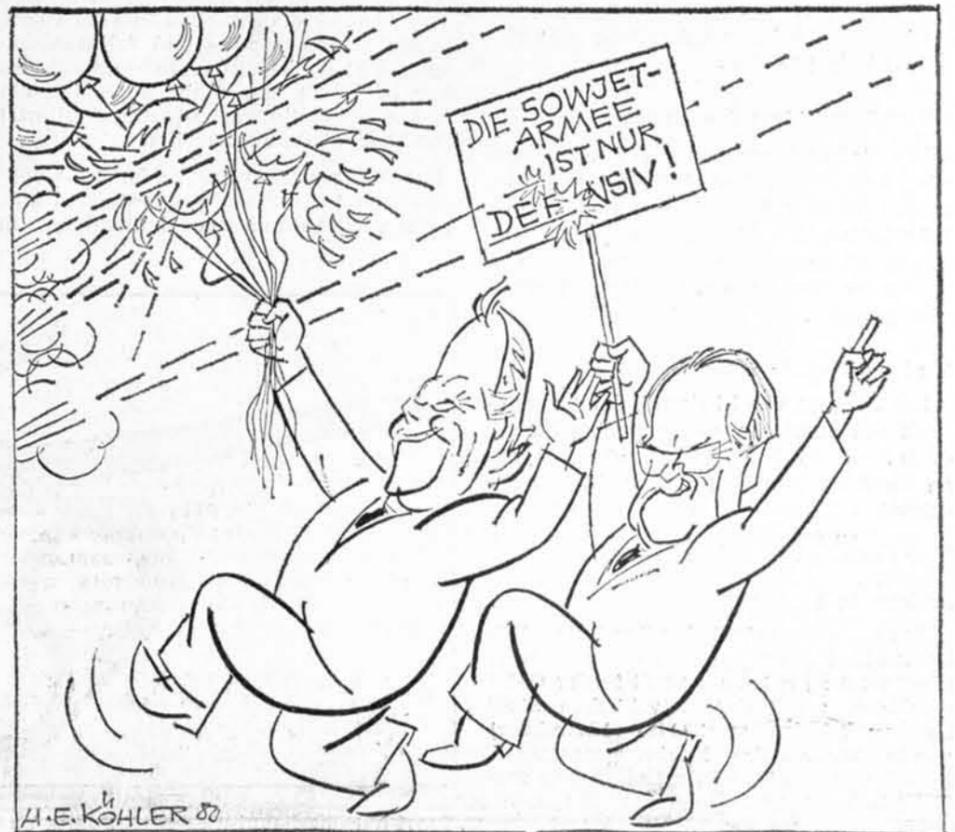
Hans Ottweil

Bonn gegen Wirtschaftsembargo

Dr. Czaja MdB: Milliarden Geschenke ohne Gegenleistungen

Bonn — Die Bundesregierung hat noch einmal betont, daß sie es nicht für „opportunistisch“ halte, „wirtschaftliche Maßnahmen und politische Forderungen im Ost-West-Verhältnis unmittelbar miteinander zu verknüpfen“. Dies teilt die Staatsministerin im Auswärtigen Amt, Hildegard Hamm-Brücher (FDP), der Opposition als Antwort einer Anfrage mit. Die Bundesregierung sei an einer Intensivierung der Wirtschaftsbeziehungen zu den Staatshandelsländern sehr interessiert, und zwar aus wirtschaftlichen Gründen und wegen des positiven Beitrages dieser Beziehungen für das Gesamtverhältnis mit den betreffenden Ländern.

Die CDU/CSU-Bundestagsfraktion hatte die Bundesregierung gefragt, ob sie die Auffassung des früheren US-Außenministers Henry Kissinger teile, nach der die wirtschaftliche Potenz des Westens für das Erreichen politischer Ziele vom



„Heißa — juchhei! — mehr Entspannung — mehr Entspannung!“

Zeichnung aus FAZ

Folgen falscher Entspannung

H. W. — Wer versucht, sich einen nüchternen Blick für das Geschehen der Zeit zu bewahren, wird auch die Gegebenheiten berücksichtigen, denen sich — jede — Bundesregierung aufgrund unserer geopolitischen Lage wie auch der Mächtegruppierung in der Welt gegenübersteht. Wir leben nun einmal an der Nahtstelle zum Kommunismus und 17 Millionen Deutsche sind der Botmäßigkeit jener Statthalter ausgesetzt, die in Moskau für Mitteldeutschland bestimmt werden. Niemand wird so hirnverbrannt sein zu glauben, man könne Politik gegen die Sowjetmacht treiben.

Die Politiker der Koalition sind jedoch der Meinung, man könnte das Verhältnis zur Sowjetunion dadurch aufbessern, daß man diese Supermacht in eine „Entspannung“ einspinne. Willy Brandt, der neben Egon Bahr zu den Erfindern dieser Vokabel gehört, meinte nun selbst nach der sowjetischen Aktion in Afghanistan, daß doch gerade dieser Vorgang zeige, „daß die Welt weiterhin an zuwenig und nicht an zuviel Entspannung leidet und daß wir alles tun müssen, um die Entspannung über Europa hinaus zu entwickeln“.

Nun, wie sich die Sowjets die Entspannung vorstellen, hat sich erneut bewiesen. Eigentlich wäre es an der Zeit gewesen, einmal

darauf hinzuweisen, daß die vom Westen seit Jahren vernachlässigte Rüstung unzweifelhaft mit ein Grund dafür war, daß Moskau diese Aktion, die letztlich weit über Afghanistan hinauszielt, starten konnte.

Doch darüber war kein Wort zu vernehmen. Statt dessen darf man vielmehr den Eindruck haben, daß diejenigen, die als Wortführer der Entspannung galten, sich in den letzten Wochen einer geradezu auffälligen Zurückhaltung befleißigten. Etwa deshalb, weil sie erkannt haben, daß die alten Ladenhüter sogenannter „Entspannung“ nicht mehr zu verkaufen sind? Herr Brandt allerdings meinte, er gehöre zu denen, „die immer noch nicht wissen, worauf die sowjetische Politik hinausläuft“.

Sollte damit angedeutet werden, daß die Europäer etwa mit der Nachrüstung doch noch abwarten sollten, da man sonst die „Entspannung“ in Europa gefährden würde? In jenem Europa, in dem — vermutlich als Ergebnis sogenannter Entspannungspolitik — doch bisher alles ruhig geblieben sei. Wer spricht noch von Mitteldeutschland, von Ungarn, von Prag, von Polen?

Wenn es in Europa ruhig geblieben ist, und wenn die Sowjets hier das praktizieren, was man „Entspannung“ nennt, so deshalb, weil sie in anderen Kategorien zu denken vermögen. Napoleon I. hat schon einmal davon gesprochen, Europa sei nur noch ein Maulwurfhaufen — das größere Ziel sah er in Indien, wo er die Weltmacht der Briten brechen wollte. Heute haben sich die Gewichte verschoben: neue Weltmächte sind auf der Bühne erschienen und Europa, das der Welt über Jahrhunderte so viel gegeben hat, ist sozusagen zum „Nebenprodukt“ geworden.

Um die Herrschaft über den „Maulwurfhaufen“ Europa wird nicht mehr bei Austerlitz oder bei Leipzig gekämpft, die Entscheidung über die Zukunft unseres Kontinents fällt im Orient, in Afrika, in Asien, auf den Weltmeeren. Sie fällt überall dort, wo Europa durch Nervenstränge mit der Welt verbunden ist. Würden diese Verbindungen gekappt werden, so wäre es möglich, Europa im Zeichen der „Entspannung“ auszubluten. Es brauchte hierbei kein Schuß zu fallen, und dennoch würde morgen die Sowjetfahne über einem unzerstörten Europa wehen. Sage noch jemand, die „Entspannung“ würde nicht von Nutzen sein.

In Kürze:

Kritik an Waldheim

Prinzessin Aschraf Pahlawi, die Schwester des gestürzten Schahs des Iran, hat in New York den Generalsekretär der Vereinten Nationen, Kurt Waldheim, kritisiert. Sie warf Waldheim vor, bei seinem Besuch in Iran die Vorwürfe der Revolutionsregierung gegen den Ex-Schah ungeprüft geglaubt zu haben. Prinzessin Aschraf fragt Waldheim, ob seine früheren lobenden Worte für sie, den Schah und dessen Regierung unehrlich gewesen seien. Wenn die Folterungen unter dem Schah tatsächlich stattgefunden hätten, dann stelle sich die Frage, weshalb Waldheim damals nichts dagegen unternommen habe. Prinzessin Aschraf war zu Regierungszeiten ihres Bruders als iranische Delegierte und als Vorsitzende der UN-Kommission für Menschenrechte bei den Vereinten Nationen tätig gewesen.

Niemack Präsident des Ringes

Die Vollversammlung des Ringes deutscher Soldatenverbände hat einstimmig Generalmajor a. D. Horst Niemack zum neuen Präsidenten des Ringes anstelle des aus Gesundheitsgründen zurückgetretenen Generals der Kavallerie a. D. Siegfried Westphal gewählt.

Sic transit gloria mundi

Der Stadtrat von El Ferrol, der Geburtsstadt des verstorbenen spanischen Staatschefs Francisco Franco, hat beschlossen, die an der Fassade des örtlichen Rathauses angebrachte Büste des Caudillo „ohne Verzögerung“ zu entfernen.

Partnerschaft

Als erste Großstadt der Bundesrepublik Deutschland hat Wuppertal einen Partnerschaftsvertrag mit einer Stadt in der CSSR geschlossen: Mit der slowakischen Stadt Kaschau (Kosice = 200 000 Einwohner) wurde kommunaler Erfahrungsaustausch, Besuch von Sport- und Jugendgruppen vereinbart. Der Wuppertaler Stadtrat stimmte der Vereinbarung einstimmig zu.

Mitteldeutschland:

Raffiniertes Spiel um Amnestie

Allein noch 4000 politische Häftlinge in den Gefängnissen

Nach Angaben der Arbeitsgemeinschaft 13. August in Berlin sind im Zuge der Mitte Dezember abgeschlossenen „DDR“-Amnestie nur etwa 1500 politische Häftlinge vorzeitig aus der Haft entlassen worden. Weitere 4000 politische Gefangene befinden sich einer Mitteilung der Arbeitsgemeinschaft nach noch immer in den Zuchthäusern des SED-Staates.

Nach offiziellen Angaben der „DDR“ sind insgesamt 21 928 Gefangene amnestiert worden sein. Bei dem üblichen Anteil von 15 bis 20 Prozent aus politischen Gründen Verurteilter hätten nach Auffassung der Arbeitsgemeinschaft mindestens 3000 politische „Straftäter“ begnadigt werden müssen.

Seit Anfang Oktober hätten aber lediglich 20 amnestierte politische Häftlinge aus der „DDR“ in die Bundesrepublik ausreisen dürfen, teilt die Arbeitsgemeinschaft mit. Sie verweist darauf, daß im Gegensatz zu früheren Amnestien keine nach Paragraph 105 des „DDR“-Strafgesetzbuches („Staatsfeindlicher Menschenhandel“) verurteilte Fluchthelfer durch den diesjährigen Gnadenlaß vorzeitig entlassen worden sind. Dagegen sei es der „DDR“-Regierung gelungen, durch die Entlassung von Rudolf Bahro und Niko Hübner aus der Haft „von dem geringen Ausmaß der Amnestie abzulenken“.

Olympische Spiele:

Luftschlösser und Kapitulationen

Olympiade 1980 in Moskau bedeutet eine Pervertierung einer großen Idee

Hamburg — Im Zusammenhang mit der sowjetischen Militäraktion gegen Afghanistan ist in der Öffentlichkeit die Frage einer Teilnahme an den Olympischen Spielen 1980 ventiliert worden; nicht zuletzt, nachdem auch Präsident Carter dieses Thema angesprochen hat. In nachstehendem Beitrag bringt der frühere Bundestagsabgeordnete Otto Freiherr von Fircks seine Auffassung zum Ausdruck:

Eigentlich wußten alle bereits vor Jahren, als die Vergabe des Austragungsortes der Olympischen Spiele 1980 auf der Tagesordnung stand, daß es eine Verhöhnung der Menschenrechte und des Selbstbestimmungsrechts der Völker ist, die Jugend der Welt nach Moskau zu sportlichen Spielen einzuladen. Moskau, das Zentrum der Macht, für das Menschenrechte und Selbstbestimmungsrecht einen Nullwert haben, wenn sich ohne oder mit nur geringem Risiko die Chance bietet, die eigene Macht, territorial oder ideologisch, auszuweiten.

Der Vertrauensvorschuß oder die Goodwill-Geste, trotz allem, was geschehen war, in der sowjetischen Zone Deutschlands, in

Ungarn, in Prag und im inneren Rußlands selbst mit der psychiatrischen Behandlung Andersdenkender, um nur die spektakulärsten Dinge zu nennen, hat nichts verändert, nichts eingebracht. In Angola, in Abessinien, in Vietnam, in Kuba und in Rußland selbst wurde die Politik der Verachtung des Menschen- und Selbstbestimmungsrechts fortgesetzt.

Der nun für niemand mehr zu übersehende Überfall auf Afghanistan hat wenigstens bei den Sensibelsten die Frage ausgelöst, ob es denn zumutbar sei, die Jugend der Welt 1980 in die Zentrale der Menschenverachtung zur Dokumentation wie groß die Friedensgesinnung der Völker ist, in deren Na-

kann man nicht daran vorbeisehen, daß viele auch noch ganz andere Interessen vertreten, als nur die Ideale des olympischen Gedankens.

Haben wir, haben die Völker der Welt vergessen, welchen innen- und außenpolitischen Effekt und Nutzen das nationalsozialistische Regime 1936 von der Olympiade in Berlin hatte?

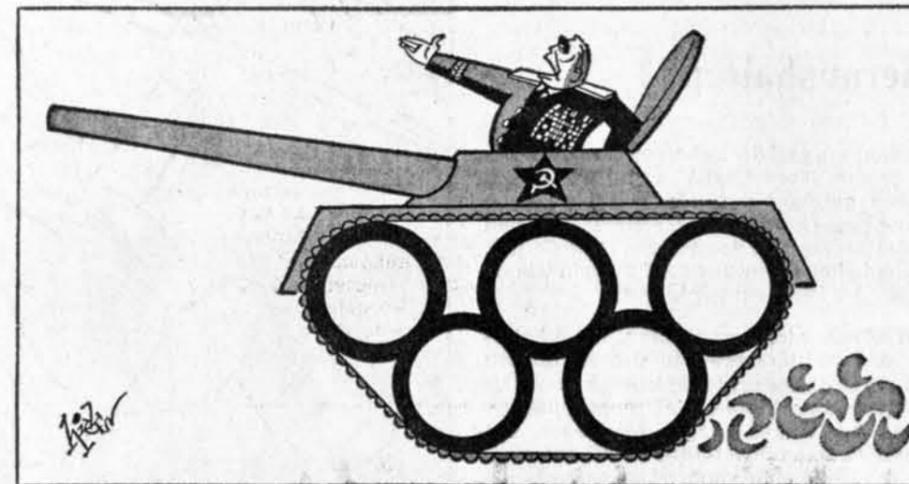
Wie soll die Jugend der Welt, wie aber besonders die Jugend in Rußland und den übrigen totalitären Staaten, wie aber auch die Jugend in den Teilen der Welt, in denen die Entscheidung über Demokratie oder Diktatur noch nicht gefallen ist, zum Nachdenken und einer inneren Entscheidung finden bei solcher Ignoranz und Toleranz der Demokraten gegenüber der totalen Mißachtung der Menschlichkeit?

Als die kleine Schweiz wegen des Überfalls der Sowjets auf Ungarn der Olympiade von 1956 fernblieb, beschämte sie alle anderen Demokratien. Viel größer war die Solidarität der 29 afrikanischen und asiatischen Staaten 1976, die in Melbourne nicht antraten, weil ihre Ideale nicht Berücksichtigung fanden. Gibt es, so muß man sich fragen, nur noch rassistische, kommunistische und islamische Solidarität? Ist die Solidarität der Demokraten nur noch gegenüber kleinen Wirtschaftsräumen und kleinen Staaten lebendig? Nur dort, wo es nur kleinen Gewinnverlust und wenig Risiko gibt?

Was ist es auch für ein scheinheiliges Gerede von den unpolitischen Sportplätzen, wo allein das Interesse der Athleten Vorrang hat, wie es jetzt wieder Lord Kilian als Präsident des IOC verkündet hat? Wer hat denn die Athleten aus Südafrika, aus Taiwan, aus Chile u. a. deswegen nicht zugelassen oder ihren Start nicht geschützt, weil sie in Staaten leben, die politisch geächtet wurden von Gruppen, die zu brüskieren man nicht die Kraft fand!

Die Olympischen Spiele verkörpern zur Zeit zunehmend weniger die Idee des friedlichen Sports der Jugend der Welt. Die Staaten, jedenfalls sehr viele, dressieren und finanzieren ihre talentiertesten Athleten, um die Nationen in Olympia zu vertreten. Nationale Siege oder Niederlagen werden in Olympia gefeiert oder beweint, und die Massenmedien machen ein großes Showgeschäft daraus, in dem auch nur ganz selten von der olympischen Idee die Rede ist, wenn man von der Eröffnungsfeier absieht.

Die Olympiade in Moskau im Jahre 1980, in dem zugleich Moskaus Marschstiefel, Panzer und MIG's sowie ihre Irrenanstalten dem Menschen und Selbstbestimmungsrecht ihre Verachtung demonstrieren, wäre die bisher größte Pervertierung der olympischen Idee und zugleich ein neuer Tiefpunkt in der Solidarität der demokratischen Kräfte!



„Sport hat überhaupt nichts mit Politik zu tun!“ Zeichnung aus „Die Welt“

men die Jugend Olympia begeht, einzuladen.

Aber sofort meldeten sich die Gegenstimmen mit den seit Jahrzehnten Schlagwortargumenten: „Die Idee des Sports dürfe nicht politisiert werden“; „Politische Fragen dürfen nicht auf dem Sportplatz ausgetragen werden“; „Politische Motive dürften die Athleten nicht behindern, ihre Leistungen zu zeigen“; „Die Olympischen Spiele seien kein Hebel, um politischen Druck auszuüben“ usw. Man kommt nicht umhin, wenn man sowas hört oder liest, an Lenins Wort von den „nützlichen Idioten“ zu denken. Aber es sind nicht nur „Idioten“. Wenn man den ganzen Wirkungskreis der Leute, die als Vertreter der nationalen NOKs oder des internationalen IOC sprechen, ausleuchtet,

Ostgebiete:

Größere Freizügigkeit notwendig

Zahl der Aussiedler im Jahre 1979 über 3000 zurückgegangen

Bonn — Im Grenzdurchgangslager Friedland und in der Durchgangsstelle für Aussiedler in Nürnberg wurden im vergangenen Jahr insgesamt 54 875 Aussiedler aus ost- und südosteuropäischen Ländern registriert — rund 3200 weniger als im Vorjahr. Wie Bundesminister Gerhart Baum weiter bekanntgab, kam mit 36 274 Menschen die größte Gruppe aus Polen. Es folgen Rumänien mit 9661, die Sowjetunion mit 7224 und die Tschechoslowakei mit 1058 Aussiedlern. Besonders auffällig ist der starke Rückgang der Aussiedlung aus der Sowjetunion (minus 14,5 Prozent) und Rumänien (minus 20,3 Prozent). Wie Baum weiter erklärte, sind seit 1950 über eine Million Aussiedler in die Bundesrepublik Deutschland gekommen, davon fast 60 Prozent aus dem polnischen Machtbereich. Rund ein Fünftel aller Aussiedler traf während der letzten vier Jahre ein. Hinzu kamen Zuwanderer aus der „DDR“ und Ost-Berlin, deren Zahl 1978/1979 jeweils mehr als 12 000 Menschen betrug.

präsident Dr. Herbert Hupka MdB hin und forderte die Bundesregierung auf, sich „um eine größere Freizügigkeit für die ausreisewilligen Deutschen zu bemühen“.

Rund 400 000 Deutsche aus den Gebieten jenseits von Oder und Neiße wollen in den kommenden Jahren noch in die Bundesrepublik Deutschland aussiedeln. Weil die Vereinbarungen zwischen der Bundesregierung und der polnischen Regierung auslaufen, gibt es aufgrund der mangelhaften Warschauer Informationspolitik nach den Berichten von zwei nun in Paderborn angekommenen Verwaltungsangehörigen aus Schlesien buchstäblich eine „Torschlußpanik“ unter der deutschen Bevölkerungsgemeinschaft. Die Zahl der Ausreisewilligen sei sprunghaft anstiegen, obwohl pro ausreisewillige Person für die Antragstellung rund 100 Zloty an Gebühren — der Tageslohn eines Handwerkers — an die Behörden einzahlt werden müssen. Rund 8000 Aussiedler hat die Stadt Paderborn in den letzten zehn Jahren aufgenommen und nimmt damit im Vergleich zur Zahl von 115 000 Einwohnern die statistische Spitzenstellung in Nordrhein-Westfalen ein.

Das Ostpreußenblatt
UNABHÄNGIGE WOCHENZEITUNG FÜR DEUTSCHLAND
Chefredakteur: Hugo Wellemis
Verantwortlich für den redaktionellen Teil
Kultur, Unterhaltung, Frauentheile: Silke Steinberg, Geschichte, Landeskunde, Soziales und Aktuelles: Horst Zander, Dokumentation, Zeitgeschehen: Claudia Schaak, Jugend, Mitteldeutschland: Gisela Weigelt, Heimatkreise, Gruppen: Eike Lange, Leserforum: Max Brückner
Ostpreußische Familie und Briefkasten: Ruth Geede, Literaturkritik: Paul Brock, Bonner Büro: Clemens J. Neumann, Berliner Büro: Hans Baldung, Anzeigen und Vertrieb: Beim Verlag
Verlag: Landsmannschaft Ostpreußen e. V., Parkallee 84/86, 2000 Hamburg 13. Bundesgeschäftsführer: Friedrich-Karl Milthaler. Das Ostpreußenblatt ist das Organ der Landsmannschaft Ostpreußen und erscheint wöchentlich zur Information der Mitglieder des Förderkreises der Landsmannschaft Ostpreußen. — Bezugspreis Inland 5,80 DM monatlich einschließlich 6,5 Prozent Mehrwertsteuer, Ausland 7,— DM monatlich. — Bankkonto: Landesbank Hamburg, BLZ 200 500 00, Konto Nr. 192 344. Postcheckkonto für den Vertrieb: Postcheckamt Hamburg 8 426-204, für Anzeigen: Postcheckamt Hamburg 907 00-207. Verlag, Redaktion, Anzeigenabteilung: Postfach 32 32 55, 2000 Hamburg 13. — Für unverlangte Einsendungen wird nicht gehaftet. — Rücksendung nur wenn Porto beiliegt. — Druck: Verlangt Rautenberg, 2950 Leer (Gafriel), Telefon (04 91) 42 88
Für Anzeigen gilt Preistabelle Nr. 19
Telefon (0 40) 44 65 41 (mit Anrufbeantworter) und 44 65 42



Sowjetische Intervention in Afghanistan: Der Höhepunkt ist noch nicht erreicht

Foto AP

In dem Augenblick, in dem diese Zeilen geschrieben werden, am 10. Januar 1980, hat die Krise um Afghanistan ihren Höhepunkt nicht erreicht. Unmittelbar wird von ihr nicht der Dritte Weltkrieg und auch kein örtlich begrenzter Gegenstoß des Westens ausgehen, der hierzu wie vor über 40 Jahren in der Tschechoslowakei weder psychologisch noch materiell in der Lage ist. Es wird bei Demonstrationen zur Wahrung des Gesichts bleiben, und es werden noch nicht einmal die Getreidelieferungen nach Rußland völlig unterbrochen. Das weiß Rußland in seinem eiskalt kalkulierten Machtspiel. Und doch hat sich mit dieser Aggression ebenso wie bei dem Gewaltstreich Hitlers gegen Prag das weltpolitische Klima verändert.

Der russische Aggressionsakt erinnert mich an zwei Gespräche aus den sechziger Jahren. An eine Begegnung mit Präsident de Gaulle im Juni 1965 und an eine Unterhaltung mit Altbundeskanzler Konrad Adenauer im Jahr 1967 wenige Wochen vor seinem Tod in seinem Rhöndorfer Heim. In einer Aussprache mit dem damaligen Bundespräsidenten Lübke vertrat de Gaulle die Auffassung, die Westmächte müßten Rußland wie jeden anderen Staat behandeln. Die Zeit seiner Expansion sei längst vorbei. Heute sei Rußland zufrieden, wenn es das Erreichte zu stabilisieren vermöge und sei daher zur Zusammenarbeit mit den westeuropäischen Staaten bereit. Man müsse, so meinte er, Rußland nach Europa zurückholen und dürfe es nicht den Amerikanern überlassen. Einwände Lübkes und auch Zweifel von meiner Seite wies er bestimmt zurück.

Ich besuchte Adenauer 1967 zum letzten Mal — übrigens kurz nach seinen Reisen zu Franco und de Gaulle. Als ich mich bereits verabschieden wollte, erklärte er mir, Rußland strebe in Etappen eine kommunistische Weltherrschaft an. Es werde an den Rhein kommen — und dies, ohne einen Schuß abgegeben zu haben. Nur irrt de Gaulle, wenn er annehme, die Russen würden am Rhein stehen bleiben und nicht bis zum Atlantik vordringen.

Erstmals interveniert Rußland nach dem Zweiten Weltkrieg in einem islamischen und nicht zum Ostblock gehörenden Staat militärisch, einem Staat, der in der Nähe der für Europa lebenswichtigen Ölquellen liegt. Gelten demnach heute noch die Annahmen de Gaulles und Adenauers, Rußland werde seine Ziele ohne offene Gewaltanwendung zu erreichen suchen? Eröffnet der Eroberungsfeldzug nicht eine neue Epoche?

Als England im 19. Jahrhundert die Vormacht Südasiens war und die Unterwerfung Mervs durch Rußland im Jahr 1884 Zusammenstöße mit afghanischen Grenztruppen auslöste, drohte die unmittelbare Gefahr eines englisch-russischen Krieges, die der russische Außenminister Giers in langwierigen Verhandlungen 1887 beseitigte. In diesem Zusammenhang verdient Erwähnung, daß am 31. August 1907 die Einteilung Persiens in eine englische und russische Einflußzone vereinbart wurde.

Mit Afghanistan ist ein neues Moment in die Weltpolitik gekommen, und zwar an einer Stelle, die zu den bedrohtesten der Erde zählt. Zwar hat Rußland über die Jahrhunderte hinweg eine imperialistische Politik mit dem Unterschied zu den Europäern betrieben, daß eroberte Gebiete nicht als Kolonien firmierten, sondern dem Staatsverband eingegliedert wurden, so daß heute Rußland mit seiner Vielzahl von Völkern das einzig noch bestehende Kolo-

nalreich ist. Nach dem Zweiten Weltkrieg unterwarf es sich Mitteleuropa und drang in Gestalt der Sowjetzone in den westeuropäischen Raum vor. Aber außerhalb des Ringes der von ihm unterworfenen Staaten vermied es kriegerische Interventionen, sondern bereitete Umstürze durch Quisling-Parteien, „Fachberater“ und Waffenlieferungen vor. 1962 drang Chruschtschow unter Beiseiteschiebung der Monroe-Doktrin bis zu der unmittelbar vor den Vereinigten Staaten gelegenen Insel Kuba vor durch Raketenlieferungen, mußte allerdings die Raketen zurückholen, weil Kennedy die Insel blockierte. Aber schon damals gelang es

der Ausrüstung in Aktion, um sich dieses Land militärisch zu unterwerfen. Damit wird die russische Grenze zu Iran erheblich verlängert, nachdem es nicht zuletzt Rußland war, das über seine best organisierte Tudeh-Partei wesentlich zum Sturz des westlich orientierten Schahs beitrug. Daß Khomeini und seine Revolutionäre nur einen Übergang darstellen, weiß man in Washington, Moskau und den anderen Großstädten. Hier ist ein Eingreifen der russischen „Ordnungsmacht“ gleichsam vorprogrammiert. Welchen Einfluß das energische russische Vorgehen auf die innere Situation des bereits durch den Sturz des Schahs in Mit-

pläne, die noch weitere Ziele als Afghanistan umfassen, rechnet. Zum Unterschied von Hitler zeichnet die Kreml-Führung das Wartenkönnen aus. Wenn Moskau eines Tages direkt oder indirekt im Iran eingreifen und sich der Ölquellen bemächtigen sollte, dann stände der Westen in ganz anderem Maße als 1939 vor der Alternative, zu kapitulieren oder unter Einsatz aller Machtmittel zu kämpfen.

Ein zweites Ziel könnte Rußland zu erreichen suchen, nämlich über die Unterwerfung Pakistans den Durchbruch zum Indischen Ozean, ein Traum bereits aus zaristischer Zeit, der im neunzehnten Jahrhundert infolge der Stellung Englands undurchführbar war. Heute nun könnte Rußland durch geschicktes Ausspielen verwandter Stämme des von ihm eroberten Afghanistans und Pakistans den Vorwand finden, um im gegebenen Zeitpunkt „zur Hilfe“ zu eilen.

Die Vereinigten Staaten und wohl über übel seine europäischen Verbündeten werden wie im Fall Prag 1939 der russischen Eroberungspolitik eine Grenze ziehen müssen. Hier dürfte dann jenseits der Ölquellen der zweite Punkt gegeben sein, an dem sich ein Dritter Weltkrieg entzünden könnte. Denn sollte der Krieg diese Situation nicht richtig einschätzen oder auf seine militärische Überlegenheit bauen, bliebe für die Vereinigten Staaten die Abdankung als Weltmacht mit der dann bestehenden Gewißheit einer Kette weiterer russischer Expansionen oder der Krieg.

Ein möglicher dritter Krisenpunkt ist bei dieser Würdigung der Geschehnisse in Asien außer Betracht geblieben, nämlich Jugoslawien nach dem jederzeit möglichen Tod Titos. Während des russischen Einmarschs im Jahr 1968 in die Tschechoslowakei herrschte in der Bonner Botschaft Jugoslawiens große Aufregung wegen der Gefahr des Übergreifens auf jugoslawisches Territorium. Damals rechnete man nicht mit militärischer Unterstützung des Westens, sondern nur mit westlichen Waffenlieferungen und bereitete sich auf einen Partisanenkrieg vor. Nach dem russischen Angriff auf Afghanistan wird sich die Frage für den Westen anders als damals stellen, weil eine solche Aktion nunmehr eine weltpolitische und nicht mehr lokalisierbare Dimension wie einstens Danzig gewinnen könnte.

Das ist das „Ergebnis“ von mehr als zehn Jahren „Entspannungspolitik“. Rüstet der Westen nicht ohne „wenn und aber“ unter energischer Beschneidung des Lebensstandards auf, zeigt er nicht seine Bereitschaft, ebenso wie Rußland auch militärisch zu intervenieren, wo das zur Sicherung seiner Lebensinteressen geboten ist, dann schlidert er und mit ihm die Bundesrepublik als der Hauptleidtragende in einen Krieg, den er nicht will und den der Kreml als ernsthafte Möglichkeit nicht in sein Kalkül einbezogen hat.

Friedenspolitik kann gegenüber dem russischen Imperialismus nichts anderes bedeuten als militärisch und wirtschaftlich abgestützte Machtpolitik, die um deswegen Verhandlungen mit Rußland keineswegs ausschließt, aber sie auf Gegenseitigkeit gründet und die verbleibenden großen Gegensätze nicht vertuscht. Ideologische Außenpolitik (Chile, Südafrika) müßte in den achtziger Jahren aus der Mode kommen und sollte dem Weltkirchenrat überlassen bleiben. Denn von der erkennbaren Bereitschaft des Westens unter Führung der Vereinigten Staaten zum Einsatz der wirtschaftlichen und militärischen Machtmittel dürfte nichts weniger als der Weltfrieden dieses Jahrzehnts abhängen.

Ein Schritt zum Abgrund

Der Weltfrieden hängt an einem seidenen Faden

VON BOTSCHAFTER a. D. DR. HANS BERGER

Kennedy nicht, die Monroe-Doktrin als das Verbot nichtamerikanischer politischer Aktivitäten in Nord- und Südamerika Rußland gegenüber durchzusetzen. Kuba blieb russischer Stützpunkt und Moskau unterhält dort seit den siebziger Jahren Kampftruppen zur Deckung kubanischer Aktivitäten in anderen Teilen der Erde.

Während ab Mitte der sechziger Jahre eine „Entspannungswelle“ über Europa rollte, die in der „neuen Ostpolitik“ Brandt/Scheel ihren Höhepunkt fand, rüstet Rußland unaufhörlich auf, während es gleichzeitig in Helsinki 1975 auf einem Kongreß der Staatsführer die Akte über die Sicherheit und Zusammenarbeit in Europa unterzeichnete. Während inflationsbereinigt die russischen Militärausgaben von 1967 bis 1976 von 80 auf 121 Milliarden Dollar stiegen, fielen in demselben Zeitraum die amerikanischen bei weit höheren personellen Aufwendungen von 120 Milliarden auf 87 Milliarden Dollar. Heute ist Rußland mit seinen SS-20-Raketen in der Lage, innerhalb weniger Minuten jeden militärischen Widerstand des Westens gegen einen Angriff durch Zerstörung der Logistik auszuschalten und jede amerikanische Hilfeleistung illusorisch zu machen. Und die Methode, die Rußland bei der Ausschaltung der Neutronenwaffe durch Drohung und Propaganda wirksam einsetzte, wendet es wieder an, als der Westen ankündigt, er werde 1983 Gegenwaffen gegen die SS-20 installieren.

Zeigt das alles, was Rußland unter „Entspannung“ versteht, so baute es sein System der „Stellvertreterkriege“, das es in Korea und Vietnam angewandt hatte, um, indem es nunmehr in Afrika von russischen „Fachberatern“ kommandierte Söldner in Gestalt kubanischer sowie deutscher Truppen aus seiner Satrapie „DDR“ in Angola und Äthiopien zur Errichtung kommunistischer Systeme und russischer Einflußzonen einsetzt. In Afghanistan treten russische Truppen in mo-

leidenschaft gezogenen Saudiarabien und die anderen ölfreien Scheichtümer hat, ist unschwer vorauszusagen.

Fatal erinnert die weltpolitische Situation zu Anfang der achtziger Jahre an die Zeit des Einmarschs Hitlers in die Resttschechoslowakei im März 1939, als Chamberlain in seiner Rede in Birmingham seiner tiefen Enttäuschung über eine im Grunde von Anfang an illusorische „Entspannungspolitik“ zum Ausdruck brachte und für die Folgezeit Konsequenzen androhte. Wenn ich heute die Worte Carters vernehme, werde ich an Chamberlain erinnert. Sicherlich, der Westen will vom Krieg nichts wissen. Kriegsdienstverweigerung als Sport ganzer Abiturientenklassen, Ablehnung der Neutronenwaffe, die einen russischen Panzeraufmarsch gegen Westeuropa illusorisch gemacht hätte, und jetzt wieder das mehr als behutsame Vorgehen der NATO angesichts der Drohung der mit dreifachen Nuklear-Köpfen versehenen SS-20-Raketen und die Atombomben tragenden „Blackfire“-Flugzeuge, wobei mehrere NATO-Mitglieder wie Dänemark, die Niederlande und Belgien nicht allzu weit von offener Ablehnung entfernt sind, das alles setzt Moskau in sein strategisches Konzept ein.

Durch die Vorgänge in Afghanistan fast 35 Jahre nach dem Zweiten Weltkrieg — darüber müssen wir uns trotz aller Furchtbarkeit, die diese Feststellung einschließt, klar sein — ist der heiße Krieg zwischen den Weltmächten wieder eine Möglichkeit der Politik geworden. Gewiß wird Moskau ebenso wie einst Hitler, den großen Krieg zu vermeiden suchen. Als im September 1939 die englische und französische Kriegserklärung in der Reichskanzlei überreicht wurden, fragte Hitler überrascht seinen Außenminister: „Was nun?“ Diese Situation könnte sich wiederholen, weil Moskau nach langem Zuwarten nicht mit einem ernsten Widerstand des Westens gegen seine Aggressions-

Andere Meinungen

DIE WELT

Freies Schnüffeln

Bonn — „Soll jeder in jede Akte gucken dürfen? Die FDP will es so, denkt sogar daran, das Grundrecht der ‚Informationsfreiheit‘ in das Grundgesetz aufzunehmen. Aber was geht Frau Pieselhuber an, ob Herr Meyer Sozialhilfe beantragt? Nichts. Transparenz der Verwaltung ist ein wichtiges Anliegen, aber ein berechtigtes Interesse für die Akteneinsicht ist unverzichtbar. Die Möglichkeiten, die es insoweit schon gibt, sind zu erweitern. Alles andere ist freie Schnüffelei, nicht freie Information.“

LES ÉCHOS

Enttäuschung für Carter

Paris — „Wenn auch die Haltung von Paris nicht eigentlich überrascht, so bedeutet die Haltung Bonns, dessen Treue gegenüber den USA im allgemeinen stärker ist, ohne Zweifel eine große Ernüchterung für Jimmy Carter. Zwar haben die Deutschen das Recht, die Ansicht zu vertreten, daß ... die Entspannung ‚realistisch‘ sein muß; aber dann stellt sich die Frage: Ist die Entspannung teilbar? Erlaubt sie Unregelmäßigkeiten in Kabul, nicht aber in Berlin?“

The New York Times

Politisches Olympia

New York — „Die Politik aus den Moskauer Olympischen Spielen fernzuhalten, ist ungefähr so erfolgversprechend, wie Alkohol aus dem Wodka zu entfernen ... Die Amerikaner sollten aus der Empörung der Welt über Afghanistan Kapital schlagen und der Olympiade zu einem dauerhaften Sitz verhelfen — logischerweise in Griechenland —, um zu verhindern, daß die Spiele jät wieder als politischer Spielball dienen.“

Frankfurter Allgemeine

Provinzialismus

Frankfurt — „Schädlich ist das lamentierende Verlangen mehrerer Politiker aus den drei Bonner Parteien, die Olympischen Spiele dürften um Gottes willen nicht angetastet werden. Da tun sich Abgründe des politischen Sach-Provinzialismus auf.“

Mitteldeutschland:

Geburtenhoch in der „DDR“

„Wunsch Kinder“ im Vormarsch

Berlin (rtr) — Die „DDR“ hat im vergangenen Jahr die höchste Geburtenziffer seit neun Jahren registriert. Wie das SED-Zentralorgan „Neues Deutschland“ gestern berichtete, kamen 1979 mehr als 235 000 Kinder zur Welt. 1978 waren gut 232 000 und 1973 nur rund 180 000 Neugeborene gezählt worden. Der Geburtenzuwachs wurde auf die sozialpolitischen Verbesserungen für die Mütter zurückgeführt. Man könne davon ausgehen, daß alle Neugeborenen in der „DDR“ heute „Wunsch Kinder“ seien.

Wiedervereinigung:

Ein Vorschlag für Preußen

Wiedergeburt der historischen Länder in der „DDR“ als eine Voraussetzung

Wir veröffentlichen nachstehend einen redaktionellen Beitrag des bekannten ukrainischen Publizisten Herman F. Achminow, von dem wir glauben, daß die hier angelegenen Gedanken und Vorstellungen das Interesse unserer Leser finden:

Die Wiedervereinigung Deutschlands ist ein Verfassungsgebot, dem man heutzutage allenfalls bei festlichen Gelegenheiten huldigt. Diskussionen über die Wiedervereinigung stagnieren, weil kaum jemand an sie zu glauben vermag. So ist es angebracht, in aller Härte sich und den anderen die Frage zu stellen: Ist eine Wiedervereinigung Deutschlands in Frieden und Freiheit überhaupt denkbar? Die Antwort muß lauten: Ja! Sie wäre sogar unausbleiblich, allerdings in einer einzigen Konstellation der Weltkräfte: Im Fall des Zusammenbruchs der kommunistischen Diktatur in Rußland.

Es fragt sich dann: Ist ein solcher Zusammenbruch denkbar? Natürlich! „Panta rei“, „Alles fließt“. Und es besteht kein Grund zu der Annahme, daß die allgemeinen Lebensgesetze an der Grenze der Sowjetunion haltmachen. Offen ist nur die Frage des Zeitpunkts.

Man kann die These von der Unausbleiblichkeit des Zusammenbruchs des Kommunismus im Osten auch anders, wissenschaftlich begründen. Der Verfasser dieser Zeilen zeigte bereits im Jahre 1950 in seinem Buch „Die Macht im Hintergrund“, daß nicht der Kapitalismus, sondern der Kommunismus seine eigenen Totengräber „produziert“. Menschen, die dank dem Kommunismus zu Bildung und Stellungen kommen, dann aber — aus ihrer neuen gesellschaftlichen Situation heraus — die Forderung nach dem Rechtsstaat, das heißt nach der Aufhebung der — in diesem Fall kommunistischen — Diktatur erheben werden.

Die spätere Entwicklung hat die Richtigkeit dieser Analyse eindeutig gezeigt. Die Existenz der sehr zähen Bürgerrechtsbewegung im Osten ist der beste Beweis dafür.

Rußland ist heute zwar nicht revolutions-, aber „staatsstreichschwanger“. An der Spitze — eine „Gerontokratie“, die Herrschaft der alten Männer, die allem Neuen mißtrauen, die im Inland miserabel regieren und ihre Herrschaft nur durch den Hinweis auf außenpolitische Erfolge rechtfertigen können.

Kann die Bundesrepublik, der Westen, etwas zur Beschleunigung dieses Prozesses beitragen? Kaum, denn die innerpolitische Entwicklung der UdSSR ist die Sache der Völker der Sowjetunion. Der Westen kann nur indirekt helfen: durch Verhinderung außenpolitischer Erfolge des Kommunismus und mit Verständnis für den Freiheitskampf der Völker Rußlands.

Doch das Thema dieses Artikels ist nicht die Untersuchung der Möglichkeiten bzw. Wahrscheinlichkeiten grundlegender Veränderungen im Osten. Uns geht es darum, die Diskussion über die Wiedervereinigung Deutschlands wiederzubeleben, festzustellen, daß sie — in Frieden und Freiheit, versteht sich — nur im Fall eines Zusammenbruchs des Kommunismus in Rußland denkbar ist, und die Frage aufzuwerfen, gibt es einen westlichen, vor allem einen deutschen Standpunkt für diesen Tag X, für den Tag, da aus Moskau die Nachricht kommen wird, man sei mit der inneren Neugestaltung Ruß-

lands beschäftigt und wünsche dem deutschen Volk alles Gute in Freiheit?

Wie ungeheuer wichtig es ist, einen solchen Standpunkt zu haben, zeigt die Erfahrung Lenins. Er hat im Februar 1917 nachweislich nicht mit dem Sturz des Zarismus gerechnet. Aber: unter den damaligen russischen Politikern waren er und seine Anhänger die einzigen, die wußten, was an diesem Tag X zu tun war. Und sie gaben der späteren Entwicklung ihr Gepräge.

Dies ist gleichzeitig die Antwort an jene Skeptiker, die meinen, man brauche über das (scheinbar) Undenkbare nicht nachzudenken. Man hielt seinerzeit den Sturz des Schahs für undenkbar. Aber es wäre besser, man hätte über diese „Unmöglichkeit“ nachgedacht.

Was läßt sich heute über diesen scheinbar undenkbaren Tag X sagen? Eines steht fest: Ein rein mechanischer Anschluß der „DDR“ an die Bundesrepublik ist unmöglich. Nicht nur aus Rücksicht gegenüber den westlichen Verbündeten, sondern vielmehr aus innenpolitischen Überlegungen. Wir sollten uns darüber klar sein, daß die Anpassung der staatlichen Bereiche der „DDR“ an die westeuropäische Wirklichkeit kaum weniger schwierig sein wird als der Beitritt der Türkei zur EG.

Man stelle sich nur Probleme vor, die sich aus einem Versuch ergeben würde, in der „DDR“ die Eigentumsrechte aus der Zeit vor 1949 wiederherzustellen, was vom juristischen Standpunkt aus durchaus begründet wäre. Diese Erkenntnis sollte der Ausgangspunkt aller geistigen Vorbereitungen auf den Tag X sein.

Die „DDR“ — aber ohne Kommunisten — für eine Übergangsperiode bestehen zu lassen, wäre denkbar, aber unsinnig. Die „DDR“ ist nach wie vor ein künstliches Staatsgebilde, die sowjetische Besatzungszone, welche zwar von deutschen Kollaborateuren mitverwaltet, aber nicht mitregiert wird. Die Parole: „DDR ohne Kommunisten“ ist kein Aktionsprogramm. Sie impliziert eher eine Verewigung, aber keine Überwindung der Teilung Deutschlands.

Eine unvergleichbar verständlichere und faszinierende Parole könnte sein: „Es lebe Preußen!“ — stellvertretend für: „Es lebe Sachsen, Thüringen, Mecklenburg usw.“ Sie drückt die Forderung nach einer Re-Föderalisierung der „DDR“ aus, und dies dürfte der Weg zur Wiedervereinigung des deutschen Volkes sein.

Die politische Brisanz und Tragweite dieser Forderung wird verständlicher, wenn man sich die Geschichte des Föderalismus in der „DDR“ vergegenwärtigt. Bekanntlich wurde Preußen als Staat durch den Beschluß der Besatzungsmächte aufgelöst. Aber in der ersten Verfassung der „DDR“ war eine Länderkammer verankert, bestehend aus 11 Abgeordneten des Landes Sachsen, acht Abgeordneten des Landes Sachsen-Anhalt, sechs Abgeordneten des Landes Thüringen, fünf Abgeordneten des Landes Branden-

burg und vier Abgeordneten des Landes Mecklenburg“ (Art. 2).

Der Beschluß der Siegermächte, Preußen aufzulösen, bietet den Deutschen keinen Grund, diese Auflösung zu akzeptieren, zumal es kein historisches Novum wäre: Preußen ging schon einmal unter und stieg wieder auf. Der spätere Beschluß der kommunistischen Machthaber, alle Länder in der „DDR“ aufzulösen, sollte für alle freien Deutschen erst recht Ansporn sein, die Forderung nach einer Re-Föderalisierung der „DDR“ geltend zu machen.

Die Abschaffung der historischen Länder durch die kommunistischen Machthaber wurde mit voller Absicht vorgenommen, das historische Bewußtsein der Deutschen auszulöschen und dem deutschen Volk den Weg in die Zukunft zu versperren. Die Wiedergewinnung eines richtigen Verhältnisses zur Vergangenheit ist die erste und beste Voraussetzung für eine positive Gestaltung der Zukunft.

Eine Re-Föderalisierung der „DDR“, die Wiedergeburt der historischen Länder in der „DDR“ — allem voran die staatliche Wiedergeburt Preußens — und ihr direkter Anschluß an die Europäische Gemeinschaft könnte ein durchaus gangbarer Weg zur Wiedervereinigung Deutschlands nach dem Tag X sein.

Diese Konzeption erlaubt es, die strukturellen Unterschiede zwischen den beiden deutschen Staaten in den Griff zu bekommen. Die Wiedergeburt der historischen Länder in der „DDR“, ihre direkte Eingliederung in die Europäische Gemeinschaft bei gleichzeitiger Angleichung der jetzigen zwei deutschen Staaten aneinander dürfte Bedenken vieler Freunde der Bundesrepublik gegen eine Wiedervereinigung zerstreuen. Sie könnte in gewissem Sinn auch ein Aktionsprogramm „hier und heute“ sein.

Diese Ausführungen sollen ein Appell sein an die Traditionsverbände, die Flüchtlingsvereinigungen und ähnliche Organisationen, sich der Notwendigkeit der sachlich-geistigen Vorbereitung auf den Tag X bewußt zu sein, den Gedanken an die Wiedergeburt historischer deutscher Länder in der „DDR“ zu entwickeln, insbesondere die Forderung nach der staatlichen Wiedergeburt Preußens (was für die anderen historischen Länder bahnbrechend wäre) klar und deutlich zu erheben.

Ein geistiger Kampf um die Re-Föderalisierung der „DDR“ kann sogar in der „DDR“ selbst — natürlich im beschränkten Rahmen, aber auch mit legalen Mitteln, im Geschichtsunterricht, im Verwaltungswesen und auf vielen anderen Gebieten sofort entfaltet werden. (Es ist nicht verboten, die Geschichte der „DDR“ und ihre erste Verfassung zu studieren!) Es ist denkbar, daß die Idee: „Es lebe Preußen!“ z. B. in der Mark Brandenburg die gleiche Anziehungskraft haben wird, wie die Parole: „Es lebe die Freiheit!“ Also: Es lebe Preußen!

Rundfunk und Fernsehen:

Jede zweite Mark fürs Personal
Trotzdem wenig Kreativität und Ideenreichtum erkennbar

Köln — Vorerst gibt es keine Erhöhung der Rundfunk- und Fernsehgebühren. Mindestens noch drei Jahre können nach Meinung der Kommission zur Ermittlung des Finanzbedarfs der Rundfunkanstalten (KEF) die Sender mit dem bisherigen Gebührenaufkommen leben. Die Funk- und Fernsehleute werden jedoch nicht aus dem vollen schöpfen können. Wie der Kommissionsvorsitzende, der Mainzer Staatssekretär Waldemar Schreckenberger, zugibt, werden sich die Anstalten bis Ende 1982 insgesamt mit 600 Millionen DM verschuldet haben. Diese Finanzlücke müsse durch sparsame Haushaltsführung und begrenzte Kreditaufnahme ausgefüllt werden.

Knapp 20 000 feste Mitarbeiter sind bei den Rundfunk- und Fernsehanstalten beschäftigt. Ihre Gehälter und die Pensionen für die im Ruhestand lebenden Journalisten, Techniker, Verwaltungsangestellten und Musiker fressen rund die Hälfte aller Betriebsausgaben auf. An dieser Situation wird sich nichts ändern. Im Gegenteil, die Inflation und die bisherige Praxis der Arbeitsgerichte werden den besonders kostenintensiven Personalsektor weiter belasten. Immer mehr freie Mitarbeiter klagen sich bei den Funkhäusern ein. Wer für eine Zeitlang über die Hälfte seines Einkommens bei einer Rundfunkanstalt bezog,

kann meist mit Erfolg das Arbeitsgericht anrufen. Die Folgen kann jeder am Bildschirm sehen. Von Kreativität und Ideenreichtum, den gerade die freien Mitarbeiter einbringen sollten, ist immer weniger zu spüren.

Während sich Intendanten und Programm- direktoren sowie eigens eingesetzte Arbeitsgruppen die Köpfe über ein besseres Programm zerbrechen, setzte auch die erwähnte Kommission neue Akzente. Sie denkt daran, das bisher lineare System der Gebührenerhöhungen abzuschaffen. Reiche Anstalten, wie zum Beispiel der Westdeutsche Rundfunk und das ZDF, so Schreckenberger, würden dadurch immer reicher. Arme Sender, wie Radio Bremen, Saarbrücken oder der Sender Freies Berlin, hätten dagegen das Nachsehen. Kann jedoch künftig ein Bremer Bürger mehr Gebühren zahlen als ein Kölner? Darüber muß noch viel diskutiert werden. In Frage steht auch der gesamte Finanzausgleich der ARD, nachdem der Norddeutsche Rundfunk nicht ohne eigenes Verschulden in die roten Zahlen geriet und seine Zahlungsverpflichtungen nicht mehr erfüllen konnte. Sollte es gar zu einem „Radio Niedersachsen“ kommen, müssen die Gelder bei den Rundfunkanstalten sowieso neu verteilt werden.

Herbert Horstmann



Der Kampf gegen das Übergewicht

Ernährungswissenschaftler stellen fest: Unsere Eßgewohnheiten sind oft nur anerzogen

Das erste, was man bei einer Abmagerungskur verliert, ist die gute Laune. Die bittere Wahrheit, die in dieser Binsenweisheit steckt, mag schon manch einem beim verzweifelten Kampf gegen das Übergewicht den Mut genommen haben. Trotz guter Ratschläge und tausend Tipps für die schlanke Linie wollen die Pfunde oftmals nicht schmelzen. Denn wo heutzutage Menschen zusammenkommen, um sich zu unterhalten oder zu feiern, sind auch die kulinarischen Genüsse nicht weit. Die Disziplin und Konsequenz, die Übergewichtige in solchen Situationen aufbringen müssen, um den kalorienreichen Versuchungen zu widerstehen, grenzen oft schon an Quälerei.

Diätpläne beinhalten Rezepte mit kalorienarmen Gerichten, doch damit ist das Übel meist nicht an der Wurzel gepackt. Wenn einen Übergewichtigen der Heißhunger packt, hat er oft gerade Appetit auf die 'verbotenen' Speisen und Getränke, obwohl er genau weiß, wie schädlich diese für seine Figur sind.

Da die in vielen Büchern, Zeitungen und Zeitschriften veröffentlichten Schlankheitsrezepte bei den Dicken zu keinem Erfolg geführt haben und auch Appetitzügler die Eßwut nur vorübergehend zähmen, gehen jetzt inzwischen immer mehr Ernährungswissenschaftler dazu über, sich Gedanken darüber zu machen, daß der Grund für Fettleibigkeit nicht die Unwissenheit über Kalorien ist, sondern seelische Ursachen hat.

Für viele Menschen ist in bestimmten Situationen das Essen und Trinken nur Mittel zum Zweck. Süßigkeiten trösten über Einsamkeit und Enttäuschung hinweg, ein schmackhafter, fetter Braten beruhigt die Nerven.

Psychologen behaupten, das Eßverhalten werde in jungen Jahren entscheidend und nach haltig geprägt. Wer als Kind oft mit Süßigkeiten belohnt oder getröstet worden sei, werde auch als Erwachsener zum Essen greifen, wenn er traurig ist oder meint, er hätte 'etwas Schönes' verdient. Ebenso schwerwiegende Folgen — so die Psychologen — habe es, wenn man im Kindesalter den Teller leeressen mußte, obwohl man eigentlich keinen Hunger mehr hatte.

Solche Verhaltensweisen beim Essen sind in vielen Jahren anerzogen, angelernt und dann zur schlechten Gewohnheit geworden. Deswegen gehen Ernährungswissenschaftler und Psychologen davon aus, daß sich Eßgewohnheiten auch wieder ändern lassen.

Hilfreiche Informationen zu diesem Thema gibt ein umfassendes 'Programm zur Gewichtsabnahme durch Änderung der Ernährungsgewohnheiten' von Werner Kappus, das kürzlich von der Deutschen Gesellschaft für Ernährung herausgegeben worden ist. Unter Berücksichtigung der anerzogenen und psychischen Aspekte sind in dieser Broschüre Erfahrungen und praktische Hinweise ehemaliger Übergewichtiger ausgewertet und zugrunde gelegt worden. Die Themenkom-



Die Abmagerungskur: ein Problem vieler Bundesbürger Foto BfH

plexe 'Woher kommt mein Übergewicht?', 'Ratschläge für Ihre richtige Ernährung', 'Ihr Programm für eine erfolgreiche und dauerhafte Gewichtsabnahme', sowie 'Viele interessante Rezepte und Kochvorschläge' klammern auch so heiße Eisen wie 'Rückfall' und 'Heißhunger' nicht aus.

Der Fehler vieler Abmagerungskuren, einen schnellen, aber keineswegs einen dauerhaften Gewichtsverlust versprechen zu können, wird hier vermieden, weil man davon ausgeht, daß der richtige Erfolg zum Schlankwerden und Schlankbleiben über eine konsequente und schrittweise Veränderung der alltäglichen Eßgewohnheiten führt.

Eine wertvolle Information für diejenigen, die das Essen herunterzuschlingen und sich dann über die wachsenden Speckrollchen wundern, dürfte sein, daß der Magen erst fünf bis zehn Minuten nach Eßbeginn den ersten Bissen überhaupt 'merkt'. Bis jemand spürt, daß er satt ist, hat er bereits mehr gegessen, als er zum Sattwerden wirklich benötigt.

Wer unter dem magischen Zwang leidet, seinen Teller stets leer zu essen, sollte sich nicht zu viel auf einmal nehmen und außerdem von kleinen Tellern essen.

Aufgrund solcher psychologischer Tricks braucht man auf seine Lieblingsspeisen zunächst nicht zu verzichten und spart dennoch Kalorien ein. Erst wenn man gelernt hat, Bissen für Bissen und Schluck für Schluck langsam zu genießen, sollte man sich an den kalorienarmen Gerichten versuchen.

Eine große Hilfe können einem auch schlanke Menschen sein, die immer mit Gewichtsproblemen kämpfen. Diese 'eigentlich' Übergewichtigen haben jedoch gelernt, mit ihren Gewichtsproblemen fertig zu werden. Sie haben sich viele kleine Tricks angewöhnt, mit denen sie sich vor dem Zunehmen schützen. Wer solche Menschen kennt, kann von ihnen lernen, auch einer dieser 'nur eigentlich' Übergewichtigen zu werden. G.F.W.

Ehekrise

Roman von H. Patzelt-Hennig

Eifersucht ist eine Leidenschaft, die mit Eifer sucht, was Leiden schafft. Dieser Ausspruch wird dem großen Romantiker Friedrich Schlegel zugeschrieben und sicher hat er auch noch heute seine Gültigkeit. Liebe und Eifersucht — wie nah liegen sie doch beinander. Kaum ein Mensch wird sagen können, diese Erfahrung noch nicht gemacht zu haben.

Liebe und Eifersucht stehen dann auch im Mittelpunkt des ersten Romanes, den die ostpreußische Autorin Hannelore Patzelt-Hennig vorgelegt hat. Unter dem Titel 'Ehekrise' greift sie die Probleme einer modernen Ehe auf und schildert das Zusammenleben eines Paares, das seit zwanzig Jahren verheiratet ist und das sich unverhofft vor einer entscheidenden Krise sieht. Auf einfühlsame Weise zeigt Hannelore Patzelt-Hennig auf, wie es zu dieser Entwicklung gekommen ist. Sie schildert das Auf und Ab des täglichen gemeinsamen Lebens bis hin zum entscheidenden Höhepunkt, der in einem bösen Streit zwischen den Ehepartnern gipfelt. Die Autorin versäumt es aber auch nicht, Wege aufzuzeigen, wie derartige Krisen überwunden werden können. Sie plädiert auf eindringliche Weise, die Ehe als Pfeiler unserer Gesellschaft nicht leichtfertig aufs Spiel zu setzen, sondern sich vielmehr mit den Problemen mutig auseinanderzusetzen und so vielleicht zu der Erkenntnis zu gelangen, daß nach der Überwindung einer derartigen Krise die Zuneigung der Partner zueinander noch viel tiefer sein kann. Ste

Hannelore Patzelt-Hennig, Ehekrise. J. G. Bläschke Verlag, St. Michael, Österreich. 136 Seiten, kart., DM 14,80

Warum verzichtet Frau Makutat auf Schlagsahne?

Über die Schwierigkeiten des portionsgerechten Einkaufs für Ein-Personen-Haushalte

Käse, Wurst, Marmelade, Fleisch, Eier und Brot stehen auf dem Einkaufszettel von Marion Makutat. Es ist Sonnabendvormittag, und Frau Makutat hatte sich vorgenommen, einen ganz gemütlichen Sonntag zu verbringen, frühstücken, richtig ausgiebig mit Marmelade und Aufschnitt, vormittags den Haushalt zu machen und dann ein richtig gutes Sonntagsessen, wie früher, als sie noch alle zusammen waren. Zum Kaffee wollte sie dann ein Stück Apfelkuchen mit Schlagsahne essen.

So steht sie nun im Supermarkt und versucht, die notwendigen Zutaten zu finden, ein an und für sich schon nicht ganz einfaches Unterfangen angesichts der vielen Gänge und Regale; für Marion Makutat aber ist es besonders schwierig, sie lebt allein, ihre Kinder sind längst erwachsen und aus dem Haus. Zuerst geht sie zur Aufschnitt-Abteilung. Die drei Verkäuferinnen hinter dem Tresen sind nervös und abgehetzt; an

Sonnabenden haben sie immer besonders viel zu tun.

„Zwei Scheiben Lachsschinken, 1 Scheibe gekochten Schinken, 3 Scheiben Cervelatwurst und 2 Scheiben Edamer“, sagt Frau Makutat, als sie an der Reihe ist. Auf Leberwurst hatte sie sowieso verzichtet, die Stücke waren ihr zu groß. Mürrisch ob dieser kleinen Mengen packt die Verkäuferin das Gewünschte ein. Marion Makutat kennt diese Reaktion bereits zur Genüge, aber es ärgert sie doch jedes Mal aufs neue.

Als sie dann zu dem ausgefeilten Marmeladen-Sortiment kommt, ist sie vollends enttäuscht. Was soll sie als Alleinstehende, als „Single“ wie man heute sagt, mit einem so großen Glas Konfitüre? Zwei, drei Wochen würde sie daran genug haben und dann doch noch die Hälfte wegwerfen müssen. Und Lebensmittel in den Abfall? Nein, das wollte sie nicht. Also gut, dann eben keine Marmelade.

Doch überall dasselbe Bild, beim Konservenstand, bei der Tiefkühlkost, beim Braten, beim Brot, immer sind die Portionen so groß, daß man entweder drei Tage hintereinander das gleiche essen oder alles verderben lassen müßte. Zu guter Letzt muß Marion Makutat auch auf ihre Schlagsahne zum Apfelkuchen verzichten, die kann sie nämlich nur in den viertel Liter Bechern finden.

Dies ist ein trauriges Beispiel, wie es fast täglich in der Bundesrepublik geschieht. Die Zeiten der Großfamilien sind vorbei, von den 24 Millionen Haushalten sind über ein Viertel 'Ein-Personen-Betriebe'. Mehr als ein weiteres Viertel der Bundesdeutschen Haushalte besteht aus nur zwei Personen. Der Trend zum kleinen Haushalt hält weiter an. Hat sich in den vergangenen dreißig Jahren ihre Zahl verdoppelt, so muß man künftig mit noch größeren Zahlen rechnen. Daß dies der Lebensmittelindustrie verborgen geblieben sein soll, ist schwerlich zu glauben. Ist es nun die Hoffnung, daß auch weiterhin sowieso niemand auf seine Marmelade, seine Weihnachtsgans oder auf verschiedene Brotsorten verzichten möchte, die die Hersteller davon abhält, ihre Produkte zu kleineren Portionen zu verpacken, oder ist die Umstellung wirklich so schwierig? Zwar findet man bereits vereinzelt portionsgerechte Erzeugnisse für den Ein-Personen-Bedarf, doch ist die Auswahl hier nicht gerade vielfältig. Wohl dem, der diese Marktlücke als erster erkennt und auszunutzen vermag. Elke Lange

Azaleen als blühender Mittelpunkt im Blumenfenster

Zucht und Pflege der liebenswerten Pflanze aus Japan — Wichtige Tipps für den Hobbygärtner

Sie ist blühfreudig, die liebenswerte Azalee aus Japan. Ihre wunderschönen Blüten bringen Fröhlichkeit in jedes Haus, verzaubern die grauen Winterwochen und erfreuen viele Menschen.

„Ob diese Erikablume tatsächlich aus Japan stammt, wann ihre Blütezeit ist, wie man sie richtig pflegt?“ Über diese Fragen sprechen wir mit der Blumengärtnerin Helene Berger. Sie weiß über die leuchtenden Blüten dieser beliebten Topfpflanze zu berichten und gibt einige Tipps für Hobbygärtner.

Frage: „Ist es richtig, daß die Azalee in Japan ihre Heimat hat, die Botaniker sie Rhododendron indicum nennen und sie eine Kaltspflanze ist?“

Helene Berger: „Die Azalee wurde im Jahre 1810 als Felsenstrauch aus Japan zu uns gebracht. Die Botaniker sehen in ihm den Strauch Rhododendron indicum aus Ostasien und der Name entstammt aus dem griechischen Wurzelwort 'azaleos', was trocken, heiß oder dürr bedeutet. Das Beiwort 'india' weist darauf hin, daß alles, was im 19. Jahrhundert aus dem fernen Osten zu uns kam, als indisch galt. Obwohl die Azalee aus Japan stammt, ist sie doch eine Kaltspflanze.“

Frage: „Wann ist die Blütezeit der schönen Azalee, was für Farben bringt sie zur Welt

und was geschieht mit den verblühten Blumen?“

Helene Berger: „Auch über die schöne Zeit ihrer Blüte, kann ich etwas sagen. Die Azalee beginnt gleich nach Weihnachten zu blühen bis in den Mai hinein. Diese fremdländische Blume bringt weiße, rosa, weiß-rosa, lachsfarbene und rote Blüten zur Welt! Es ist eine Freude, sie anzusehen. Ihre immergrünen Blätter sind mittelgroß und eiförmig, laufen spitz zu und glänzen oberseits dunkelgrün. Da hat man eine rasch und üppig wachsende Blume im Haus. Die abgeblühten Blüten soll man immer gleich auszapfen, damit sich kein Samen bilden kann, das beeinträchtigt die Blühfreudigkeit.“

Frage: „Ist es gut, die Azalee in einem kühlen Raum zu setzen, wo sie vor der Sonne geschützt ist?“

Helene Berger: „Zur Pflege der Azalee sei gesagt, daß man sie in einem kühlen Raum unterbringen soll! Dort kann sie fleißig blühen und gedeihen. Kühle Luft ist für sie angenehm und die Wintersonne schadet ihr nicht. Doch im Februar oder März, wenn die Strahlen der Sonne wärmer werden, ist es ratsam, sie davor zu schützen. Man sollte sie inmitten anderer Blumen und Gewächse setzen, die sie vor der Sonne abschirmen. Wird es zu warm, verlangt die Azalee nach

feuchter Luft, wie in der Heimat. Dann sollten Verdunstungsschalen aufgestellt werden und gelegentlich kann man sie übersprühen, das hat sie gern. Doch vor Zugluft und nächtlicher Temperaturschwankungen muß man sie bewahren. Der Ostasienstrauch darf nie unter sechs Grad Celsius stehen in der Nacht. Am Tage liebt er es nicht zu warm, sonst läßt er die Blüten schlappen.“

Frage: „Liebt die Azalee einen Sommeraufenthalt im Garten und blüht sie dann ein zweites Mal?“

Helene Berger: „Auch darüber kann ich zu guter Letzt etwas berichten. Wenn unsere Azalee ausgeblüht hat, sollte man ihr einen Sommeraufenthalt im Garten oder auf dem Balkon gönnen. Sie wird im Schatten größerer Sträucher oder Bäume neue Kräfte sammeln. Da wird sie oft begossen, damit sie im trockenen Sommer nicht verdurstet. Gut ist es, wenn man sie mit dem Topf ganz in Torf einbettet. Dann ist ein vertrocknen ausgeschlossen. Während des Freilandaufenthaltes erholt sie sich und bildet neue Knospen und Blüten. Bevor es Herbst und frostig wird, holt man die Azalee wieder ins Haus und setzt sie an ihren alten Platz. Im nächsten Jahr wird sie wieder nach Weihnachten blühen und mit wunderbaren Blüten das Jahr begrüßen!“ HK

Winternacht

Nacht behütet meine Schwelle,
lehnt sich an das stille Haus,
und im Dunkel ruht der helle
Tag vom Leben aus.

Schnee hüllt bald die stummen Wege,
auch der Wind schläft müde ein —
nur im Ofen schwatzt noch rege
Kohlenglut im Dammerschein.

Vor mir in dem kargen Licht
Wort des alten Meisters schwebt;
wenn er Rätselworte spricht,
er mit dunklem Faden webt.

Doch die Weisheit mündet aus
in den tiefen Schlaf der Welt;
denn das düstre Lebenshaus
wird von keinem Wort erhellt.

M. Rosieck

2. Fortsetzung

Sie wimmert, sie weint... Er will ihr sagen, sie soll nicht weinen... Storchmütter weinen doch nicht... Nein, Annette, das geht noch nicht... Da ist wieder der wilde Schmerz in der Brust. Die Helligkeit, sanfte Bläue, lichte Weite von Himmel und Erde, das Wasser des Stromes, alles weicht zurück, kommt erneut bis ans Knie, weicht langweilig zurück, und dann überschwemmt ihn ein großer Schmerz mit Wucht. Nur dieser verdammte Schmerz bleibt. Und Mutters Weinen. Aber — Mutter ist doch erfroren, eine Schneewehe hat sie zugedeckt, oder... wie war das... Mutters Weinen?



nehmen wollten, den Weg — bis in alle Ewigkeit, Amen! — und diese Ewigkeit hat nicht einmal zwei Jahre gedauert.

Was hat mich gejagt, daß ich nun hier in der Dürstheit eines aufkommenden Tages dahintreibe wie ein schmutziges, zerknülltes Blatt Papier? Aus staubiger Gosse einer engen Stadtrandgasse hochgewirbelt... hingeweht, auf daß ein frischer Wind, der reinigend an den Straßenrändern vorbeistreicht, auch die häßliche Wust von Wörtern mit hinweg nehme, damit es randvoll beschrieben ist: Streit mit Annette, Ärger und Schlägerei auf dem Bau, wenn freitags die Kohlensäure aus den Bierflaschen in die erhitzten Köpfe stieg, erniedrigende Dispute mit unserer Mischtechnik, der allgewaltigen Hauswirtin, Beleidigungen — ausgestoßen in nicht zu unterdrückender Wut aufeinander, und immer wieder dieser Streit.

Warum — warum Anjeta? Um Nichtigkeiten man bloß und schließlich nur, weil die Enge so erdrückend, die Muffigkeit, den alten Möbeln entströmend, abstoßend und eklig ist (weil die Häßlichkeit der Mansarde, mit eingerissenen Tapeten und fadenscheinigen Gardinen sich um unsere Körper legte, unsere Atmungsorgane zuschnürte und unsere Münder letzten Endes nur noch zu der gleichen Häßlichkeit geöffnet ließ; die uns zutiefst entsetzte, ohne daß wir jedoch irgend etwas dagegen unternehmen konnten.

Verfluchtes Elend — nein.

„Au, du tust mir weh! Hallo — Schwester Ida, oh du Scheusal, laß sofort los — und wir denken, du bist noch so schwach.“

„Sag es noch einmal, bitte...“

„Nichts sage ich, wenn du mich so drückst.“

Zu spät, sie ist schon in seinen Armen verschwunden. Ihr Kopf liegt neben seinem, ihr Mund an seinem Ohr. Bartstoppeln pikeln an ihrer linken Wange. Sein Atem kommt schwer und hart, als habe er wieder Schmerzen: „Sag's doch Anjeta, sag' es...“

Sie liegt wie im Nest. Nie vordem haben sie beieinander gelegen. Seine rechte Hand hält ihren Kopf umspannt, sie fühlt es feucht werden an ihrem Gesicht. Sie möchte in seine Augen sehen. Er läßt es nicht zu. Viel Zeit vergeht. Dann sagt sie ganz leise: „Und wer auch sonst soll dich pflegen, wenn nicht ich? Ein Zimmer finden wir, verlaß dich drauf! Ich gehe in eine Fabrik. Du wirst weiter studieren. Wir werden es schaffen.“

Sommerwolkige Zärtlichkeit! Sie riecht wie eine blühende Wiese nach warmem Sommerregen, denkt er.

„Rück' ein bißchen“, sagt sie leise und kuschelt sich in die Wärme seines Körpers. Ganz fest. Niemand stört. Nur der Schlaf holt sie ein. Behutsam deckt Schwester Ida eine Wolldecke über Annette und schließt leise die Tür hinter sich zu. Sie lächelt und denkt: Wer liebt, findet auch heim.

*

Ich geb' es ja zu, ich habe mich verdrückt wie einer, der seine Zeche nicht bezahlen kann. Bei Nacht und Nebel. Auf und davon. Ohne ein Wort.

Die Stadt liegt in feindlicher Stille dieser lautlos herniederwallenden Nebelschwaden. Diesig verhangen die krummwinklige, verhaßte Straße. Verfluchtes Haus, das ich verlassen habe. Dieselbe quälende, feindliche Stille auch in ihm. Hinter zugezogenen Nachkriegsgardinen und klappernden Fenstern, hinter mangelhaft verriegelten Türen. Na und? Des Tages Hetze erweckt die Schlafenden, dahinter doch stets zeitig genug zum täglichen Kampf um den Platz am richtigen ‚Hebel‘...
— Jeta, schläfst du noch? —

... und zu früh, denn der Tag ist von schmerzhaft aufreibender Länge bis zum Abend, da Mensch für Mensch sich grau und elend nach Zertreuung oder nach Schlaf sehnt. Abgetakelt und von zitternder Ruhelosigkeit müssen sie nach dem einen oder dem anderen geradzu gieren. Was haben wir alles nachzuholen? Genau das! Zerstreuung und Schlaf. Schlaf, schlafen... ohne das kühle Laken eines Nachtlagers mit heißem, üblen Schweiß (Angstschweiß) des restlos erschöpften Körpers zu nassen.

Abgehauen ohne Worte! Nicht einmal die alte Kladde habe ich ihr dagelassen. Die Kladde, darin ich diese Geschichte aufgeschrieben hatte. Ihre und meine. Unsere. Diese Geschichte, die den Anfang des Weges beschreiben sollte, den wir zusammen

„... es war immer Liebe für dich“

Es war richtig, endlich wegzugehen, zu verschwinden. Annette — dem Wohlbehütet sein und der ‚sauberen Atmosphäre des elterlichen Beamtenhaushaltes zurückzugeben — wird mich vergessen.

Natürlich wirst du, glaub' mir, wirst mich verfluchen, mich — der aufgab ohne Mut, ohne Hoffnung und wiederum ohne Mut zum Risiko.

Und sie hat sich doch so bemüht, tapfer zu sein! Jeta... Jeta, hab's dir schlecht gedankt. Während ich auf der Uni versuchte, den Lehrstoff mit der Schnelligkeit eines Ofens zu schlucken, um nur recht bald nutzbringende ‚Glut‘ (sprich Geld) zu entfachen, wurden deine Hände wund und rissig vom Schrubben und Waschen, die Füße geschwollen vom Stehen am Fließband; acht Stunden jeden Tag — auch sonntags manchmal. Augen entzündet vom Weinen. Tränen (oh, ihre Flut hat schließlich den festen Stein meines Selbstvertrauens ausgehöhlt), tagsüber vom beißenden Rauch, der aus dem kaputtten Ofen schwelte, nachts geweint auf zerwühlten Kissen aus Not und Angst, zu meist wegen der Geldbeträge, die wir dem

Kaufmann und der netten Bäckersfrau trotz vieler Einschränkungen schuldig bleiben mußten. Beim Schlachter hatten wir nur deshalb keine Schulden, weil wir uns nicht getrauten, für Luxus in der Kreide zu stehen.

Das alles hättest du vielleicht noch ertragen, in der Hoffnung auf bessere Zeiten, aber — diese vergammelte Bude, dieses miese Loch; achtzig Mark und nicht wissen, wofür die alte Mischnick das Geld jeden Monat in ihre dreckige Schürzentasche gesteckt hat. Verdammte Kreatur auch, die in solcher Klafalle hausen soll.

Flüchtlinge natürlich — oder Studenten! Was sagtest du — Anjeta, was hast du einmal gesagt? Ach, du konntest überhaupt immer all dies Häßliche und zutiefst Erniedrigende so behutsam in deiner Sprache formulieren. Du hast so viele gute Worte. Ich ungehobelter Klotz hatte nicht einmal mit einer Geste Mut oder gar Liebe für dich. Aber sie brennt scheußlich in mir, Jeta, nur — sagen konnte ich es so schlecht, du weißt doch... auch meine Flüche, all das wütende Schreien, es war immer Liebe für dich.

Fortsetzung folgt

„Wir suchen uns ein Zimmer“

„Wozu? Für dieses Scheißleben?“
„Noch geht es dir gut. Das Andere wird sich finden, glaub' es mir.“
„Finden? ... in Neubauers Gartenlaube?“
„Nicht gerade dort. Keine zehn Pferde bringen mich da wieder hin.“
„Sage ich doch, also...“
„Also, wir suchen uns ein Zimmer, die gute alte Klingenberg will mir dabei helfen. Und dann...“
„Komm ganz nahe, sag' das noch mal, Jeta.“

Unser Kreuzworträtsel

ostpreussisches Gewässer	Kloster-vor-steher Werft in Memel	Mädchen im Alter v. 13-19 Jahren	span. Küsten-fluß Brücke i. Königs-berg
Vorort von Tilsit					
		mdal.f.: nein			Autoz. Augsburg
		Zeich.f. Niton			
Narr					Eilzug (Abk.)
Nutztier (Mz.)					Lebens-bund
Germanen-stamm				Sport-ruder-boot	
		engere Umgebung			
		Segel-baum			
Frage-wort Nord (Abk.)	Zauberer				
	Erdart; Klang				
fließen-des Wasser hemmen					Auflösung
griech. Göttin			Skat-ausdruck		
w.Vorname					
			Radius (Abk.)		

BK 29a-91a

H	O	K	A					
A	R	N	O	H	O	L	Z	
R	B	R	O	D	E	O		
T	O	D	A	R				
R	U	D	D	E	C	K	E	N
N	A	I	N	A	I			
G	N	U	B	U	R	G		
S	T	I	M	S	E	R		
A	C	H	E	K	R	I	2	
E	L	B	I	N	G			

Auflösung in der nächsten Folge

Haarausfall! Ihre Schuld?

Volles, schönes Haar macht Sie anziehender, lebenswerter, stärkt Ihr Selbstvertrauen. Damen und Herren benutzen dazu seit über 30 Jahren mein 1000 fach bewährtes „Vitamin-Haarwasser“, um Schuppen, Kopflücken und Haarausfall zu vermeiden. Als Haar-spezialist empfehle ich die Kurflasche zu 5,90. Dazu mein Kräuter-Shampoo zu 1,90. Auch Sie werden begeistert sein. Deshalb heute noch bestellen, in 30 Tagen bezahlen. OTTO BLOCHERER, 9901 Stadtbargen, Abt. VS 60

Gelenkschmiere
das patente Natur-Heilmittel mit den Wirkstoffen des Bad Wurzacher Heilmoor plus Bioschwefel hilft Arthritis, Arthrose, Hexenschuß, Bandscheibe, Ischias etc. 1000-fach bewährt! 3-Monats-Vorrat 34,90. Zahlbar nach 4 Wochen! Probieren geht über Studieren! abc natursystem, 8501 Obermichelbach, Kirchenweg 36, Abt. 36

SCHUPPENFLECHTE
ist kein Schicksal. Dauerhafte Hilfe auf natürliche Weise möglich. Verblüffende Erfolge auch in hartnäckigen Fällen. Informationsschrift S20 kostenlos. Sofortige neutrale Zusendung. Biosan - Postfach 2265 - 6330 Wetzlar

BLÜTENPOLLEN
100% naturrein, Spitzenqualität, gereinigt, Werbepreis kg 29,90
Kürbiskerne, schalenlos, kg 20,-
Teufelskralen-Tea, echt, kg 29,90
Korn-Ginseng-Extract 65% DE 22,-
280 Knebel-Mistel-Weißdorn-Kaps. 14,90
Naturheilmittel-KEMPF
7535 Königbach-Stein 2
Postf. 87 - Tel. 0 72 32 - 23 90

Reisen-, Aal- und Hochzeiten, Stell-, Stab-, Zugstabe, Kaninchen- und Fuchslangohre
Katalog frei! Schutznahe gegen Vogelgrippe
MECHANISCHE NETZFABRIK
W. KREMMIN KG
29 Oldenburg 23

Luft-Polster-Schuhe
TRIUMPH DER BEQUEMLICHKEIT
Gehen und Stehen ohne Schmerzen
Aufklärung und Modell-Prospekt gratis
Dr. Maertens, 6124 Seeshaupt 23

Erbarmung!
Du, Lorbaß, schläfst ja nicht
Die Schallplatte mit Vertellchens aus Ostpreußen in unverfälschter Muttersprache von
Werner Giese
Stereo-Langspielplatte 22,— DM
Auch als Musicassette 23,— DM

BUCH- UND SCHALLPLATTEN-VERTRIEB NORDHEIDE
Haus 230/Kamp 24 — 2091 Marxen — Telefon 0 53 81/32 43

Leben, was war ich dir gut
Ruth Maria Wagner
Agnes Miegel, wie sie wirklich war...
Ein Erinnerungsband zu ihrem 100. Geburtstag nochmals neu erschienen. Unveränderter Nachdruck des längst vergriffenen Bandes, 172 Seiten mit 10 Porträtaufnahmen von Agnes Miegel DM 14,80

Rautenbergsche Buchhandlung, Postf. 1909, 2950 Leer

Urlaub/Reisen
Haus RENATE, 4902 Bad Salzuffen. Kurheim und Pension garni. Urlaub, Kur, Wochenende, Geschäftsreise. Tel. (0 52 22) 1 05 79, Moltkestraße 2 und 2 a.
Urlaub in Bad Lauterberg i. Harz. Mod. Ztl., fl. k. u. w. W. Zentral-hzg, rustik. EB- u. Aufenthalts-raum, Liegewiese, gute Verpfleg. Vollpension DM 28,—. Anneliese Spicher, Scharzfelder Straße 23, 3422 Bad Lauterberg, Telefon Nr. (0 55 24) 31 55.

WEST- UND OSTPREUSSEN
Stettin — Danzig — Allenstein — Lötzen — Posen
Neun Tage (12.—20. 9.), I. Hotelkl., Bad/WC, Halbpension
Wolf-Reisen Baumkamp 9 2000 Hamburg 60 Telefon 51 67 79

Auch 1980 wie seit 10 Jahren mit Luxusbus (WC) in den Osten!
Ostern: Allenstein—Danzig 4.4.—13.4. und 1.10.—12.10. Allenstein—Lötzen 1.8.—10.8. Allenstein 22.5.—31.5., 16.7.—28.7., 22.8. bis 31.8., Rundfahrt: Posen—Thorn—Allenstein—Masuren—Elbing—Danzig—Frauenburg 3.7.—14.7. Heilsberg 5.9.—16.9., Heilsberg—Danzig 9.5.—18.5. Lötzen—Danzig 5.9.—16.9.
Gute Hotels mit Vollpension. Abfahrt: Ab vielen Orten. Prospekte anfordern bei
LASCHET - IBERIO - REISEN
Telefon (02 41) 2 53 57/8 5100 Aachen Lochnerstraße 3

Der eisige Oststurm wirft den aufgewühlten Schnee an die knorpligen, dicken Stämme der 'Zwölf Aufrechten', formt sie zu glatten weißen Säulen, aber nur an den Ostseiten. Aus der weiten diesigen Fläche scheinen unzählige weiße, feine Schleier heranzujagen. Leichentücher einer unmenschlichen Tragödie.

Die Leute hier versammelten sich in guten und schlechten Zeiten unter den zwölf riesigen Eichen. Sie tanzten, sangen, redeten miteinander. Sie schleppten die Trauer nach hier und ertrugen gemeinsam das Leid.

Seit eh und je nannte man diese Bäume die 'Zölf Aufrechten'. Manche erste Liebe begann hier, manche endete hier.

Wilhelm Bärmann steht am offenen Fenster, der Sturm wirft die Gardine an die graue Hausmauer, macht sie zu einem zertetzten weißgrauen Lappen.

In dem riesigen Kachelofen krachen die Holzscheite. Wärme und Kälte prallen mitten im Zimmer aufeinander.

Gegen den Flammenschein des brennenden Dorfes sieht Wilhelm Bärmann die Eichen stehen. Ein vertrauter gewohnter Blick.

Alles was Heimat heißt, scheint sich hier zu vereinigen. Das Haus, die Geborgenheit, die Felder und die Bäume. Rechts neben dem kleinen Hügel liegen die Toten des Dorfes. Die kleine Friedhofkapelle ist vom Schnee zugedeckt, wie jedes Jahr.

Doch heute schaufelt sie niemand frei, auch der Schneeflug, gezogen von sechs oder acht schweren Bauerngäulen zieht keine breite Furche zu den Toten.

Unmittelbar vor der Kapelle liegt Anna.

Sie haben Wilhelm Bärmann überall gesucht, aber als schließlich einer meinte, es sei möglich, er sei mit dem ersten Treck aus dem Dorf weggegangen, gaben sie es auf und zogen los.

Wilhelm Bärmann hatte sie beobachtet, dicht an einer Eiche hatte er gestanden, an der schwärzlichen Rinde hatten sie ihn nicht entdecken können. Als sie alle im Schneetreiben verschwunden waren, kehrte auch Bärmann in sein Haus zurück.

Nein, abgeschlossen hatte er die Haustür nicht, warum auch? In dem Zimmer, wo er jetzt steht, da war immer die ganze Familie versammelt gewesen, wenn die Bärmanns sich trafen. Jetzt ist er allein, ganz allein.

Die Stille wird nur unterbrochen von dem Grollen der nahen Front, die am Horizont

Herbert Berger

Präludium und Tedeum für Anna

einen hellen Rand zeichnet. Brandzeichen über Ostpreußen.

Im Zimmer verteilt brennen überall Kerzen, die Flammen tanzen und flackern, bei manchen zerfließt das Wachs vorzeitig, und sie werden zu kleinen Fackeln.

Anna würde jetzt sofort die Dochte kürzen, natürlich auch sofort schimpfen, weil die Fenster offen stehen, na ja, also wegen der Gardine — aber sie würde schimpfen, weil Wilhelm Bärmann am offenen Fenster steht und sich erkälten kann.

Der Mann am Fenster denkt an Anna. Er erschrickt bei dem Gedanken, es zu empfinden, daß es gut sei, wenn Anna Bärmann das alles nicht mehr zu erleben braucht. Vielleicht hatten die zwei gefallenen Söhne sie so früh in das Grab gezogen, so richtig war sie nie darüber hinweg gekommen. Warum soll ich alter Kerl auf die Fluchtstraße gehen, hatte er im Dorf erzählt.

Es kann sein, einige verstanden ihn, aber die meisten sagten, auch sie ließen hier Gräber zurück, aber sie würden ganz bestimmt wieder zurückkommen. Warum dann gehen, wenn man wieder zurückkommt, da kann man doch gleich bleiben, hatte Bärmann gesagt.

Das Getöse der Front läßt etwas nach, vielleicht ist der Wahnsinn nur erschöpft und macht eine Pause. Nach all dem was Bärmann nun hört und sieht, weiß er, daß es schlimm um seine Heimat steht, aber sein Entschluß zu bleiben, steht fest.

Neben Annas Bild stehen zwei Kerzen, dahinter zwei Bilder von Soldaten, seine Söhne, Annas Kinder. Hier am Fenster saß sie oft und spielte auf dem Harmonium. Manchmal sang sie dazu. Er hatte es gern, wenn Anna spielte.

Das wird nie wieder sein, denkt er, nie wieder.

Hatte sie nicht immer die Sorge geäußert, er könne sie allein lassen?



Spuren in die endlose Weite Foto Zimmermann

So war sie immer gewesen, immer voll Sorge und Liebe für andere. Das Haus hatten sie gemeinsam gebaut.

Wir haben gesät, Anna, aber wir ernten nicht, denkt Wilhelm Bärmann. Ja, ja, also jetzt würdest du bestimmt sagen, ich solle das Fenster schließen, na ja, ich weiß es schon, wegen mir, aber auch wegen den Wasserflecken auf dem Harmonium.

Anna, es wird auf die Wasserflecken nicht mehr ankommen. Ich weiß, so ein Instrument ist empfindlich.

Und wieder kommt ihm der Gedanke, daß sie ihren Frieden hat, ist gut. Sie würde vielleicht an seiner Stelle jetzt hier stehen, weil sie eben so ist, wie er.

Bärmann möchte schreien, hinaus-schreien in die Nacht, er möchte schreien, daß Gott sich sichtbar machen soll, weil er Zweifel an ihm hat. Aber dann sieht er auf Anna, ihre Augen leben.

„Aber Wilhelm, guter Mann, du sollst nicht zweifeln“, sagen die Augen, „es wird alles gut werden, hörst du.“

Wenn vielleicht ein Junge jetzt hier wäre, würde ich gehen, mit einem kleinen Bündel und dem Jungen, denkt Bärmann.

Zwischen den Aufrechten tobten im Winter die Kinder, ihr frohes unbekümmertes Gelärme klang bis zu dem einsamen Haus, der winzige Hügel war ein Paradies.

Ja, als Kind war Wilhelm Bärmann schon bei den Eichen gewesen. Ganze Handwagen vollbeladen mit Eicheln hatten sie geholt. Drüben im Stall rumoren die Kühe und die Schweine. Die zwei Pferde hat der Sendenburg vor einen Fluchtkarren gespannt. Bärmann mußte sie ihm richtig aufdrängen, denn Sendenburg hatte fünf kleine Kinder und ein zerschossenes Bein, wie wollte der sonst wegkommen.

Wenn morgen wieder ein Wagen oder eine Schlittenkolonne kommt, werde ich ihnen die Milch geben, dann hängen noch einige Schinken in der Kammer, denkt Bärmann.

Das Harmonium war ein Geburtstags-geschenk für Anna. Sie wird nie wieder spielen. Und plötzlich ist es ihm so, als wenn Anna sagen würde: „Spiel doch, Wilhelm, spiel für mich, ich höre dir zu. Du weißt doch, Präludium und Tedeum, das kannst du doch ganz gut.“

Bärmann klappt den Deckel hoch, setzt sich auf den Hocker.

Ein einsamer Fluchtschlitten quält sich am Haus vorbei. Gott weiß, wo der herkommt. Die Pferde dampfen.

„Mein Gott, sieh mal da oben, die ganzen Fenster sind erleuchtet, wie im Frieden, ich werde gleich mal...“

Die Frau neben ihm sagt: „Vielleicht haben sie es vergessen, es ist bestimmt niemand mehr drin, denk an die Kinder, wir sind bestimmt die letzten, hinter uns kommt...“

Sie halten nicht an, aber dann sagt hinten ein Kind: „Hört mal, da spielt jemand auf einer Orgel oder so.“

„Es wird der Sturm sein, mein Junge, hier spielt niemand mehr“, sagt der Mann und treibt die Pferde an.

Bärmann spielt. Mit seinen harten, verschwielen Händen spielt er für Anna. Präludium im Oststurm. Im Zimmer dröhnt das Harmonium.

Bärmann braucht keine Noten, nein, er spielt ganz einfach so. Ganz geborgen kommt er sich vor.

Mitten im Inferno

Auf dem Schlitten sagt der Junge: „Doch, ich hatte es ganz deutlich gehört.“

Bärmann sieht auf die Bilder, es scheint so, als ob Anna lächelt. Sie konnte traurig sein, aber sie konnte auch lächeln.

Tedeum für Anna.

„Te Deum laudamus“ — Dich Gott loben wir!

Alles verschwindet, was häßlich und unmenschlich ist. Bärmann spürt den eisigen Luftzug nicht. Die Flammen der Kerzen sind unruhig und flackern, aber in Bärmann ist es ganz ruhig.

Er sieht ab und zu hinüber zu den 'Zwölf Aufrechten', sie sind zu einem dunklen riesigen Block geworden.

Das Panzerrudel schiebt sich vorsichtig an die Eichen. Ein erleuchtetes Haus mitten in dem Inferno. Wahnsinnige, oder...

Von einem dieser dunklen Ungetüme zuckt das Mündungsfeuer eines Maschinengewehrs. In das offene erleuchtete Fenster schlägt die Garbe. Sie wirft den Wilhelm Bärmann auf die Tasten des Harmoniums. Mit einem Mißklang erstrahlt das Tedeum.

Mit seinen Armen fegt Bärmann die zwei Kerzen auf den Teppich.

Auf einem Panzer schwenkt das Geschützrohr auf das einsame Haus.

Bärmann hört und spürt den schrecklichen Einschlag nicht mehr. Die Flammen vergrößern sich schnell, das ganze Haus wird zu einer riesigen Fackel.

Ein winziger Mosaikstein Ostpreußens zersplittert. Und die Zwölf Aufrechten schweigen und warten.

Bernhard Heister

Duft, Laut und Name

... Erinnerungen an die Zeit, wo ich noch auf den Dörfern wohnte und an die Räusche der Fliederblüte und die Faszinationen durch Jasmin. Etwas bleibt, ist unzertrennbar und lebt weiter als Heimat und ist geborgen.

Gottfried Benn in seinen Briefen an F.W. Oelze

Wenn in meiner östlichen Heimat jenseits der Weichsel im Winter der strenge Frost nachließ, schnuppern wir wohl in der Luft und sagten kommende Schneefälle ahnend: „Es riecht nach Schnee.“ Selten kommt es vor, aber bisweilen geschieht es, wenn ich jetzt im Januar, Februar in Berlin auf die Straße trete, dann 'riecht' es dort auch nach Schnee. Damit

wird für mich der Winter im Osten lebendig. Ich sehe in der Erinnerung den gefrorenen Elbingfluß und die weite Eisfläche des Frischen Hafis. Ich denke aber auch an warme Kachelöfen, sehe die flackernden Flammen, wenn die Mutter früh am Morgen heizte, während wir Kinder noch in den Betten lagen.

Da bin ich froh, daß der Duft der Bratäpfel aus der Ofenröhre nicht nur der Vergangenheit angehört, und daß mir meine Frau auch jetzt noch manches Mal Bratäpfel macht, wenn auch nicht mehr in der Ofenröhre, weil wir keinen Kachelofen mehr haben im Zeitalter einer modernen Fernheizung.

Düfte, Gerüche, die Vergangenes lebendig werden lassen: Kartoffelfeuer, offenes Holzfeuer, in das wir einst knackende Kiefernzapfen — altpreußisch Zischken genannt — warfen, der Geruch frischen Brotes, das nicht angeschnitten wurde, bevor die Mutter mit dem Messer das Kreuzeszeichen darauf gemacht hatte zum Dank für das tägliche Brot. Schließlich der Tannenduft in der Weihnachtsstube, der Kindheit, Heimat, Weihnachten, wie es war, Wirklichkeit werden läßt. O, ihr armen Leute, die ihr euch den Weihnachtsbaum auf den Balkon stellt und ihn nur durch die Glasscheibe vor euch seht.

Lange bevor meine Heimatstadt Elbing die große Industriestadt im Nordosten des Deutschen Reiches wurde, war sie Hafenstadt, Seehafen erster Ordnung. Daher kommt es, daß ihre Kinder tief atmen, wenn sie den Geruch des Wassers und des Meeres vernehmen. Das Rauschen der See ist für sie Musik, und sie denken daran wie es war, wenn sie in Kahlberg auf der Frischen Nehrung vom Haff den Höhenweg zum Strande gingen, und beim Näherkommen das Rauschen stärker und stärker wurde.

Wir lieben es, auf Dämmen, Deichen und auf Treidelwegen an Strömen und Flüssen, am Strande des Meeres entlang zu laufen. Wir verhalten unseren Schritt, wenn wir schau-

kelnde Boote am Ufer liegen sehen. Wir schwimmen tausendmal lieber in Strömen, Flüssen, einsamen Waldseen, im Meer als in noch so großartigen Swimming-Pools. Eine Handvoll von der Sonne heißer Sand am Strand läßt uns Sommertage voller Sonnenglut an der Ostsee gegenwärtig sein, als der Strand so heiß war, daß man ihn barfuß kaum betreten konnte.

Das Pfeifen einer Lokomotive weckt Fernweh, die Bundesstraße 1, einst Reichsstraße 1, die von Aachen nach Königsberg führte, tut es nicht weniger, Fernweh und Heimweh nach den baumbestandenen Chausseen des Ostens, die auch heute noch vorhanden sind und unter denen man wie unter einem Blätterdach dahinfährt, daneben den Sommerweg, den Pferden zuliebe weder gepflastert noch asphaltiert. Stichwort 'Bernsteinstraße' von der Küste des Samlandes, auch über den Alten Markt in Elbing, bis hinunter nach Griechenland und zum Schwarzen Meer, was ließe sich darüber erzählen und träumen.

Urlaub in einem Dorf der Lüneburger Heide. Ganz still ist es des Nachts. Das Fenster ist geöffnet. Eine reife Birne klatscht in das Gras. Bei einem Parkspaziergang im Herbst, eine Kastanie fällt vor uns auf den Weg, zwei, drei prasseln hinterher. Erinnerungen, Erinnerungen. Blaubeeren, Waldbeeren zerdrücken wir im Munde, lassen sie auf der Zunge zergehen. Weißt du noch, der Erdbeerhang an dem See in Masuren? Denkst du auch noch an die Kruschkenchaussee in der Elbinger Niederung, Kruschken = harte Winteräpfel, eigentlich nur gut zur Essigherstellung oder für... Jungenmägen, die alles vertragen. Prosaische Stichworte: Apfelfinsen, Schmandwaffeln, Fellkartoffeln mit Salz, Butter, Quark oder Hering.

Wißt ihr noch, was eine Dämmerstunde ist? Haltet noch einmal eine solche Dämmerstunde, erinnert euch dabei, erzählt und träumt.



An der Nogat

Foto Heister

Montag, 1. Oktober 1979 — es ist drückend heiß in der Halle des Flughafens von Bukarest — oder Bucuresti, wie man hier sagt. Wir stehen zwischen unseren Koffern, schütteln viele Hände, behalten keinen einzigen Namen und nehmen Blumen in Empfang. Vorsorglich hat man sie schon für die lange Busfahrt nach Brasov — früher Kronstadt — verpackt.

Wir — das ist das Ensemble des 'Ernst-Deutsch-Theaters' in Hamburg — sind zu einem Gastspiel im Rahmen des deutsch-rumänischen Kulturabkommens nach Rumänien gekommen. Wir werden 'Der zerbrochene Krug' von Heinrich von Kleist spielen, mit Friedrich Schütter — dem Hausherrn des 'Ernst-Deutsch-Theaters' — als Dorfrichter Adam, in der Inszenierung von Karl Paryla.

Uns betreuender Gastgeber ist hier in Rumänien Herr Onaca, Direktor des Nationaltheaters Cluj-Napoca (früher Clausenburg). Wir werden in Siebenbürgen in den Städten Kronstadt, Clausenburg und Herrmannstadt — heute Brasov, Cluj und Sibiu — spielen und auch zwei Vorstellungen in Bukarest geben. 1980 soll das Nationaltheater Cluj zu einem Gastspiel in die Bundesrepublik kommen.

Helena, die Dolmetscherin mit dem niedlichen schwarzen Pagenkopf, erkundigt sich besorgt, ob wir hungrig seien. Nein, niemand ist hungrig, man hat uns im Flugzeug reichlich gefüttert. Also kann die Busfahrt losgehen — gute vier, fünf Stunden wird sie dauern. Schade ist nur, daß wir den schöneren Teil der Fahrt, durch die Ausläufe der Karpaten im Dunkeln zurücklegen. Jemand ulkt, hier irgendwo in den Bergen müsse doch das Stammschloß von Dracula sein. Nein — wird er belehrt — das sei weiter oben in Transsilvanien. Aber da kommen wir ja auch noch hin.

Kronstadt hat einen schönen alten Stadtkern, dem man seine deutsche Vergangenheit ansieht. Es leben auch noch viele Deutsche hier und etliche, die deutsch verstehen. Als wir am Tag nach unserer Aufführung im Nationaltheater — oder Theatru, wie man hier sagt — die 'Schwarze Kirche' besichtigen, spricht uns die alte Frau, die hier Ansichtskarten und Broschüren verkauft, an. Sie hat die Vorstellung gesehen und erkennt uns wieder, was beim kahlgeschorenen, glatzköpfigen 'Adam' nicht schwerfällt. Sie dankt uns überglücklich und sagt, wir hätten hier vielen Menschen eine große Freude gemacht.

Die 'Schwarze Kirche' — im 12. Jahrhundert von Deutschen erbaut — trägt diesen Namen seit dem großen Brand im 16. Jahrhundert. Große Teile wurden zerstört, später aber wieder aufgebaut.

Drei Tage bleiben wir in Kronstadt und haben Gelegenheit, durch die Gassen zu streifen und die Spuren der Vergangenheit zu studieren. Wir werden auch zu einem rumänischen Buchdruck-Museum geführt, in dem es inter-

Begegnung mit Deutschen in Rumänien

Die Frauenburger Schauspielerin Roswitha Steffen berichtet von einer Gastspielreise



Roswitha Steffen: Die Schauspielerin berichtet von ihrer Reise nach Rumänien

Foto ZBF

essante alte Drucke zu sehen gibt. Gleich daneben ist eine der ältesten rumänischen Schulen, auch ein Museum.

Am nächsten Tag, auf der Fahrt nach Clausenburg, kommen wir durch Schäßburg, das man auch das 'Rothenburg Siebenbürgens' nannte — zu Recht, wie wir sehen. Ein schmales Holpergäßchen schlängelt sich bergauf zu der alten Kirche mit dem Stundenturm. Buckelige Häuser mit pitoresken Erkerchen, rankender Efeu, schwere Holztore und verwunschene Winkel — hier scheint die Zeit stillgestanden zu sein.

Clausenburg dagegen hat ein gewisses großstädtisches Flair. Wir werden wieder mit Blumensträußen empfangen. Der künstlerische Intendant — nebenbei auch Schriftsteller und Dichter — erwartet uns mit dem Ensemble des Nationaltheaters Cluj Napoca vor dem Hotel.

Das Clausenburger Nationaltheater hat derselbe Architekt entworfen, der auch das Hamburger Schauspielhaus gebaut hat. Es ist wirklich verblüffend, wenn man auf der Bühne steht, glaubt man sich im — zwar etwas verkleinerten — Hamburger Schauspielhaus. Unsere Vorstellungen sind immer ausverkauft, und das Publikum kann gut folgen, denn 'Der zerbrochene Krug' von Kleist gehört auch hier zum Schulwissen und steht auf dem Repertoire der Klassiker. Der Beifall ist jedesmal lang und herzlich. In Clausenburg ist auch das rumänische Fernsehen zur Stelle und dreht einige Szenen mit.

Herrmannstadt ist die letzte Station für uns in Siebenbürgen. Wieder kommen wir auf der Fahrt durch viele Dörfer. Man erkennt sofort die deutschen Dörfer, noch bevor Helena darauf aufmerksam macht. Sie haben einen unverkennbaren, deutschen Baustil. Aber eines ist deutschen und rumänischen Dörfern gemeinsam — über Laubengänge spannt sich Weinlaub, aus dem schwellende, blaue Trauben locken. In Alba Julia gibt es einige Gemäuer aus der Römerzeit zu betrachten. Aber viel fesselnder ist ein orthodoxer Gottesdienst, in den wir beim Besichtigen einer Kirche geraten. Man hält eine Totenfeier für einen vor 40 Tagen Verstorbenen. Der Pope steht in der Mitte, umringt von der Gemeinde — er und einige Männer halten ein Tablett mit Broten. Es wird gesungen und gebetet. Am Schluß bekommt jeder, der in der Kirche ist, ein Stück Brot und etwas Wein — das ist das letzte Gastmahl, das der Tote den Hinterbliebenen gibt — 40 Tage nach seinem Hinscheiden — eine schöne, dem Leben zugewandte Sitte. Draußen im Vorraum warten schon einige Eltern mit Täuflingen auf dem Arm. Heute ist Hochbetrieb in der Kirche — es ist Sonntag.

Herrmannstadt wirkt auch heute noch ganz deutsch — die Häuser, die Straßen und Plätze — so das ganze Fluidum. Staunend lese ich ein Straßenschild 'Schillerstraße'. Ein Antiquariat ist vollgestopft mit deutschen Büchern, teilweise alten Ausgaben, die bei uns längst vergriffen sind. Es gibt drei deutsche Zeitungen, 'Herrmannstädter Zeitung', die 'Karpatenrundschau' und 'Der neue Weg'. Und es gibt ein deutsches Theater mit deutschen Berufsschauspielern. Sie spielen in Herrmannstadt und fahren auch auf Abstecker — oft in ziemlich entlegene Nester. Das

wird sehr anschaulich und lustig in einem Bändchen geschildert, das eine Kollegin in eben jenem Antiquariat aufstöbert. Wir lesen es in der Garderobe vor unserer Vorstellung mit Vergnügen und lernen hinterher auch noch den Autor kennen — Maurer heißt er, ist Schauspieler und Regisseur in Herrmannstadt.

Nach der Vorstellung sind wir zu Gast bei den deutschen Kollegen. Im bescheidenen Foyer haben sie ein kaltes Buffet aufgebaut. Alles selber gebrutzelt, bestrichen, belegt und dekoriert. Wir sind ganz gerührt. Als ich einer jungen Kollegin meine Bewunderung ausspreche, guckt sie mit erstaunten Kuller- augen. 'Ja, macht ihr denn das nicht?', fragt sie. Ein bißchen beschämt gestehe ich, nein, das sei bei uns nicht üblich.

Das Beisammensein mit den deutschen Kollegen ist zwangsläufig ein wenig zwiespältig — für beide Seiten. Wir sind die verwöhnten Gäste in Rumänien und fahren wieder zurück nach Deutschland. Sie leben hier und müssen hierbleiben, in einem Land, in dem das normale Leben recht karg ist. Früher ist es ihnen entschieden besser gegangen als heute. Das können sie nicht verwinden, genauso wenig wie sich die meisten mit den veränderten Verhältnissen abfinden können. Es steht mir nicht zu — und ist nach so kurzem Aufenthalt auch nicht möglich — darüber zu urteilen.

Beim Abschied fließen Tränen — Helena und Rodica, die rumänische Kollegin, die uns mit Herrn Onaca während des ganzen Aufenthaltes begleitet hat — heulen wie die Schloßhunde, und auch wir schlucken ein bißchen. Nächstes Jahr kommt ihr zu uns. Herr Onaca heult nicht — getreulich nach rumänischer Sitte — küßt er lieber zum Abschied.

„Unzerstörbare Lebendigkeit“

Ausstellung mit Arbeiten von Eva Schwimmer in Berlin

Endlich, möchte man ausrufen, endlich kann man nach langer Zeit wieder einmal Arbeiten von Eva Schwimmer in einer Ausstellung sehen! Noch bis zum 31. Januar zeigt die Galerie des Berliner Deutschlandhauses, Stresemannstraße 90 (montags bis freitags von 9 bis 17 Uhr) Zeichnungen, Aquarelle und Plastiken der aparten ostpreußischen Künstlerin. Unverkennbar ist ihr Strich — sei es, wenn sie mit kräftigen Zügen Gesichter, Figuren oder Landschaften auf Papier bringt, sei es, wenn sie mit zarter Feder Illustrationen schafft. Ihre Aquarelle lassen oft den

Schmerz ihrer Heimat spüren, als Farben bevorzugt sie erdhafte Braun oder das dunkle Blau des Himmels.

Die Leser des Ostpreußenblattes kennen Eva Schimmer in erster Linie als Graphikerin, aber auch als Erzählerin und Lyrikerin hat sie sich einen Namen gemacht. Ernst Schremmer schrieb einmal über sie: 'Zeitkritik wird nicht zur Karikatur, sondern zum Konzentrat menschlichen Grundverhaltens. Züge des Vorzeitlichen, des Exotischen... verraten einen Zugang zum Ursprünglichen ebenso wie die immer neue Einkehr in die Heimat, gelegentlich in schmalen, kleinen, an die Weite Ostpreußens erinnernden Landschaften, häufiger in den Köpfen und Figuren der Fischer und Fischersfrauen aus Ostpreußen, die zu menschlichen Landschaften werden.'

Friedrich Ahlers-Hestermann, ein Freund der Künstlerin, sagte einmal über sie: '... Ihre schöne, beschwingte, immer wieder überraschende Arbeit, in drei Sparten! — Bei aller zarten Empfindsamkeit und trotz der vielfachen Widrigkeiten des Lebens ist Ihnen eine unzerstörbare Lebendigkeit verblieben, eine Jugendlichkeit, die von Jahren unabhängig ist, da sie vom Geistigen herkommt...'

Mit der Ehrengabe des Lovis-Corinth-Preises 1978 ist Eva Schimmer eine Auszeichnung zuteil geworden, die längst fällig war. Möge die Berliner Ausstellung dazu beitragen, daß ihre Arbeiten einem breiteren Kreis zugänglich werden und auf diesem Wege der Künstlerin die Möglichkeit geben, viele Menschen nicht nur mit ihrer Kunst zu erfreuen, sondern sie auch aufmerksam zu machen auf manche Mißstände in unserer Gesellschaft. SIS

„Singet dem Herrn ein neues Lied“

Der Organist Paul Eichberger gestaltete das Musikleben seiner Vaterstadt Königsberg mit

In der Frankfurter Katharinen-Kirche spielt der begabte Nachwuchsmusiker Andreas Eichberger Orgel. Zufälliges Talent? Verfolgen wir einmal den Erbstrom.

Sechzig Jahre sind es her, als mit gleicher Hingabe sein Großvater die Orgeltasten der Sackheimer Kirche in Königsberg drückte. Ein Richard-Wagner-Fan (so würde man heute sagen), der mit 14 Jahren in der Haberberger Kirche begann, entwickelte sich zu einem rechten Bach-Verehrer und feinen Kenner Alter Meister. Für seine mehr als 100 festlichen Gottesdienste, viele Abendmusiken und Konzerte schöpfte er aus dem reichen Quell der Musica sacra. Diesen Organisten und Kantor Paul Eichberger tragen viele Menschen in dankbarem Erinnern, weil er sie gelehrt hatte, mit musikalischer Feinfühligkeit und schärferem Mitdenken zu hören, und damit Kunstverständnis und Freude in Familien und Vereine kam.

Wer spielte und kannte denn überhaupt Bach um die Jahrhundertwende? Musikrevolutionäre, die Begründer der Bach-Gesellschaft, holten ihn, den größten aller Musiker, diese nahezu unbegreifliche Erscheinung aus der Versenkung nach 150jährigem Dornröschenschlaf. Damals gründete Paul Eichberger seinen Kantaten-Verein. 'Er verstand es, so gutes Stimmmaterial zusammenzubringen, daß er mit seinen Chorleistungen im Gottesdienst an der Spitze der Königsberger Kirchenmusiker marschiert', lautet eine Aussage des königlichen Musikdirektors Otto Fiebach, dem Leiter des Konservatoriums.

Kutscher wollte der kleine Paul Ludwig werden! Macht es denn einen großen Unterschied, ob ein Mensch vom Kutscherbock herab temperamentvolle Pferde zügelt — oder ob er Chor, Orchester und eigenwillige Solisten unter seinen Dirigentenstab zwingt? Eine Schülerin schreibt: 'Wie liebten und verehrten wir unseren recht strengen, aber immer so beschwingt-heiteren Musiklehrer! Er führte uns nicht nur in den Kulissenraum des Opernhauses und zu den Tiergartenkonzerten, er ließ uns auch die Erlindung der ersten Wachsplatten bewundern, die sein Kantatenverein als erster mit geistlicher Musik besungen hatte.' Nimmermüde Stimmführerin im

Sopran und allseits geliebte und geschätzte Solistin Frida Minde, sie bildete darin ein seelisches Kernstück.

Alljährlich reiste der Chorleiter zu den Bach-Festen 'ins Reich'. So ist in der 'Königsberger Allgemeinen Zeitung' vom Mittwoch, dem 14. Oktober 1936, als das Deutsche Bachfest in Königsberg auf seinem Höhepunkt war, zu lesen: 'Wir danken auch denen, die sich zunächst einmal um das Zustandekommen des Festes gerade in Königsberg verdient gemacht haben und möchten Kantor Eichberger nicht vergessen, der schon seit vielen Jahren nicht müde ward, auf früheren Bachfesten in anderen Städten für Königsberg zu werben,' ob; 'ob' heißt wohl Otto Besch, Komponist und Musikreferent der größten ostpreußischen Zeitung.

Der Artillerist Paul Eichberger wurde immer wieder abkommandiert, um 'Ich hatt' einen Kameraden' auf Trompete, Geige, Klavier oder anderen im Feldquartier auftreibbaren Instrumenten zu spielen.

Folgendes lebt in der Erinnerung seiner Tochter: 'Die Welt war heil, wenn ich kerzengerade mit auf Vaters Orgelbank saß. Manchmal durfte ich gemäß Kopfnicken ein Register während des Spiels ziehen, und oft war ich von dem Tanz der Füße fasziniert. Wenn auf der Orgelepore die einzigen Lampen erloschen, fühlte ich mich an Vaters Hand geborgen. Ein bißchen gruselig war es in der Orgel, wenn mit seltsamem Geräusch die Blasebälge anschwellen, und Wind — woher? — kam. Der Samstag gehörte den Trauungen, siebzehn zählte ich einmal. Da klapperten prachttvolle Hochzeitskutschen mit strammen Schimmeln über unser Kirchenplatzpflaster.'

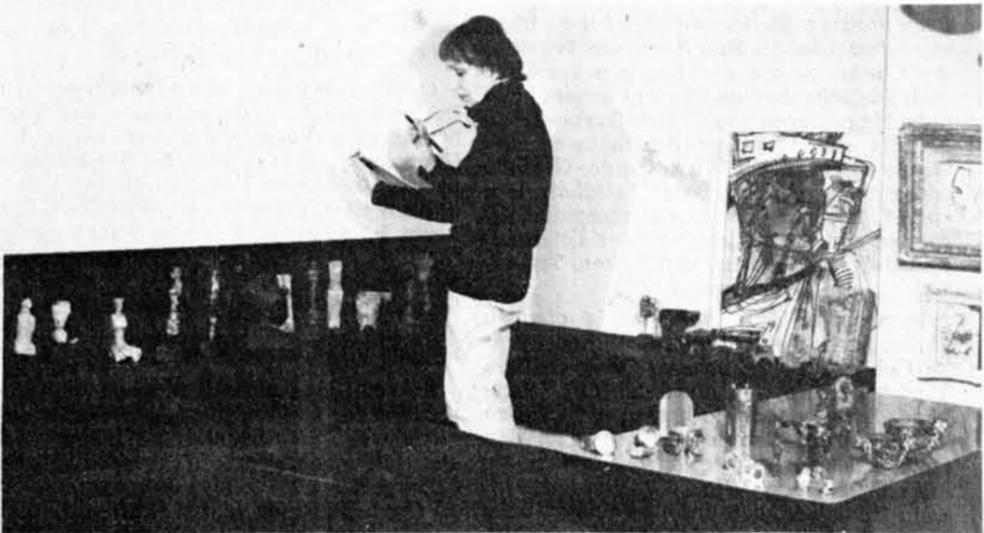
Als Dom und Sackheimer Gotteshaus vom Luftangriff zerborsten dalagen, feierte Paul Eichberger mit den Überlebenden am 1. Dezember 1944 im Stadtmissionssaal-Ziegelstraße sein 25jähriges Amtsjubiläum. Die Königsberger Zeitungen berichteten damals: 'Weit über seine eigentlichen Obliegenheiten hinaus hat er sich um die Vermittlung Bachscher Kantaten hervorragend verdient gemacht. Mit seinem Kantaten-Verein gab er etwa 50 Konzerte, davon viele im Dom. Außerdem hat er im Reichs-sender Königsberg mehr als 20 Konzerte veranstaltet.'

Durch Erstaufführungen machte er seinen stets großen Hörerkreis mit einer Reihe von Werken anderer Meister bekannt. Nebenamtlich ist er Organist am Krematorium.'

Er, der so viele Trauerfeiern verschönt hatte, wurde mit schlichtem Harmoniumspiel 'unterwegs' in Gardelegen beigelegt. 'Wachet auf, ruft die Stimme' war seine zuletzt in Gera/Thüringen am Totensonntag des Jahres 1946 aufgeführte Bach-Kantate. Paul Eichbergers Anliegen spiegelt sich im Titel des von ihm herausgegebenen Chorbuches 'Trost im Leid. Singet dem Herrn ein neues Lied'.

Gelöst und erwartungsvoll lächelten seine Gesichtszüge auf dem Totenbett. Ich glaube, er dirigierte bereits wieder.

Christa Eichberger



Eva Schwimmer: Unser Foto zeigt die Künstlerin inmitten ihrer Kleinplastiken, Zeichnungen und Schmuckstücke

Foto Schimpf

„Als das Unfaßbare geschah . . .“

An ein durchdringendes Erlebnis vor mehr als 65 Jahren in der Heimat erinnert sich Paul Brock

Später, in reiferen Jahren, bin ich ihm noch einige Male begegnet, dem Trennenden, das schärfer ist als ein Schwert. Es hielt seine Hand, sein Blick war auf mich gerichtet, der Hauch seines Atems plözte mir zu wie ein leuchtender Wind — und plötzlich war er fort; im Bruchteil einer Sekunde hatte er aufgehört da zu sein. Es war das Wunder des Todes, vor dem ich jedes Mal aufs neue erschrak.

Aber auch die Summe aller Gefühle, die ich bei solchen Gelegenheiten verspürte, können die Verwirrung und das Erstaunen und die Ratlosigkeit nicht aufwiegen, die mich jäh überfielen, als mich das Unfaßbare zum erstenmal traf, nicht allein darum, weil ich zu unerfahren war, um ihm etwas entgegenzusetzen; ich stand gerade auf der Schwelle, die das Kind überschreitet, wenn es ins Jünglingsalter eintritt; auch nicht darum, weil es vom Abenteuer des Krieges umwittert war. Es war Montag, der 3. August 1914.

Soldaten zogen ins Dorf ein

Das Bild des Tages hat sich mir in einem Maße eingepägt, wie nur wenige Augenblicke in meinem Dasein; ich weiß alles, was ich dachte und was ich tat und wie der Himmel war. In großer Höhe standen Lämmerschwärme; sie verharrten beinahe bewegungslos. Nur mit einer leichten, kurzen Hose bekleidet ließ ich mich von der Sonne bescheinen. Ich stand im Garten unter den Apfelbäumen und ich langweilte mich, weil es für mich nichts zu tun gab an diesen Tagen, wo sich alles um den beginnenden Krieg drehte.

Am Tag zuvor hatten wir noch Gäste gehabt; gesellige Stunden auf der Veranda hatten die Atmosphäre des Abends geschaffen, als wäre nichts. Wir tranken Tee und man plauderte; jemand spielte Gitarre, und ich begleitete ihn auf der Mandoline. In der Morgenfrühe waren die Gäste abgereist. Und in den Vormittagsstunden zogen Soldaten ins Dorf ein, etwa in Kompaniestärke. Sie biwaktierten im Freien, hinter den Bauerngehöften, ganz in Grau, mit Gepäck und mit Waffen. Auch hinter unserer Scheune hatte sich eine Gruppe niedergelassen unter Führung eines Unteroffiziers; wenn ich an ihr Verhalten zurückdenke, bin ich überzeugt, daß sie bestimmte Befehle hatten; sie agierten so, als sei jede Bewegung vorbedacht; ich entsinne mich auch nicht, daß es zur Mittagszeit eine Mahlzeit gab.

Es geschah nachmittags um fünf. Nichts ahnend und ohne Vorstellung von Dingen, die die Tatsache des Krieges heraufbeschworen, befand ich mich unter den Apfelbäumen und ließ meine Blicke ins Ungefähre schweifen; wie von ungefähr waren auch die Reiter in meinen Gesichtskreis geraten, die aus dem Dickicht des Waldes hervorbrachen. Für Knabentagen war es ein fesselndes Bild; sie ritten in scharfem Galopp wie zur Attacke, mit ausgelegter Lanze, jagten heran über das Stoppelfeld, gerade auf unseren Hof zu. Es war ein tollkühner Ritt, ein Todesritt, wie mir später bewußt wurde. Halb gelähmt, halb in Erstaunen versunken, verharrte ich auf meinem Platz und schaute ihnen entgegen. Sie waren sechs, ein Erkundungstrupp.

Schüsse peitschten in die Stille

An unserem Gartenzaun zogen, beinahe zum Greifen nahe, die Schienen der Kleinbahn vorüber. Sie überquerten zur Rechten, in sanfter Schräge, eine Allee, ein Teilstück der Chaussee, die von Pogegen kam und nach Schmalleningken führte; Chaussee und Bahndamm waren von Gräben flankiert. Wo jenseits der Chaussee Schienenweg und Straße einen spitzen Winkel in das Gelände schnitten, begann der neue Friedhof, noch ohne Gräber; erst weit im Hintergrund begannen sich die Ruhestätten der Toten anzusiedeln, im Schatten von Birken, Trauerweiden und Cypressen.

Wenn man dem Augenschein glauben durfte, beansichtigten die feindlichen Reiter im Gebäudegeviert unseres Hofes in Dekkung zu gehen, um dann den Ort auszukundschaften. Aber sie kamen nicht weiter als bis auf die Chaussee; als sie über den Graben setzten, peitschten Schüsse in die erwartende Stille. Wie im Traume hatte ich wahrgenommen, daß unsere Soldaten beim ersten Erscheinen der Reiter im Laufschrift, weit auseinandergezogen, im diesseitigen Graben vor der Chaussee Stellung bezogen; wahrscheinlich war es ihre erste Feind-

berührung. Die ersten Kugeln warfen zwei Reiter aus dem Sattel; ihre Pferde stellten auf und sprengten reiterlos die Chaussee entlang, der westlichen Flanke des Dorfes zu, das hier seine Mitte hatte. Eine dritte Kugel durchschlug einem Pferd den Hals, und der Reiter ging kopfüber zu Boden.

Das alles war nur ein Vorspiel und nicht der Kern meines Erlebens, aber ich zeichne es auf, weil mir die Gesichter, die Augen der Reiter so nahe waren, und weil ich in ihnen die Angst flackern sah, die gleiche Angst, die sich auch in den Blicken der Tiere auszudrücken schien. Ich sah, wie Mensch und

im Fallen sah ich den Karabiner eines feindlichen Reiters auf uns gerichtet; zugleich war der Mann neben mir auf die Knie gefallen und hatte sein Gewehr an die Backe gerissen, und mein Ohr vernahm einen infernalischen Schrei, den das Pferd ausgestoßen hatte, das anscheinend getroffen war; beinahe im gleichen Atemzug stöhnte der Mann neben mir auf und sank kraftlos ins Gras. „Nicht schießen!“ hatte ich gerade noch flüstern wollen; „bitte nicht schießen!“ Ich weiß, wie töricht das war.

Ich wandte mein Gesicht zu ihm hin; ich sah zu, wie das, was wir Leben nennen, all-

das der Sturmwind vom Baum reißt und in einen Strudel hineinwirft; ebenso glich auch der andere einem solchen abgerissenen Blatt, ebenso hätte die Kugel mich treffen können. Im Bruchteil einer Sekunde hatte das Schicksal für uns beide den Würfelbecher geschüttelt.

Danach stand ich auf und stolperte auf die Straße. Vier Männer lagen da; zwei atmeten noch in heftigen Stößen. Alle ihre Gesichter schienen sich in einem zu gleichen: Sie sahen aus, als hätte man sie in eine abgründige Verlassenheit gestoßen, jenseits von Gut und Böse; da war weder Freund noch Feind. In meiner Ratlosigkeit kniete ich bei dem Pferd nieder, das aus seiner Halswunde blutete; plötzlich begann ich zu weinen. Meine Tränen benetzten das braune, sammetweiche Fell. Das Tier hob ein wenig den Kopf; es schien mich um Er-



Im Bruchteil einer Sekunde schüttelte das Schicksal den Würfelbecher

Zeichnung Kurt Schmischke

Tier sich in der Sekunde äußerster Todesbedrohung im Bereich des Kreatürlichen fanden, und es bereitete mir einen unvergesslichen Schmerz, gemischt mit einem Gefühl von Scham, das ich mir nicht zu deuten wußte.

In diesem Augenblick fühlte ich eine Faust im Genick; es war die Hand des Unteroffiziers, die mich zu Boden drückte, aber noch

mählich versickerte, und wie sich die verkrampften Züge zu einer gesammelten Ruhe entspannten. Eine tiefe Liebe zu ihm entbrannte in mir; ich konnte es noch nicht fassen, daß er tot war. Zugleich kam mir der Gedanke, ich sei schuld daran, daß es um meinwillen geschehen war, aber ein echtes Schuldgefühl wollte in mir nicht aufkommen, denn ich fühlte mich als ein Blatt,

barmen zu bitten. Es wurde ihm auch zuteil. Einer der Soldaten kam und gab ihm den Gnadenschuß.

Später wurden die Gefallenen, alle, auf dem Friedhof in die gekahlte Erde gebettet, in dem spitzen Dreieck, dort, wo es noch keine Gräber gab. Meine Mutter legte auf jeden Hügel einen Blumenstrauß.

Zum Jahreswechsel war Ostpreußen weiß

Das Wetter im Dezember 1979 in der Heimat analysiert Diplom-Meteorologe Wolfgang Thüne

„Unser Gefühl für die Natur gleicht“ — nach Schiller — „der Empfindung des Kranken für die Gesundheit“, was für den Naturschützer wohl soviel bedeutet wie, daß er über den Wohlstand der Urlandschaft und den steigenden Rückgang der ursprünglichen Pflanzen- und Tierwelt, über die Entartung der Landschaft mit Wehmut erfüllt ist. In solchem Sinne ist der Naturschutz nach der Meinung des Philosophen von Jena zweifellos auch „elegisch“. So sind es insgesamt drei Grundempfindungen, die beim Verkehr mit der Natur in uns lebendig werden; das Gefühl für die Eigengesetzlichkeit, für das Erhabene und für das Elegische.

Gegenüber diesen mehr analysierenden Darlegungen Schillers, in denen das Wort Naturschutz noch nicht vorkommt, hat Goethe vor allem den Begriff der Ehrfurcht in den Vordergrund gestellt, die er als die höchste aller Tugenden gepriesen hat. Ehrfurcht ist es auch, die einen immer wieder beim Studium des Wetters ergreift. Das Wechselspiel der Atmosphäre ist dabei von beispielloser Eigengesetzlichkeit und entzieht sich noch weitestgehend der Beeinflussbarkeit durch den Menschen.

So kann man nur mit Staunen registrieren, daß der 1. November in unserer Heimat mit einem Eistag begann, der 1. Dezember aber mit regnerischem Wetter und beinahe frühlinghaft anmutenden Temperaturen von 10 Grad. Zwischen einem Hoch über Südeuropa und dem Mittelmeergebiet sowie einer Tiefdruckrinne über Nordeuropa und Skandinavien floß in breitem Schwall sehr milde Meeresluft über Deutschland hinweg

gen Osten. Recht windiges, regnerisches, aber sehr mildes Wetter war die Folge. Diese Westwindlage dauerte bis zum 5.

Ab 6. stellte sich eine Nordwestlage ein und ließ bei sonst nahezu unverändertem Witterungscharakter die Temperaturen auf etwa 6 Grad fallen. Kaltluft aus Skandinavien wurde erstmals am 8. angezapft und nach leuchtender Nachtfrost stiegen die Mittagstemperaturen nur noch bis 2 Grad. Ein Zwischenhoch mit klarer Nacht ließ zum 9. in Königsberg die Thermometersäule auf minus 6 Grad absinken. Am Tage schneite es zunächst, doch am Nachmittag ging der Schnee vor einer Warmfront über Pommern und Westpreußen wieder in Regen über. Am 10. kletterten die Temperaturen dann wieder bis 8 Grad.

Die Warmluft kam aber diesmal nicht weit über das Memelland nordwärts voran und wurde am 11. wieder aus Ostpreußen verdrängt. Bei Temperaturen leicht unter null Grad setzte Schneefall ein. Diese Kaltluft stieß weit südwärts über die Karpaten, den Balkan und Griechenland hinweg bis nach Ägypten vor. Sie führte zum Aufbau eines von Finnland bis ins östliche Mittelmeer reichenden Hochs. Nach anfänglich wechselnder Bewölkung und einzelnen Schneeschauern heiterte der Himmel mehr und mehr auf. Parallel dazu sanken am 12. und 13. die Nachttemperaturen in Königsberg auf minus 6, am 14. auf minus 12 und am 15. auf minus 13 Grad. Im Vergleich dazu stiegen die Mittagstemperaturen in Elbing am 12. auf minus 3, am 13. auf minus 5 und am 14. und 15. auf minus 8 Grad. Am kältesten war Danzig mit Höchstwerten von

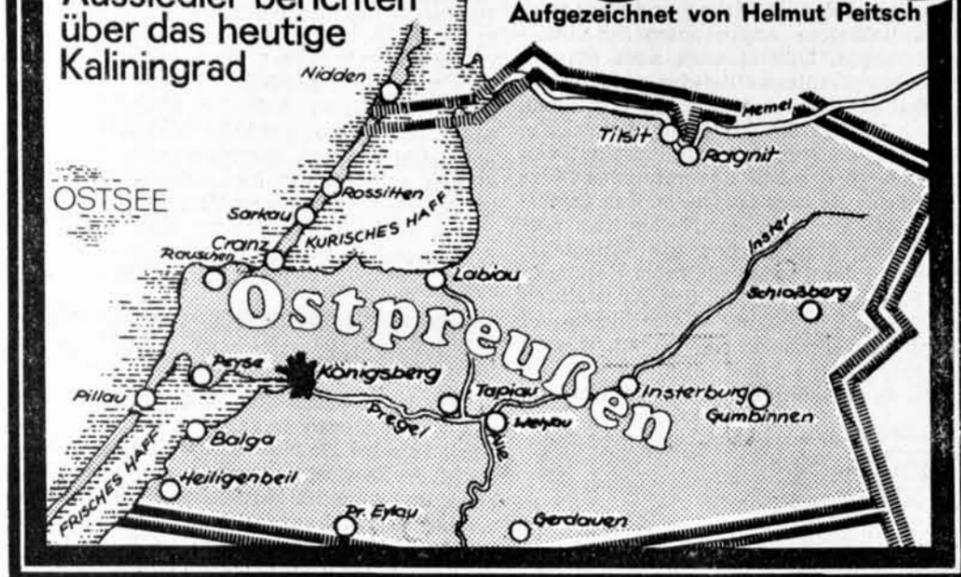
minus 11 und minus 10 am 14. und 15. Dezember.

Am 16. brach unter dem Ansturm neuer atlantischer Tiefdruckgebiete das Hoch zusammen. Bei regnerischem Wetter stiegen die Temperaturen wieder auf Werte um plus 3 Grad an. Sie blieben damit deutlich unter den Werten bei den vorangegangenen Vorstößen der Meeresluft. Es war insgesamt wechselhaft und naßkalt oder mit anderen Worten sehr eintönig. Einen Tag vor Heiligabend kam ein bißchen Abwechslung hinein. Vor einem Tief über der Deutschen Bucht wurde kurzfristig milde Mittelmeeresluft in unsere Heimat geführt und ließ die Quecksilbersäule auf 7 Grad emporschnellen. Zur Überraschung schneite es am Weihnachtsmorgen bei null Grad vorübergehend in Königsberg. Ab Mittag ging jedoch die weiße Pracht wieder in Regen über. Weiße Weihnachten wurden also auch unserer Heimat nicht beschert.

Erst ab 27. erhielt Ostpreußen mehr und mehr in den Randbereich eines kräftigen Hochs über der Ukraine. Die Temperaturen sackten wieder auf Werte unter den Gefrierpunkt ab. Doch nicht erheblich, denn von Westen glitten immer wieder Fronten auf dieses Hoch auf. Sie führten in den letzten drei Tagen des Dezembers zu wiederholten Schneefällen und tauchten zum Jahreswechsel unsere Heimat in Weiß.

Insgesamt aber schnitt der Dezember um gut 2 Grad zu warm ab. Jedoch auch seine positive Bilanz konnte nicht mehr verhindern, daß das Jahr 1979 insgesamt um etwa 0,5 Grad zu kalt ausfiel und damit das kälteste des vergangenen Jahrzehnts war

Wir kommen aus Königsberg



Nordostpreußen heute (7)

Bevor wir nun unsere Reise fortsetzen, den Kreis Ebenrode verlassend und uns dem nachbarlichen Schloßberg (Pillkallen) zuwendend, geziemt es sich, einen Augenblick zu verweilen. Haben wir den Mut weiterzufahren?

Wir waren schon in der Einsamkeit, in der Zone der Namenlosigkeit, des Untergangs und der Verlassenheit; doch das war erst der bittere Vorgeschmack für das, was uns jetzt erwartet, das grau gewordene Vorland der Wüste, die nun vor uns liegt. Schlimm ist es, in den Ruinen zerstörter Siedlungen die Vergangenheit zu suchen, gar neues Leben zu entdecken; unerträglich, schrecklich, die toten Städte der Heimat zu betreten. Hier ist die Friedhofslandschaft des alten deutschen Ostens. Nur Heiligenbeil und sein einstiger Kreis haben ähnliches erlebt, sind in gleicher Weise im Inferno gestorben. Das eine im Osten, wo das Kriegsfeuer auf deutschem Boden entfacht wurde, das andere im Westen, wo der grausame Flächenbrand zum Schluß in verheerendster Weise noch einmal aufflackerte, ehe er an den Ufern des Hafens verlöschte, nichts als Asche zurücklassend.

Nicht jeder wird die Kraft haben für ein Wiedersehen mit der Stadt und ihrer Umgebung, wo einmal die Gemütlichkeit zu Hause war. Wehe dem, der an die alte Zeit denkt, da der Pillkaller (Klarer mit einer Scheibe Leberwurst und einem Klecks Most) darauf das Frühstück ersetzte und das Gespräch zwischen Städtern und Landleuten, die ihre Pferde ausgespannt hatten, allmählich beflügelte. Gnade dem, der immer noch das Bild von der sauberen Stadt mit dem behäbigen Marktplatz, der wuchtigen Kirche, dem eckigen Wasserturm und den langen Straßen im Herzen mit sich trägt! Er könnte den Anblick der furchtbaren Wirklichkeit kaum ertragen.

Lasdehnen wurde Kreisstadt

Neue Bedeutung hat dagegen der einst ein wenig abseitige Bereich im Norden erlangt. Dort wurde das beschauliche Haselberg (Lasdehnen), das nun Krasnosnamensk gerufen wird, zur Kreisstadt des gleichnamigen Rayons. Diesen erweiterte man im Norden bis an die Memel und im Westen um ein erhebliches Stück aus dem früheren Kreis Tilsit-Ragnit.

Der Rayon mißt nun 1281,1 Quadratkilometer. Nur 14 500 Einwohner (ohne Kreisstadt) wurden 1968 dort registriert. Außer Haselberg, von dem lediglich die flächenmäßige Größe von 5,5 Quadratkilometern feststeht, gibt es dort keine Stadt mehr. Die dazugehörigen sieben Dorfsowjets sind namentlich nicht bekannt. Anscheinend sind die jetzigen Verantwortlichen bemüht, die Rolle der Stadt in ihrem neuen Rang zu unterstreichen. Immerhin wurden dort angesiedelt oder aufrechterhalten: ein Werk der Baustoffindustrie, ein Butter- und Käsebetrieb, ein Wasserkraftwerk, eine „industrielle Forstwirtschaft“ und eine Baumschule, die 1964 eingerichtet worden sein soll.

Abdruck auszugsweise aus Helmut Peitsch, Wir kommen aus Königsberg — Nord-Ostpreußen heute. Verlag Gerhard Rautenberg, Leer. 240 Seiten, 200 Fotos, Leinen, 68,— DM.

deutungslosigkeit, hier der Neubeginn einer Stadt, die sich immerhin sehen lassen kann. In der früheren Hauptstadt des Regierungsbezirks lebten 1939 24 600 Menschen; heute sind es etwa ebenso viele. Für 1970 wurden 22 100 angegeben.

Auf dem 16,3 Quadratkilometer großen Boden Gumbinnens hat sich einiges getan. So führen die sowjetischen Veröffentlichungen folgende bemerkenswerte Betriebe an: ein Werk für Elektrotechnik und lichttechnisches Zubehör (elektrische Haushaltsgeräte und Projektoren), Werk „Mikrodivigatel“ (telemechanische Lenksysteme), Reparatur-Mechanische Werkstatt, Brotkombinat, Mühlenbetrieb, Futtermittelfabrik, Trikotagefabrik, Käserei, Kraftwerk und Forstwirtschaft.

Diese Hinweise und andere Informationen scheinen dafür zu sprechen, daß die beiden Sowjets Gumbinnen, Gussew, zu einem bevorzugten Ort für die Industrialisierung machen wollen. Die Stadt soll offenbar einen wichtigen Platz in den Plänen einnehmen, die das ganze Gebiet betreffen. Diese sind so anspruchsvoll, daß in Zeitungsberichten Formulierungen zu finden sind wie „Moskau entdeckt Ostpreußen“. In der Tat hat eine großzügige Ausbauphase begonnen.

Im einzelnen scheint die Notiz für Gumbinnen zu bedeuten: Bei den genannten elektro-technischen Werken handelt es sich vermutlich einmal um eine Fabrik in einem Neubau an der Westseite des Friedrich-Wilhelm-Platzes, der von der Dammstraße bis zur Friedrichstraße, am rechten Pissa-Ufer, reicht. Dort werden unter anderem Kleinmotoren für Haushaltsgeräte, wie Staubsauger und ähnliches, hergestellt. Scheinwerfer und Spezialleuchten werden in einem größeren Unternehmen produziert, das wahrscheinlich in den Anlagen der Gumbinner Maschinenfabrik an der Königstraße untergebracht ist. Bei der Futtermittelfabrik handelt es sich mit ziemlicher Sicherheit um ein großes Mischwerk, das die Tradition der Mühle Prang fortsetzt.

Das alte Kraftwerk in der Nähe der Sodeiker Straße wurde erst einige Jahre nach dem Krieg — 1953 — in Betrieb genommen, dann aber erweitert. Bis von Moskau war eine Spezialkommission nach Gumbinnen gekommen, um die Angelegenheit zu überprüfen.

Spezialkommission von Moskau nach Gumbinnen

plätschernden Wasser weiter, als sei nicht der Eishauch eines alles wandelnden tragischen Geschehens über das Land gegangen.

Eine Eisenbahnverbindung scheint es im ganzen Kreis nicht mehr zu geben. Jedenfalls werden die früheren Strecken jetzt nicht registriert, weder die Verbindung von Tilsit nach Ebenrode, die über Schloßberg führte, noch die Nebenstrecke von Schloßberg nach Haselberg. Vermutlich haben — wie häufig im Gebiet — Überlandbusse diese Aufgabe übernommen.

Verlassen wir nun die Zone der traurigen Abgeschiedenheit und kehren in die zentrale Region Ostpreußens zurück, durch die immer noch die Achse von Königsberg über Tapiau, Wehlau, Insterburg, Gumbinnen und Ebenrode bis nach Eydtkau an die Grenze führt.

Da kommen wir zuerst nach Gumbinnen. Welch ein Unterschied zu dem, was wir zuletzt sahen! Dort der Absturz in die Be-

in den anderen Städten fällt auf, daß breite Straßen hindurchführen. Wer jedoch das Bild von einst kennt, wird wissen, daß Gumbinnen eine großzügig angelegte Stadt war, in der, insbesondere bei der Planung in den Jahren 1724 bis 1732, die Straßen mit dem Linela gezeichnet und abgesteckt worden waren.

Trotz der sonst beobachtenden Anstrengung im Bauwesen sind aber noch viele Lücken zu sehen. Meistens hatten sie sowjetische Bomben am 16. Oktober 1944 gerissen, damals, als die Angreifer versuchten, Ostpreußen im ersten Ansturm zu gewinnen. Die Eroberung am 20. Januar 1945 brachte dagegen nicht so große Zerstörung. Als aber endlich wieder Ruhe einkehrte — es war die Friedhofsruhe nach dem Untergang — lag die Innenstadt weithin in Trümmern. Das „ostpreußische Potsdam“ existierte nicht mehr.

Die bisher letzten Bilder, die aus dem Jahre 1972 hier eintrafen, zeigen, daß es an manchen Stellen der Stadt immer noch nicht anders aussah, wohl auch heute noch nicht aussieht. So war in der Kirchenstraße das verfallene Gemäuer der Volksbank auszumachen, in der Königstraße der Turmstumpf der neustädtischen Kirche. Zerstört wurde auch die altstädtische Kirche. Und von der Moltkestraße wurde 1967 berichtet, sie sähe aus, als sei soeben ein Bombenangriff über sie hinweggegangen. In der Friedrichstraße steht als erstes Haus die ehemalige Nummer 6. Davor versteckt — so war es jedenfalls nach dem Foto noch im Jahre 1972 — ein hoher Bretterzaun den Platz, an dem einmal die Oberpostdirektion war.

Über die Pissa führt nun eine Brücke mit einem mittleren Stropfeiler. Begrenzt wird sie wie ihre Vorgängerin — die 1935 erbaute Bogenbrücke — von einem Metallstabgitter. Unmittelbar hinter der Brücke, am nördlichen Ende, wurden auf beiden Seiten der verbreiterten Straßenfläche Mauern gezogen. Dort standen früher etwa die drei- und viergeschossigen Häuser, die den Friedrich-Wilhelm-Platz begrenzten. Nun beginnt er bereits an dieser Stelle.

Traurig sieht es aus, wenn man in die Königstraße blickt. Wo früher die Geschäftshäuser an der Westseite auftraten, ist jetzt eine freie Fläche. Trampelpfade führen durch Grasflächen, die den Namen Grünanlage kaum verdienen. Zur Straße hin steht eine Hecke.

Hinter der Brücke ist die neue Regierung auszumachen. Turm und Dach des Hauptgebäudes fehlen jedoch. Den Übergang zur alten Regierung und dieses Gebäude selbst sucht man vergebens. Riesige Plakate und Aufschriften wie „Lenin immer für uns“ und „KPSS“ lassen erkennen, daß dort eine wichtige Partei- oder Verwaltungsinstanz untergebracht ist, möglicherweise die für die Stadt. Lenins Denkmal steht in der Mitte des Friedrich-Wilhelm-Platzes, dort wo früher die alte Regierung war. Das Rathaus am Magazinplatz ist vollständig erhalten. Dort residiert die Parteiführung des Rayons. Auch das ehemalige Hotel „Kaiserhof“ steht noch; seine jetzige Benutzung ist nicht bekannt. Zum Rathaus zu wurde es erweitert. Das Magazin jedoch sucht man vergebens. Dort ist nun eine Grünanlage. Ebenso fehlt das Eichstandbild. Dafür wurde ein klotziges Denkmal für den Mann errichtet, der beim Sturm auf die Stadt gefallen ist und dessen Namen nun für Gumbinnen steht: Podpolkownik Gussew.

Auch ein dritter Kühlturm wurde gebaut. „Gres 5“ heißt nun der Stromlieferant. Unter der Bezeichnung „Forstwirtschaft“ verbirgt sich offenbar ein zentraler Forst- und Holzwirtschaftsbetrieb, der drei Forstbezirke übernommen hat. Er ist sowohl zuständig für das alte Forstamt Tannsee, also für die Wälder nordwestlich der Stadt, wie auch für die Forsten im Süden und Südwesten, anscheinend auch für diejenigen, die im ehemaligen Kreis Angerapp liegen, soweit er jetzt zu Nord-Ostpreußen gehört. Ferner gibt es dort ein landwirtschaftliches Technikum und eine Schule für die Mechanisierung der Landwirtschaft.

Schon diese Beispiele zeigen, daß Altes und Neues miteinander fortleben in der aufstrebenden Stadt. Das verrät auch allgemein ihr heutiges Gesicht. Große, glatte Neubauten stehen neben den vielgestaltigen schmucken, wenn auch meist nicht mehr sehr gepflegten Häusern aus der früheren Zeit. Noch mehr als

Wird fortgesetzt



Stallupönen heute: Nur noch wenige Häuser stehen am Markt

Foto aus „Wir kommen aus Königsberg Nord-Ostpreußen heute“ Verlag Rautenberg

Keine Spielwiese für die Verbände

25 Jahre Patenschaft Braunsberg - Münster — Blick in Vergangenheit und Zukunft

Münster — Bei dem Empfang der Repräsentanten der Kreisgemeinschaft Braunsberg sowie zahlreicher Ehrengäste wurde vor der Eintragung ins Goldene Buch jeder Braunsberger mit einem Geschenk der Stadt — der Dokumentation über „Braunsberg und Münster — ihre Beziehungen in Geschichte und Gegenwart“ — beehrt. Gleicherweise für Augenwehler wie für die Kreisangehörigen bietet diese Dokumentation eine vorzügliche Information und eine lebendige Erinnerung. In Beiträgen von Dr. Georg Mielcarczyk und Franz Matuszczyk wird die Vergangenheit von Stadt und Kreis Braunsberg und von Münster und Westfalen lebendig. Das Ostpreußenblatt berichtete darüber bereits ausführlich in Folge 35/1979.

Vertreter der Kreisgemeinschaft legten im Anschluß an den Empfang in dankbarer Erinnerung an die segensreiche Tätigkeit des früheren geistigen Oberhauptes der Ermländer, Prälat Arthur Kather, und der früheren Kreisvorsitzenden Franz Grunenberg und Aloys Radau an deren Grabstätten Kränze nieder. Am Nachmittag und am Abend fand sich eine stattliche Zahl ehemaliger Zöglinge der Braunsberger Schulen zu einem Festvortrag zusammen, den Dr. Renate Knoll über den einstigen Mitschüler Fritz Kudyk hielt.

Zur festlichen Stunde am Sonntag konnte der 1. Vorsitzende der Kreisgemeinschaft, Otto Wobbe, nach heimatlichen Gottesdiensten beider Konfessionen unter den Festgästen auch den Oberbürgermeister der Stadt Münster, Dr. Pierchalla, und den Apostolischen Visiten der Ermländer, Prälat Schwalke, begrüßen. Otto Wobbe wies in seinem Grußwort darauf hin, daß die Freiheit in einem demokratischen Staat oft zu einem Problem werden kann, denn sie erfordert das freiwillige Einordnen in die gesellschaftliche Ordnung, was nicht von jedem richtig verstanden werde. Doch die Braunsberger hätten sich einzuordnen verstanden — und seien damit sogar sehr gut gefahren. Dr. Pierchalla, der als Oberschlesier selbst seine Heimat zweimal verloren hat und für den die Patenschaft zu Braunsberg ein wichtiges Anliegen ist, sagte in seiner kurzen Ansprache, daß es nach Überwindung der materiellen Not heute wichtig sei, der Jugend das zu bewahren, was die Älteren noch von der Heimat mitgenommen haben. Münster biete sich dabei als geistiger Mittelpunkt an, zumal auch das Bistum Ermland und die ermländischen Katharinschwestern hier nach dem Krieg ihren Sitz gehabt hätten.

Den Hauptvortrag hielt Landgerichtspräsident a. D. Bock, der sich sehr davon beeindruckt zeigte, wie sehr in Münster das Patenschaftsverhältnis mit der ostpreußischen Patenschaft floriere. Bock dankte für die langjährige Unterstützung der Stadt Münster, die schon während des Ersten Weltkriegs wertvolle Kriegspatenschaftshilfe geleistet hatte, und er dankte für die gegenwärtige Unterstützung, der man anmerke, daß sie nicht bloß reine Pflichterfüllung, sondern ein wirkliches inneres Anliegen sei. Selten habe er eine derart freu-

dige Mitarbeit an einer Patenschaftsangelegenheit erlebt wie hier in Münster. Bock betonte, man solle nicht nur die Erinnerung an die Vergangenheit wachhalten, sondern man müsse sich auch der Gegenwart bewußt sein, damit man für die Nachkommen eine gesicherte Zukunft schaffen könne. Hierbei solle man das Grundgesetz berücksichtigen und sich nicht nur an den Paragraphen orientieren, die einem gelegentlich kommen — wie die Versammlungs- und Redefreiheit —, sondern auch solche Dinge wie das Wiedervereinigungsgesetz nicht außer acht lassen. Dieses Gebot richtet sich auch heute noch an alle Deutschen, an Rheinländer wie an Schlesier, und sei nicht eine „Spielwiese“ für die Vertriebenenverbände. Gerade die ältere Generation müsse die Idee des Wiedervereinigungsgebotes wach-

halten. Dazu gehöre, daß sie die Jugend über die Geschichte informiere, und zwar entsprechend den Tatsachen und nicht nach oft zweifelhaften sogenannten Schulbucheempfehlungen. Lobend wies Bock auf die zahlreichen Schülerwettbewerbe, insbesondere den des Landes Nordrhein-Westfalen, hin, die 120 000 Schüler erfaßt hat.

Die festliche Stunde wurde umrahmt von Darbietungen des MC Sängerbundes Münster und des Kossow-Quartetts. Das gemütliche Zusammensein am Nachmittag verschönte der Ermlandchor, die Volkstanzgruppe und der Jugendspielkreis Horstmar.

Im Stadtarchiv war in der Ausstellung „Braunsberg im Ermland — Geschichte und Kultur“ all das zusammengetragen, was an Braunsberg heute noch erinnert — von Skizzen Braunsberger (Hanse-)Schiffstypen



Denkwürdige Dokumentation: Interessante Informationen und lebendig gewordene Vergangenheit
Foto Stadt Münster

„Ein gemeinsames Europa formen“

Arbeits- und Kulturtagung der Landesgruppe Hessen mit literarischem Abend

Schönbach — Zu einer Kultur- und Arbeitstagung hatte der Vorstand der LOW-Landesgruppe Hessen eingeladen. Vertreter aller Kreisgruppen trafen sich im Kreis Dillenburg zu der zweitägigen Konferenz. Das Thema „Europa und die Landsmannschaften“ zog sich wie ein roter Faden durch das Programm, das von den Landesvorsitzenden Otto von Schwichow (Ostpreußen) und Hugo Rasmus (Westpreußen) eröffnet wurde.

Als Ehrengäste, die auch Grußworte an die Teilnehmer richteten, konnten der Landrat des Kreises Dillenburg, Lm. Rehrmann, der Kreisvorsitzende des BdV, Dr. Häufele, Dr. Fiedler als Vertreter der Hessischen Sozialminister, der gleichzeitig der erste Redner war, sowie die Redakteure der ansässigen Zeitungen begrüßt werden. In seinen Eingangsworten ging Otto von Schwichow auf das Tagesthema ein und unterstrich ins-

besondere, daß zu Europa auch der Deutsche Osten mit seinen wirtschaftlichen, wissenschaftlichen und kulturellen Leistungen gehöre. Er stellte fest, daß das Geschichtsbeußtsein wieder wachse und man dieses durch verstärkte Öffentlichkeitsarbeit nutzen sollte.

Dr. Fiedler vom Hessischen Sozialministerium referierte über das Thema: „Patenschaft und Partnerschaft zwischen Städten und Landkreisen in Hessen mit Städten und Landkreisen in deutschen Ostgebieten — jetzt unter polnischer Verwaltung.“ Er erläuterte den Unterschied zwischen Patenschaft — eine freiwillige Unterstützung, bis das „Patentkind“ eine Hilfe nicht mehr benötigt — und Partnerschaft — gemeinsame Interessen auf verschiedenen Ebenen. Als Sinn und Zweck der Patenschaften für die Heimatvertriebenen betrachtete Dr. Fiedler die Erhaltung des ost- und mitteldeutschen Kulturgutes, die Solidarität mit der einheimischen Bevölkerung und die soziale Lebenshilfe. Er ging dann auf das schwierige Problem der Partnerschaft mit deutschen — unter polnischer Verwaltung stehenden — Städten ein, z. B. die kommunalen Selbstverwaltungen in der Bundesrepublik können frei entscheiden, auf polnischer Seite muß eine Genehmigung des Außenministeriums vorliegen. Die Bedingungen der polnischen Seite belasteten in vielen Fällen die Patenschaften mit Heimatvertriebenen, (z. B. Göttingen — Thorn). Im Gegensatz zu anderen Bundesländern besteht in Hessen keine solche Partnerschaft. Ein Erfahrungsaustausch der einzelnen Kreisgruppen folgte.

Ein hochinteressanter Vortrag des stellvertretenden Bundessprechers der Westpreußen, Jürgen Schuch aus Münster, unter dem Titel „60 Jahre Versailler Vertrag — Erfahrungen auf dem Weg zu Europa?“ schloß sich an. Lm. Schuch verstand es, durch seine fundierten Ausführungen über die Verhandlungen und die wichtigsten Vereinbarungen die Zuhörer in seinen Bann zu ziehen. Die Teilung Westpreußens und die Gebietsabtretungen im Osten und Westen unseres Vaterlandes waren weitere Abschnitte seines Vortrages. Zum Abschluß seines Referates ging er dann auf die daraus entstandenen Auswirkungen für Europa ein.

Der Abend war der Literatur gewidmet. Mitglieder der Kreisgruppe Wiesbaden wiederholten einen literarischen Abend, der bereits in Wiesbaden großen Anklang gefun-

bis zum Braunsberger Notgeld aus den zwanzig Jahren. Als Geschenk der Kreisgemeinschaft an die Stadt wurde ein Aquarell des süddeutschen Malers Mosler, mit „Bei den 12 Aposteln“ auf Speicherviertel, Rathaus und Pfarrkirche überreicht. Die Stadt Münster ruft alle Braunsberger zur Sammlung Braunsberger Kulturgutes auf. Wer noch über heimatliches Kulturgut verfügt, wende sich an die Stadt Münster, Hauptamt, Stichwort „Braunsberg“, Postfach 5909, 4400 Münster. Außerdem wurde ein Sonderkonto bei der Stadtparkasse Münster, Konto 310 128, BLZ 400 501 50, eingerichtet, das Braunsberger Familien dienen soll, für die im „Patenschaftshaushalt“ keine Mittel zur Verfügung stehen.

Das nächste Kreistreffen findet am 6./7. September 1980 wiederum in Münster statt.

Hans-Michael Preuschhoff

Bestätigungen

Wer kann bestätigen, daß Emil Kossmann, geboren 7. Februar 1922, vom 1. April 1936 bis 11. November 1939 bei Landwirt Kurt Zywitz, Salleschen, Kreis Neidenburg, und vom 12. November 1939 bis Dezember 1941 bei Landwirt und Kohlenhändler Adolf Zakrzewski, Saberau, Kreis Neidenburg, beschäftigt gewesen ist?

Wer kann bestätigen, daß Willy Krefz, geboren 22. Juli 1919 in Danzig, von 1938 bis 3. September 1940 im Industriebetrieb Heiligenbeil als Bürohilfskraft tätig gewesen ist?

Wer kann bestätigen, daß Charlotte Lippka aus Insterburg, Siehrstraße 5a, von 1936 bis 1944 als Reinmachefrau beim Amtsgericht Insterburg beschäftigt gewesen ist? In erster Linie werden gesucht: Frau Maria Petzina oder ähnliche Schreibweise, die im Jahre 1939 in Insterburg, Augustastraße, wohnte; Frau Natalie Müller, 1939 in Insterburg, Gerichtsstraße.

Zuschriften erbittet die Bundesgeschäftsleitung der Landsmannschaft Ostpreußen, Abteilung Suchdienst, Postfach 32 32 55, 2000 Hamburg 13.

Freiheit des Individuums sichern

Preußische Staatsauffassung als Maßstab für unsere Demokratie

Bad Bergzabern — Kürzlich hatte der Zollernkreis im Namen des Preußeninstituts zur 1. Preußischen Tafelrunde in Bad Bergzabern eingeladen. OTL a. D. Günther Molenhauer hob bei der Begrüßung der zahlreichen Gäste am „Wonneberg“ hervor, daß der Zollernkreis diejenigen zusammenführen wolle, die sich zur preußischen und deutschen Tradition bekennen. „Wir wollen verhindern, daß Preußen in der Geschichte und Betrachtung unserer deutschen Identität weggeschwunden wird und wollen die geistigen und sittlichen Kräfte Preußens als Orientierungspunkte und Maßstäbe für unseren Staat, für unsere Demokratie lebendig erhalten.“

Professor Dr. Kurt Kluxen, Erlangen, sprach dann in seinem Referat über „Preußische Staatsauffassung in unserer Zeit“. Er führte aus, daß Preußen in unser Geschichtsbild hineingehöre und ohne Preußen weder unsere Vergangenheit noch die Gegenwart verstanden werden könne. Paradoxerweise zeige seine Geschichte gerade Züge, wie die Freiheit des Individuums gesichert werden könne.

Bei der Geburt des Preußischen Staates im Jahr 1701 standen Armut und Not. Preußen bestand aus ganz verschiedenen

Landstrichen und Bevölkerungsgruppen; es fehlten alle natürlichen Voraussetzungen für einen Staat. Zwangsläufig mußten die Herrscher Toleranz üben, um die große Zahl der Zugewanderten und Glaubensflüchtlinge aus fast ganz Europa zu integrieren. Die verschiedenartigen Landesteile ließen sich nur mit einer Verwaltungsverfassung nach dem Grundsatz des „Suum cuique“ regieren. Der Staat konnte nicht totalitär sein, sondern mußte auf die verschiedensten Sonderinteressen Rücksicht nehmen.

Das Allgemeine Landrecht Friedrichs des Großen machte Preußen sogar den Vereinigten Staaten vergleichbar. Die Preußischen Reformen zeigten am Auffälligsten die Anpassungsfähigkeit an die Ideen der Zeit. Ihr Ziel war es, mündige, mitverantwortliche Staatsbürger zu erziehen. Preußische Politik verfolgte nicht ideologische oder utopische Ziele, sondern versuchte, das Bestehende mit den notwendigen Neuerungen zu vereinbaren, unter Wahrung der Identität der Gesellschaft und der Freiheit des Individuums. Wenn Preußen heute in zunehmendem Maße ins Blickfeld des Interesses und der Auseinandersetzung gerät, dann nicht zum wenigsten deshalb, weil man den Wert seines geistigen und moralischen Potentials für unseren Staat erkannt hat. g. m.

Gesundheitswesen:

Die Zählung der Mörderzellen

Zukunftsansichten der Krebsbekämpfung erscheinen in rosigerem Licht — Teil 3

NEW YORK — Unter dem Haupttitel „Die Zählung der Mörderzellen“ hat der langjährige wissenschaftliche Korrespondent der amerikanischen Presseagentur „Associated Press“ (AP) und einer der bekanntesten Fachjournalisten der USA, Alton Blakeslee sr., eine Artikelserie über den heutigen Stand der Krebsbekämpfung geschrieben. Wir möchten unsere Leser mit diesem Thema vertraut machen und veröffentlichen heute Teil 3 der Serie.

Ein bedeutsames und bis heute erst in den Anfängen erforschtes Problem ist die Frage, inwieweit Zusammenhänge zwischen der Krebsentstehung und der Ernährung sowie den Ernährungsgewohnheiten der Menschen bestehen. Eine Reihe von Experten hält die Schätzung einiger ihrer Kollegen, daß bei 40 bis 60 Prozent der amerikanischen Krebspatienten die Ernährung eine Rolle spielt, für weit übertrieben oder weist auf das Fehlen schlüssigen Beweismaterials hin, das in solchen Fällen äußerst schwierig zu beschaffen ist.

So meint Dr. Philip Cole von der Harvard-Universität, die Ursachen für einen heute auftretenden Krebs könnten 20 bis 40 Jahre zurückliegen. „Es fällt uns aber schon schwer, sich daran zu erinnern, was man in der vorigen Woche gegessen hat“, sagt er. Ein hoher Fettgehalt in unserer Nahrung — bei den Amerikanern stammen etwa 40 Prozent des täglichen Kalorienbedarfs aus Fettsäuren — fördert nachweislich die meisten Herzkrankheiten.

Dr. Ernst Wynder vom Sloan-Kettering-Krebszentrum in New York hat nun mit seinem Forscherteam festgestellt, daß japanische Frauen, die ihr Kalorienoll nur zu 15 bis 20 Prozent durch Fette decken, eine niedrige Quote an Brustkrebs aufweisen.

Zahllose Entstehungsursachen

Sobald Japanerinnen jedoch in die USA auswandern und sich den dortigen Ernährungsgewohnheiten anpassen, schnell diese Quote nach oben. In Tierversuchen steigt die Anfälligkeit für Brustkrebs bei einer Erhöhung der Fettdiät an, was Dr. Wynder auf die Bildung des Hormons Prolactin zurückführt. Mit Gaben von Anti-Prolactin sinkt die Häufigkeit der Tumorenbildung. Eine niedrige Fettdiät könnte also auch Schutz gegen Brustkrebs bewirken.

Durch Versuchsreihen an Tier und Mensch erhalte man ein komplexes Bild zahlloser Entstehungsursachen mit Kombinationen von krebsauslösenden Faktoren und natürlichen oder erworbenen Besonderheiten des individuellen Stoffwechsels, betont Dr. Arthur Upton vom US-Krebsinstitut. Nach seinen Angaben trägt Fettleibigkeit zur Häufigkeit des Auftretens von Darm-, Brust-, Eierstock-, Prostata- und Gebärmutterkrebs bei.

„Ich denke, wir müssen erkennen, daß die Krebsentstehung ein Prozeß mit zahlreichen Ursachen und verschiedenen Stadien ist, der letzten Endes zu einer bösartigen Geschwulst führt, aber mit einer Art genetischen Auslösers in der Zelle beginnt, der durch Umwelt und Lebensgewohnheiten beeinflusst werden kann“, schließt Dr. Upton diese Betrachtung.

Gefriertechnik ist positiv

Eine positive Bilanz können Wissenschaftler und Ärzte im Kampf gegen den Magenkrebs ziehen, denn die Amerikaner leiden heute deutlich weniger an dieser Krankheit als vor einem Jahrzehnt. Noch 1930 stand der Magenkrebs als Hauptbeteiligter am Krebstod fest, jetzt liegt er bei Frauen an achter und bei Männern an fünfter Stelle. Die einen sehen den Grund in einer verstärkten Einnahme von Vitamin C, das im Gemüse- und Obstangebot reichhaltig auf den Tisch kommt und gegen karzinogene Wirkstoffe wie Nitrosamine schützen könnte. Andere Forscher erklären, die moderne Sicherheit in der Gefriertechnik, die einen Verderb der Nahrung so gut wie ausschließt, könnte für verminderte Bildung der krebsverdächtigen Nitrosamine (Stickstoffverbindungen) sorgen.

Eine andere Theorie besagt, daß Amerikaner, die nachweislich meist verfeinerte Speisen mit geringem Anteil an Fasermasse und Füllstoffen verzehren, öfter an Darmkrebs leiden als zum Beispiel Asiaten, die mit Reis und ungereinigten Nahrungsmitteln zellulosereichere Kost zu sich nehmen. Bei diesen passieren unverdaute Speiserückstände die Eingeweide rascher und setzen die Zeit herab, in der Bakterien oder krebsauslösende Substanzen mit der Magen- und Darmschleimhaut in Berührung kommen können.

Weitere Krebsfaktoren werden von vielen Wissenschaftlern in bestimmten Nahrungsmittelzusätzen wie Farb- und Süßstoff-

fen (Cyclamate), im Alkohol beim Zusammenwirken mit anderen chemischen Substanzen und in der Zubereitung der Speisen vermutet. So fällt auf, daß die Isländer, die ihren Fisch über Holzkohlenfeuer räuchern, eine hohe Rate an Magenkrebs-Krankheiten aufweisen. Bei dieser Räucherart entsteht ebenso wie beim Würstchenbraten unter anderem die äußerst karzinogene Substanz Benzpyren, wie in Tierversuchen erwiesen ist.

Zu diesen Vermutungen und Tatsachen meint Dr. Thomas Jukes von der kalifornischen Universität Berkeley lakonisch: „Es darf bei allem nicht vergessen werden, daß

unsere natürliche Nahrung Tausende von Chemikalien enthält, die bisher praktisch kaum auf Krebsrisiken untersucht wurden, so wie es mit den heutigen Methoden bei Nahrungszusätzen geschieht.“

Der Krebs ist ein unerbittlicher Gegner, und so wetteifern Forscher und Wissenschaftler, wenn es darum geht, neue Gedanken und Theorien im Kampf gegen dieses Unheil zu entwickeln. Heute ist die Fachwelt auch zuversichtlich, daß in absehbarer Zeit zumindest gegen einige Krebsformen Impfstoffe gefunden werden können.

Es dürfte jedoch noch geraume Zeit vergehen, ehe an die ersten Versuchsreihen mit Vakzinen beim Menschen gedacht werden kann. Auch scheint die Möglichkeit nicht ausgeschlossen zu sein, daß es eines Tages die „tägliche Pille“ als weitere Art der Vorbeugung gegen den Krebs geben wird. Sie könnte beispielsweise als eine synthetische Form von Vitamin A entwickelt werden.

Nach Mitteilung von Dr. Michael Sporn vom Nationalen Krebsinstitut wurde damit bei Mäusen und Ratten eine vorbeugende Wirkung gegen Blasen- und Brustkrebs erzielt. Die Anwendung dieses Präparats gegen Lungen-, Speiseröhren und Krebs der Bauchspeicheldrüse scheint ebenfalls Erfolg zu versprechen. In fünf bekannten Kliniken der USA wird das Mittel an Patienten-Freiwilligen getestet, die mit Anzeichen von Blasenkrebs im ersten Stadium eingeliefert wurden. Falls auf diesem Gebiet Fortschritte gemacht werden — noch steht hier ein großes Fragezeichen —, dann hat die Wissenschaft vermutlich den ersten Schritt auf dem Wege der Vorbeugung gegen den Krebs mit chemischen Mitteln durch eine harmlose Pille vollzogen.

In letzter Zeit hat sich als vielversprechende Waffe das Interferon nach vorn geschoben, ein natürlicher Körperwirkstoff, der beim Eindringen von Viren in lebende Zellen von diesen als Schutzstoff produziert wird. Interferon hat sich schon gegen Virusinfektionen beim Menschen bewährt, und einige Forscher glauben, daß es die Teilung und das Wachstum von Krebszellen verlangsamen oder stoppen und die Immunabwehr beim Menschen verstärken kann. Hinzu kommt, daß es als körpereigenes Produkt weder giftig noch schädlich ist. Etwa Mitte des vorigen Jahres berichteten Forscher aus Schweden und aus den USA über ermutigende Resultate mit Interferon bei Knochen- und Brustkrebs sowie bei Geschwülsten, die sich im Lymphgefäßsystem ansiedeln.

Dr. Frank Rauscher jr. von der US-Krebsgesellschaft erklärt zum Interferon: „Wenn sich dieser Schutzstoff tatsächlich als so unschädlich und wirksam erweist, wie viele glauben, dann hätten wir ein wichtiges Mittel der chemischen Vorbeugung und Therapie zur Verfügung, um dem Krebsprozeß Einhalt zu gebieten.“

Das Arsenal chemischer Waffen vergrößert sich ständig, zudem können auch die herkömmlichen krebshemmenden Medikamente infolge besserer Kenntnis ihrer Wirkungsweise gezielter eingesetzt werden. Laut Aussage von Dr. James Holland am Mt.-Sinai-Krankenhaus in New York behandeln heute Spezialärzte in aller Welt die verschiedensten Krebsarten mit rund 50 spezifischen chemischen Produkten.

Fortsetzung folgt



Das Nationale US-Gesundheits-Institut in Bethesda, Maryland: Auf dem Weg der Vorbeugung Foto ap

Rentenversicherung:

Die flexible Altersgrenze wurde vorverlegt

Seit 1. Januar Ruhegeld für Schwerbehinderte ab 60 Jahre bei bestimmten Voraussetzungen

BERLIN — Schwerbehinderte sind den Anforderungen im Berufsleben gerade mit zunehmendem Alter besonders stark ausgesetzt. Deshalb tritt für sie folgende wichtige Verbesserung in Kraft: Vom 1. Januar an können Schwerbehinderte unter bestimmten Voraussetzungen das flexible Altersruhegeld bereits mit 60 Jahren erhalten.

Begünstigt sind diejenigen, betont die Bundesversicherungsanstalt für Angestellte (BfA) die nach § 1 des Schwerbehindertengesetzes anerkannt sind; für Versicherte, die nach § 2 des Schwerbehindertengesetzes gleichgestellt sind, gilt die Vergünstigung

nicht. Für sie gilt die allgemeine flexible Altersgrenze des 63. Lebensjahres. Für Personen dagegen, die berufsunfähig bzw. erwerbsunfähig sind, wird jedoch die flexible Altersgrenze ebenfalls herabgesetzt.

Voraussetzung für dieses flexible Altersruhegeld ist die Erfüllung einer besonderen Wartezeit von 35 Versicherungsjahren (420 Monate). Von diesen 35 Versicherungsjahren müssen mindestens 15 Jahre (18 Monate) mit Beiträgen und Ersatzzeiten (z. B. Kriegsdienst, Zeiten der Vertreibung) belegt sein. Bei den 35 Versicherungsjahren zählen außerdem auch noch die Ausfallzeiten (z. B. anrechenbare Schulausbildung, Zeiten der Krankheit und Arbeitslosigkeit) mit. Der Anspruch auf das flexible Altersruhegeld entsteht allerdings nur, wenn eine Beschäftigung gegen Entgelt oder eine Erwerbstätigkeit aufgegeben wurde oder nur in begrenztem Umfang ausgeübt wird.

Wichtig ist es, den Antrag auf das flexible Altersruhegeld rechtzeitig zu stellen. Der Antrag beeinflusst den Rentenbeginn. Bei rechtzeitiger Antragstellung beginnt das vorzeitige Altersruhegeld mit Ablauf des Monats, in dem alle Voraussetzungen vorliegen. Wird der Antrag verspätet, d. h. später als drei Monate nach Erfüllung aller sonstigen Voraussetzungen gestellt, beginnt das Altersruhegeld erst am ersten Tag des Antragsmonats.

Wer also schwerbindert (bzw. berufsunfähig/erwerbsunfähig) ist, das 60. Lebensjahr im Laufe des Jahres 1979 vollendet hat und wer am Ende des Jahres aus dem Erwerbsleben ausgeschieden ist bzw. nur noch in dem zulässigen Rahmen arbeiten will, sollte möglichst bald einen entsprechenden Antrag stellen.

Der Versicherte sollte auch daran denken, mit seinem Arbeitgeber Vereinbarungen zur Auflösung des Beschäftigungsverhältnisses bzw. zu einer künftigen Tätigkeit zu treffen, die seinen Anspruch auf das flexible Altersruhegeld nicht gefährden. **E. M.**

Grenzen für das Altersruhegeld und zusätzlichen Verdienst

Personengruppe	Altersgrenze	Voraussetzungen	Weiterarbeit
Alle Versicherten	65	Versicherungszeit (Beitrags- und Ersatzzeiten): 180 Kalendermonate	Keine Einschränkung des Hinzuverdienstes
Alle Versicherten	63	35 Versicherungsjahre, davon eine Versicherungszeit (Beitrags- und Ersatzzeiten) von 180 Kalendermonaten	Bis zur Vollendung des 65. Lebensjahres besteht bei einer zeitlichen Beschränkung der Beschäftigung im Jahre auf 2 Monate oder 50 Arbeitstage keine Einschränkung des Hinzuverdienstes, sonst kann bis zu 1000 DM monatlich hinzuverdient werden.
Schwerbehinderte, Berufs- oder Erwerbsunfähige	60		Der Hinzuverdienst ist bis zur Vollendung des 62. Lebensjahres auf 425 DM monatlich eingeschränkt.
Arbeitslose	60	Versicherungszeit (Beitrags- und Ersatzzeiten): 180 Kalendermonate und Zeiten einer Arbeitslosigkeit von 52 Wochen innerhalb der letzten 1 1/2 Jahre	Bei einer zeitlichen Beschränkung der Beschäftigung im Jahre auf 2 Monate oder 50 Arbeitstage besteht keine Einschränkung des Hinzuverdienstes, sonst kann bis zu 425 DM monatlich hinzuverdient werden. (Bei Schwerbehinderten erhöht sich von der Vollendung des 62. Lebensjahres an, bei allen übrigen von der Vollendung des 63. Lebensjahres an die Hinzuverdienstgrenze auf 1000 DM monatlich, wenn die versicherungsrechtlichen Voraussetzungen für das flexible Altersruhegeld vorliegen.)
Frauen	60	Versicherungszeit (Beitrags- und Ersatzzeiten): 180 Kalendermonate bei wenigstens 121 Pflichtbeiträgen in den letzten 20 Jahren	

Wir gratulieren...

zum 94. Geburtstag

Lojewski, Luise, aus Lyck, jetzt Lindenstraße 18, 6350 Bad Nauheim, am 15. Januar
Pietruk, Auguste, aus Skomanten, Kreis Lyck, jetzt Dechant-Stroux-Straße 57, 4060 Viersen, am 25. Januar

zum 93. Geburtstag

Brassat, Anna, aus Barten, Kreis Rastenburg, jetzt Ennepestraße 28, 4630 Bochum, am 16. Januar
Krause, Luise, aus Seestadt Pillau, jetzt Zum Damm, 2370 Rendsburg-Saatsee, am 23. Januar
Maluk, Josef, aus Bottau, Kreis Ortelsburg, jetzt Am Salzbad 3, 3338 Schöningen, am 14. Januar
Wodtka, August, aus Kelchendorf, Kreis Lyck, jetzt Rosenstraße 28, 4530 Ibbenbüren 2, am 21. Januar

zum 92. Geburtstag

Fischer, Lina, aus Insterburg, jetzt Bodenburgallee 51, 2900 Oldenburg, am 25. Januar
Modzel, Hermann, aus Friedrichshof, Kreis Ortelsburg, jetzt Hardiserstraße 23, 4810 Lage, am 19. Januar
Otto, Karl, aus Eydtkuhnen, Kreis Insterburg, jetzt Martin-Luther-Weg 11, 7200 Tuttingen, am 25. Januar

zum 91. Geburtstag

Drunk, Hermann, aus Seestadt Pillau I, Am Graben, jetzt Contrescarpe 117, 2800 Bremen, am 26. Januar
Lojewski, Adam, aus Lyck, jetzt zu erreichen über Ewald Rathke, Wätjenstraße 62, 2800 Bremen 1, am 26. Januar
Penkwitt, Marie, geb. Warkalla, aus Grauschienen/Warglitten, Kreis Preußisch Eylau, jetzt Dr.-Karl-Möller-Platz 5, 2330 Eckernförde, am 24. Januar

Keine Kartei

Viele Landsleute nehmen an, daß in der Redaktion unserer Zeitung eine Kartei geführt wird, aus der die Geburtstagsdaten entnommen und veröffentlicht werden. Das ist nicht der Fall. Alle Hinweise stammen von Freunden, den Kreisvertretern oder den Landsleuten selbst. Wir bitten deshalb um Verständnis, daß Glückwünsche nur dann abgedruckt werden können, wenn uns die dafür erforderlichen Angaben zugesandt werden.

zum 90. Geburtstag

Frick, Gustav, aus Lyck, Yorkstraße 20, b, jetzt Herderstraße 11, 7014 Kornwestheim, am 13. Dezember
Jeschner, August, aus Wieps, Kreis Allenstein, jetzt Ehlener Straße 12, 3501 Zierenberg, am 12. Januar
Kraffzik, Ida geb. Kienitz, aus Gutten, Kreis Johannsburg, jetzt Zollstraße 20, 2810 Verden, am 15. Januar
Kurtz, Wilhelm, geb. Bruderek, aus Liebenberg, Kreis Ortelsburg, jetzt Hegenscheider Weg 72, 5990 Altens, am 12. Januar
Labinsky, Amalie, aus Lyck, jetzt Mutterheim, Klinikstraße 8, 4630 Bochum, am 22. Januar
Schilawa, Maria, geb. Volkman, aus Tharau, Kreis Preußisch Eylau, jetzt Rudolfstraße 36, 5800 Hagen, am 22. Januar

zum 89. Geburtstag

Gaehler, Anna, geb. Nautsch, aus Lyck, Yorkstraße 23, jetzt Holteistraße 73, 4100 Duisburg, am 27. Januar
Köck, Julius, aus Zimmerbude, jetzt Jacobstraße Nr. 50, 5912 Hilchenbach-Müsen, am 24. Januar
Olomski, Johann, aus Willenberg, Kreis Ortelsburg, jetzt Poststraße 23 a, 4650 Gelsenkirchen-Horst, am 18. Januar
Ostermann, Emma, geb. Duscha, aus Gedwangen, Kreis Neidenburg, jetzt Korber Höhe 8, 7050 Waiblingen, am 23. Januar
Puknat, Fritz, aus Weidenfeld, Kreis Schloßberg, jetzt zu erreichen über Kreisgemeinschaft Schloßberg, Eckermannstraße 20, 2090 Winsen, am 15. Januar
Rublies, Johann, aus Seestadt Pillau I, Schulstraße 8, jetzt Dankwartsgrube 47, 2400 Lübeck, am 22. Januar
Walther, Amanda, geb. Möller, aus Klein Grabau, Kreis Marienwerder, und Königsberg, jetzt Langer Hagen 42, 3200 Hildesheim, am 17. Januar

zum 88. Geburtstag

Spingal, Elchniederung, geb. Schnell, aus Seckenburg, Kreis Elchniederung, jetzt Parkstraße 6, Haus am Süderwall, Zimmer 219, 2178 Otterndorf, am 21. Januar

zum 87. Geburtstag

Bohlmann, Richard, Arbeitsamtsleiter, aus Neidenburg, Kölner Straße 6, jetzt Liegnitzer Straße 35, 4650 Gelsenkirchen, am 16. Januar
Niemann, Hans, letzter Herr auf Gut Kobillinnen, Kreis Lyck, jetzt Hansastraße 38, 2000 Hamburg 13, am 27. Januar

zum 86. Geburtstag

Blum, Martha, aus Friedrichshof, Kreis Ortelsburg, jetzt Gothaallee 23 a, 1000 Berlin, am 24. Januar
Herndorf, Maria, geb. Schwark, aus Bischofstein, Kreis Rößel, Neusorge Nr. 3, jetzt Glück-Auf-Straße 21, 5014 Kerpen/Horrem, am 19. Januar
Kösling, Hedwig, geb. Stern, aus Nordenburg, Kreis Gerdaun, Lindenhöf 11, jetzt Vionvillestraße 21 a, 1000 Berlin 41, am 22. Januar
Maczelzik, Ludwig, aus Leegen, Kreis Lyck, jetzt Saarstraße 8, 3330 Helmstedt, am 24. Januar

Meyer, Ida, geb. Borchert, aus Osterode, Bahnhofstraße 14, und Geierswalde, jetzt Steigerweg 11, 3422 Bad Lauterberg 1, am 23. Januar
Mikeska, Frieda, geb. Pödehl, aus Kaimen, Kreis Labiau, jetzt Bachstraße 27, 2190 Cuxhaven, am 8. Januar
Ostrowski, Paul, aus Sieden, Kreis Lyck, jetzt Haselaarweg 41, 4459 Emlichheim, am 27. Januar

Sakowski, Agnes, aus Rudau, Kreis Ortelsburg, jetzt Kellerweg 6, 8521 Hannberg 35, am 18. Januar
Waschuszio, Amalie, aus Prostken, Kreis Lyck, jetzt Hoffmannstraße 8, 4972 Löhne 1, am 23. Januar
Wernik, Emilie, geb. Pilch, aus Prostken, Kreis Lyck, jetzt Obernhäusen 20, 6412 Gersfeld, am 24. Januar

zum 85. Geburtstag

Beckmann, Sophie, Hauptstraße 29, 8802 Heilsbrunn 2, am 15. Januar
Growitz, Martha, geb. Reichert, aus Königsberg, jetzt Dellerstraße 91, 5650 Solingen 19, am 26. Januar
Kowalewski, Emilie, geb. Wallendzik, aus Brennen, Kreis Johannsburg, jetzt Doktorstraße 38, 3167 Arpke, am 22. Januar
Niedzwetzki, Fritz, aus Borcken, Kreis Lyck, jetzt Löhstraße 139, 2858 Schiffdorf, am 25. Januar
Sablota, Otilie, geb. Latza, aus Ortelsburg, Ulmenstraße 3, jetzt zu erreichen über Hildeward Kaschner, Waldstraße 15, 6231 Sulzbach, am 15. Januar
Willutzki, Paul, aus Lyck, Kaiser-Wilhelm-Straße Nr. 98, jetzt Bruderhofstraße 37, 7200 Tuttingen, am 24. Januar

zum 84. Geburtstag

Czerwinski, Gustav, Lehrer, aus Wensen, Kreis Angerburg, jetzt Beethovestraße 11, 4520 Melle, am 23. Januar
Gehrman, Lina, geb. Nowack, aus Angerburg, jetzt Gärtnerstraße 43, 2202 Bramstedt, am 26. Januar
Reinke, Arno, Dipl. oec., Oberst a. D., aus Allenstein, jetzt Altvaterstraße 4, 7030 Böblingen, am 1. Januar
Schroeder, Adalbert, aus Osterode, jetzt Am Fuchsberg 5, 2323 Ascheberg, am 26. Januar
Schulte, Käthe, geb. Stenzel, aus Gumbinnen, jetzt In der Wann 63, 7600 Offenburg, am 24. Januar

zum 83. Geburtstag

Beckmann, Emma, aus Lyck, Soldauer Weg 4, jetzt Königsberger Straße 15, 3175 Leiferde, am 26. Januar
Blankenstein, Kurt, aus Borschimmen, Kreis Lyck, jetzt Siedlerstraße 34, 7612 Haslach, am 21. Januar
Broska, Marie, aus Preußenwalde, Kreis Ortelsburg, jetzt Niemöllerstraße 15, 4703 Bönen, am 24. Januar
Duwe, Reinhold, Regierungs-Amtmann i. R., aus Allenstein, jetzt Allensteiner Straße 20, 3200 Hildesheim, am 12. Januar
Filon, Wilhelm, aus Stradaunen, Kreis Lyck, jetzt Lagebachstraße 20, 5343 Bad Honnef, am 23. Januar
Fischoeder, Otto, aus Eydtkuhnen, Kreis Ebenrode, jetzt Deichsweg 86, 2940 Wilhelmshaven, am 22. Januar
Gröblinghoff, Anna, aus Thiergarten, Kreis Angerburg, jetzt Hegenscheider Weg 76, 5990 Altens, am 23. Januar
Lalla, Anna, aus Lyck, Blücherstraße 14, jetzt Caldenhofer Weg 10, 4700 Hamm, am 24. Januar
Matheus, Ida, geb. Nicklas, aus Fließdorf, Kreis Lyck, jetzt Grashoffweg 7, 2160 Stade, am 27. Januar
Perkuhn, Fritz, aus Schaaksvitte, Kreis Königsberg, jetzt Wiesenweg 8, 2305 Heikendorf, am 23. Januar
Rose, Anton, aus Launau, Kreis Heilsberg, Inf.-Regt. 7/41 von Boynd und letzter Bürgermeister von Launau, jetzt Hardenberger Straße 14, 7700 Singen
Szech, Henriette, aus Milussen, Kreis Lyck, jetzt Drosselweg 17, 5300 Bonn 1, am 25. Januar
Tyburzy, Gertrud, aus Lyck, Kaiser-Wilhelm-Straße 126, jetzt Braunstraße 15-C, 2850 Bremerhaven, am 22. Januar

zum 82. Geburtstag

Chitrek, Magdalena, aus Seestadt Pillau I, Holzweise 1, jetzt Wolburgstraße 18, 2408 Timmendorfer Strand, am 24. Januar
Hali, Walter, aus Liska-Schaaken, Kreis Königsberg, jetzt Immanuel-Kant-Straße 25, 3280 Bad Pyrmont, am 21. Januar
Holkenjans, Gertrud, geb. Reichert, aus Lyck, Kaiser-Wilhelm-Straße 83, jetzt Westenberg 2, 4444 Bentheim 2, am 27. Januar
Joswig, Wilhelm, Kaufmann, aus Grabnick, Kreis Lyck, jetzt Dörrienstraße 13, 3200 Hildesheim, am 9. Januar
Klaus, Emil, aus Bärenbruch, Kreis Ortelsburg, jetzt Am Beisenkamp 15, 4630 Wattenscheid, am 25. Januar
Kuschmierz, Bertha, aus Osterode, Krannerstraße 4, jetzt Kantstraße 2, 2400 Lübeck 1, am 22. Januar
Lask, Amalie, geb. Koriath, aus Seefrieden, Kreis Lyck, jetzt Altersheim, Landgrafenstraße Nr. 7, 3260 Rinteln, am 27. Januar
Lubbe, Karl, aus Seestadt Pillau-Camstigall, Marinesiedlung, jetzt 2801 Quelkhorn 65, am 26. Januar
Mondry, Karl, aus Borkenheide, Kreis Ortelsburg, jetzt Ostlandstraße 19, 4401 Appelhülsen, am 21. Januar
Pokern, Maria, geb. Fischer, aus Bollgehnen, Kreis Samland, jetzt Siegburger Straße 179, 5000 Köln 21, am 22. Januar
Puknat, Meta, aus Lötzen, jetzt Steffenstraße 11, 3100 Celle, am 27. Januar
Rilat, Else, aus Löwenhagen, Kreis Königsberg-Land, jetzt Donnerschwer Straße 254, 2900 Oldenburg, am 25. Januar

Salzmann, Martha, geb. Lettko, aus Albrechtswiesen, Kreis Angerburg, jetzt Salzadelgasse Nr. 17, 7900 Ulm, am 23. Januar
Schwibbe, Arthur, aus Seestadt Pillau II, Fort Stiehle, jetzt Einhornstraße 5, 1000 Berlin 44, am 20. Januar
Tiedtke, Bertha, geb. Krusch, aus Angerburg, jetzt zu erreichen über Egon Machmüller, Moor-kamp 15, 2130 Röttenburg, am 26. Januar
Zastrow, Bertha, aus Rastenburg, jetzt Parkstraße 9, 2320 Plön, am 26. Januar

zum 81. Geburtstag

Gatzke, Clara, aus Widminnen, Kreis Lötzen, jetzt Charlottenstraße 66, 3000 Hannover 91, am 24. Januar
Gawene, Ida, geb. Dombrowski, aus Königsberg, jetzt Beethovenstraße 10, 6302 Lich, am 20. Januar
Kübner, Maria, aus Rastenburg, jetzt Wilhelm-Busch-Straße 12, 2810 Verden, am 19. Januar
Malek, Else, Diakonisse, aus Lötzen, jetzt Bürgermeister-Kluthke-Straße 23, 2000 Norderstedt 1, am 24. Januar
Neumann, Pauline, aus Talken, Kreis Lyck, jetzt Rudolfplatz 11, 3300 Braunschweig, am 21. Januar

zum 80. Geburtstag

Bunschei, Marta, aus Lyck, Ludendorffstraße 11, jetzt Rosenstraße 3, 2350 Neumünster, am 21. Januar
Cymeck, Anna, aus Klein Leschienen, Kreis Ortelsburg, jetzt Am Erdbach 10, bei Dorsten, 4270 Altendorf/Ulfkotte, am 22. Januar
Delora, Berta, aus Brassendorf, Kreis Lötzen, jetzt Oberkämmerer 26, 6720 Speyer, am 24. Januar
Dobrick, Klara, geb. Hinz, aus Wehlau, Kleine Vorstadt Nr. 7, jetzt Vogelsbergstraße 147, 6479 Schotten 1, am 15. Januar
Gerhardt, Otto, aus Altkrug, Kreis Gumbinnen, jetzt Warleberg, 2303 Gettorf, am 26. Januar
Grabowski, Maria, geb. Stange, aus Kölmersdorf, Kreis Lyck, jetzt Tannenweg 7, 3354 Dassel 1, am 25. Januar

Kargella, Otto, aus Maradtken, Kreis Sensburg, jetzt Hessenstraße 27, 6050 Offenbach-Bürgel, am 13. Januar
Kubzik, Meta, geb. Sabotka, aus Seliggen, Kreis Lyck, jetzt 2341 Lehbeck, am 27. Januar
Latza, Martha, aus Ortelsburg, Seestraße und Hubert-Gercke-Straße, jetzt Gertrudenstift, Großenritte, 3507 Baunatal 4, am 23. Januar
Powerski, Emil, aus Fröhlichswalde, Kreis Ortelsburg, jetzt Hegelstraße 71, 2800 Bremen 1, am 22. Januar
Rosenhagen, Emma, aus Preußisch Holland, jetzt Bürgermeister-Pfeiffer-Straße 24, 3040 Soltau, am 24. Januar
Samluck, Frieda, aus Angerburg und Gotenhafen, jetzt Bahnhofstraße 9, 2222 Marne, am 16. Januar

Schilling, Fritz, aus Königsberg, Höftmannstraße Nr. 19, jetzt C.-Schmölle-Straße 49, 5750 Menden 1, am 14. Januar

Skorczyński, Frieda, aus Ortelsburg, jetzt Weitmärer Straße 104, 4630 Bochum, am 24. Januar
Sommerfeld, Maria, geb. Heinrich, aus Heilsberg, Markt 9, jetzt Wielandstraße 39, 4000 Düsseldorf, am 26. Januar
Springer, Hertha, geb. Günther, aus Deutsch Thierau und Heiligenbeil, Bismarckstraße 19, jetzt Ilmenweg 13, 3400 Göttingen, am 24. Januar
Szesny, Minna, aus Neudrygallen, Kreis Johannsburg, jetzt Häuenerfeldstraße 38, 4650 Gelsenkirchen-Buer, am 17. Januar
Teschner, Ida, aus Schertingswalde, Kreis Mohrungen, jetzt Buntekuhweg 4, 2400 Lübeck 1, am 22. Januar
Tobien, Paul, aus Neufriedenthal, Kreis Angerburg, jetzt Bredderbrüchstraße 26, 5820 Gevelsberg, am 21. Januar
Ulrich, Maria, aus Angerburg, jetzt Wallstraße Nr. 24, Haus 4 f, 2944 Wittmund, am 27. Januar
Weiß, Paul, aus Lyck, jetzt Gartenstraße 38, 5800 Hagen, am 21. Januar
Windeit, Marta, geb. Besmehn, aus Gilge, Kreis Labiau, jetzt Hamburger Straße 29, 2060 Bad Oldesloe, am 16. Januar

zum 75. Geburtstag

Bahlo, Gertrud, geb. Dehn, aus Neuendorf, Kreis Lyck, jetzt Waldstraße 14, 4520 Melle, am 24. Januar
Brejara, Herta, aus Mostolten, Kreis Lyck, jetzt Akaziensteig 16, 2070 Ahrensburg, am 23. Januar
Ciesla, Otto, aus Weißgrund, Kreis Ortelsburg, jetzt Sudetenstraße 11, 8073 Kösching, am 18. Januar

Epp, Reinhold, Landwirt, aus Harzberg, Kreis Danzig-Land, jetzt Wackenstedter Straße 26, 3200 Hildesheim-Bavenstedt, am 8. Januar
Finke, Karl, aus Preußisch Holland, jetzt Robert-Schade-Straße 14, 2420 Eutin, am 23. Januar
Gerdes, Lambertus, aus Paßdorf, Kreis Angerburg, jetzt 2951 Bentstreck, am 25. Januar
Gutsch, Karl, aus Liepnicken, Kreis Preußisch Eylau, jetzt 2901 Sage, am 25. Januar
Joswig, Paul, aus Lyck, Kaiser-Wilhelm-Straße Nr. 135, jetzt 2301 Krusendorf, am 25. Januar
Kaffka, Marie, geb. Piotrowski, aus Waltershöhe, Kreis Lyck, jetzt Feldstegel 102, 2000 Hamburg-Neuen Gamme, am 25. Januar
Knisch, Gisela, geb. Strauß, aus Lyck, Yorkstraße 7, jetzt Zimmerstraße 4, 3300 Braunschweig, am 25. Januar
Nittka, Helene, geb. Borowski, aus Angerburg, Wiesenstraße, jetzt Samostraße 13, 1000 Berlin 65, am 24. Januar
Pauluhn, Karl, aus Angerburg, Am Bahnhof, jetzt Hultenhoffstraße 182, 3000 Hannover 21, am 26. Januar
Rimek, Emil, Hauptmann a. D., aus Großalbrechtsort, Ortelsburg und Königsberg, Cranzer Allee Nr. 74 b, jetzt Fischerstraße 7, 3100 Celle, am 24. Januar
Sauer, Otto, Senatspräsident i. R., aus Insterburg, Wichterstraße 10, jetzt Friedrichshöhe 13, 2351 Boostett, am 16. Januar
Seifert, Elfriede, geb. May, aus Raudensee, Kreis Angerburg, jetzt Erbprinzenstraße 76, bei Mey, 7530 Pforzheim, am 27. Januar
Simoneit, Albert, aus Ostau, Kreis Angerburg, jetzt Adolf-Charenbach-Straße 5, 5650 Solingen, am 22. Januar
Szemetat, Herta, aus Gumbinnen, Danziger Straße 21, jetzt Hoykenkamp, Am Sportplatz, 2875 Ganderkesee 3, am 27. Januar
Uwih, Frieda, geb. Birkner, aus Andrestal, Kreis Angerburg, jetzt Erlenweg 8, 2053 Schwarzenbek, am 22. Januar

zum 70. Geburtstag

Alexander, Gustav, aus Hellengrund, Kreis Ortelsburg, jetzt Auf der Vogelrute 5, 5277 Mühlentbach, am 23. Januar
Block, Irene, aus Passenheim, Kreis Ortelsburg, jetzt Beethovestraße 5, 8552 Höchststadt, am 21. Januar
Borniger, Fritz, Wehler, Lehner, aus Groß Allendorf, Kreis Wehlau, Hohenlindenberg, Kreis Gerdaun, und Rädtkem, jetzt Heistenbacher Straße 12, 6251 Altendiez, am 8. Januar
Budnik, Paul, aus Morgengrund, Kreis Lyck, jetzt Knechtedenstraße 8, 4000 Düsseldorf-Heerd, am 27. Januar
Dürholt, Grete, geb. Fabian, aus Benkheim, Kreis Angerburg, jetzt In der Fließe 19, 5358 Bad Münterfeld-Arloff, am 30. Oktober
Ehlert, Luise, aus Groß Inse, Elchniederung und Schloßberg, jetzt Moltkestraße 66, 3200 Hildesheim, am 12. Januar
Gerlach, Hans, aus Königsberg, Reifschlägerstraße 2 und Trageheim Mühlenstraße 3, jetzt Kirchweg 28, 6072 Dreieich-Buchsschlag, am 21. Januar
Grundmann, Gerda, aus Elbing, jetzt Scheerstraße 11, 2320 Plön, am 13. Januar
Hempel, Elfriede, aus Seestadt Pillau I, Mühlenstraße 1, jetzt Kleiststraße 26, 2300 Kiel, am 27. Januar
May, Meta (Maus), geb. Hellenbach, aus Benkheim, Kreis Angerburg, und Powayen, jetzt Reuenberg 125, 4300 Essen 11, am 29. Dezember
Naraschewski, Ehrhard, Ehrenvorsitzender der Kreisgruppe Wilhelmshaven, aus Groß Wittkeldorf und Allenstein, jetzt Graf-Ulrich-Weg Nr. 6, 2940 Wilhelmshaven, am 18. Januar
Scharfetter, Martha, geb. Fiebrandt, aus Großgarten, Kreis Angerburg, jetzt Theodor-Sturm-Straße 59 b, 2360 Bad Segeberg, am 24. Januar
Soboll, Paul, aus Kölmersdorf, Kreis Lyck, jetzt 2381 Fahrdorf, am 25. Januar
Szillat, Hildgard, geb. Schossau, aus Angerburg, Lötzenstraße, jetzt Im Klint 11, 3006 Burgwedel 1, am 21. Januar
Waschulewski, Magdalena, geb. Grabowski, aus Herbshausen, Kreis Angerburg, jetzt Zum Hassenborn 16, 5983 Balve 1, am 22. Januar
Wehnacht, Hedwig, geb. Karrasch, aus Lyck, Danziger Straße 16 a, jetzt Schulweg 3, 8802 Lichtenau, am 27. Januar

zur Goldenen Hochzeit

Welk, Max und **Frau Maria**, geb. Zink, aus Johannsburg, jetzt Hiltrudisstraße 3, 8353 Osterhofen-Altenmarkt, am 14. Januar

Keine Katze im Sack kaufen

ist nicht nur eine alte Binsenweisheit, sondern ein Grundgesetz, den auch heute noch viele Landsleute anwenden, bevor sie sich entscheiden.

So sollten sie es auch halten, wenn sie eine neue Zeitung beziehen wollen. Erst mal ansehen. Und damit sind wir gerne einverstanden. Senden Sie uns den nebenstehenden Gutschein ein, und Sie erhalten 4 Folgen unserer Wochenzeitung unverbindlich und kostenfrei zugesandt.

Sie sollen Zeit haben, sich unsere Zeitung genau anzusehen — und wir sind überzeugt, daß unser Blatt auch zu unseren Abonnenten zählen dürfen.

An Das Ostpreußenblatt
 Vertriebsabteilung
 Postfach 32 32 55
 2000 Hamburg 13
GUTSCHEIN
 Gegen Einsendung dieses Gutscheins erhalte ich kostenlos und unverbindlich 4 Folgen der Wochenzeitung
Das Ostpreußenblatt
 an meine nachstehende Anschrift (bitte Blockbuchstaben oder Maschinenschrift)
 Vor- und Zuname: _____
 Straße: _____
 PLZ Ort _____
 Datum: _____ **3**
 Unterschrift: _____

Bitte ausschneiden und auf Postkarte kleben

Aus der landmannschaftlichen Arbeit in . . .

HAMBURG

Vorsitzender der Landesgruppe: Fritz Scherkus, Hamburg, Geschäftsführer: Hugo Wagner, Triftkopel 6, 2000 Hamburg 74, Telefon (0 40) 7 32 73 86.

Landesgruppe — Vom 4. bis 14. Februar, täglich von 10 bis 16 Uhr, im Foyer der Finanzbehörde am Gänsemarkt eine Ausstellung ostpreußischen Kulturguts, zu der die Landesgruppe einlädt.

BEZIRKSGRUPPEN

Barmbek/Uhlenhorst/Winterhude — Sonntag, 20. Januar, 16 Uhr, Püttkrug, Winterhuder Weg/Ecke Heinrich-Hertz-Straße (U-Bahn Mundsburg oder Busse 172, 173, 106 bis Beethovenstraße/Ecke Winterhuder Weg). Die ostpreußische Dichterin Ruth Geede liest heitere Geschichten aus ihren Werken. Gäste willkommen.

Bergedorf — Sonnabend, 26. Januar, 14.30 Uhr, Ratskeller, Wentorf Straße 38, Jahreshauptversammlung mit Berichten und Wahl des Vorstands. Anträge zur Tagesordnung und Vorschläge zur Neuwahl bitte sofort schriftlich an die Geschäftsstelle. Um vollzähliges Erscheinen wird gebeten.

Billstedt — Freitag, 18. Januar, 16.45 Uhr bis 19.45 Uhr, Gaststätte Schiffbeker Hof, Schiffbeker Weg 29 (5 Minuten von U-Bahn Billstedt), Kegelabend. Gäste willkommen.

Farmsen/Walddörfer — Freitag, 18. Januar, 18 Uhr, Berner Heerweg 187 b, Vereinslokal des Farmsener TV, eine Reise durch das heutige Ost-

NIEDERSACHSEN

Vorsitzender: Horst Frischmuth. Süd: Horst Frischmuth, Hildesheimer Str. 119, 3000 Hannover 1, Tel. 05 11/80 40 57. West: Fredi Jost, Hasestr. 60, 4570 Quakenbrück, Tel. 0 54 31/35 17. Nord: Werner Hoffmann, Max-Eyth-Weg 3, 3112 Ebbsort, Tel. 0 58 22/8 43.

Niedersachsen-West — Sonnabend, 26. April, 10 Uhr, Delmeburg, Delmenhorst, Delegiertentagung mit Neuwahl des Vorstandes im Rahmen des Ostpreußentages der Gruppe. Einladungen mit Tagesordnung werden rechtzeitig zugestellt. Um vollzähliges Erscheinen wird gebeten. Der Vorstand bittet die einzelnen Gruppen, bald mit dem Organisieren der Busfahrten zu beginnen.

Barsinghausen — Von Freitag, 30. Mai, bis Sonntag, 1. Juni, Niedersächsisches Fußball-Verbandsheim, Treffen der Traditionsgemeinschaft Tilsiter Sport-Club und MTV Tilsit. Hauptveranstaltung mit Festakt und Festball am Sonnabend, 31. Mai, 16.30 Uhr, Zimmerbestellungen bitte bis zum 31. März an Fredi Jost, Telefon Nr. (0 54 31) 35 17, Hasestraße 60, 4570 Quakenbrück.

Delmenhorst — Freitag, 18. Januar, 19 Uhr, Haus Coburg, Fischstraße 30, außerordentliche Tagung der Kreisgruppe im Hinblick auf den Ostpreußentag von Niedersachsen-West.

Gihorn — Sonnabend, 26. Januar, 20 Uhr, Kulturzentrum, Schützensaal, Schützenplatz 2, Winterfest der Kreisgruppe unter dem Motto „Wie es daheim war“. Ein abwechslungsreiches Programm und eine gute Tanzkapelle sorgen für Stimmung. Ende 3 Uhr, Fahrtmöglichkeiten für Südstädter mit planmäßigem Bus, Rückfahrt mit besonderem Kleinbus möglich. Gäste willkommen.

Hannover — Vom 3. bis 24. Juni unternimmt die Frauengruppe ihre diesjährige Freundschaftsfahrt nach Vahm bei Brixen, Südtirol. Diese wird mit der Bundesbahn im Liegewagen ab Hannover durchgeführt. Die Unterbringung erfolgt in drei Pensionen in Zweibettzimmern. Von Vahm aus sind Tagesausflüge nach Meran, zum Kälterer See sowie in die Dolomiten vorgesehen. Stimmungsvolle Zusammenkünfte mit Tiroler Musik vereinen die Ostpreußen aus Niedersachsen mit den Südtirolern. Da die Plätze bereits Anfang Februar bestätigt werden müssen, wird empfohlen, die Anmeldungen bereits im Januar an Liselotte Bodeit, Wulfeler Bruch 28, 3000 Hannover 81, zu richten. Informationen gehen den Interessenten nach der Anmeldung zu.

Quakenbrück — Mittwoch, 6. Februar, 15 Uhr, Konditorei Brinkmann, Zusammenkunft der Frauengruppe. Ein aktueller Vortrag ist vorgesehen.

Wilhelmshaven — Montag, 4. Februar, 19.30 Uhr, Gorch-Fock-Haus, Heimatabend mit einem Vortrag von Dr. Reinhardt über eine Reise durch Ostpreußen.

NORDRHEIN-WESTFALEN

Vorsitzender der Landesgruppe: Alfred Mikoleit, Bonn, Geschäftsstelle: Wilhelmstraße 47/49, 2300 Kiel, Telefon (04 31) 55 38 11.

Bochum — Sonnabend, 26. Januar, 20 Uhr, im großen Saal des Humboldtdeck, Maximilian-Kolbe-Straße 2-4, Fastnachtball mit Tanz und Unterhaltung. Die schönsten und originellsten Kostüme werden prämiert. Gäste willkommen.

Borghorst — Sonnabend, 19. Januar, 20 Uhr, Gaststätte Schapmann, Emsdettener Straße, Karnevalsveranstaltung. Kostüme erwünscht. Gäste willkommen.

Düsseldorf — Montag, 21. Januar, 19.30 Uhr, Heimattube Ostpreußen, Bismarckstraße 90, Dia-Vortrag über eine Reise in die Lüneburger Heide 1978 von Gerhard Kohn.

Herford — Sonnabend, 19. Januar, 19.30 Uhr, Gaststätte Schweicheler Krug, Schweicheln, Fleckensen der Kreisgruppe. Danach Musik und Tanz. Unkostenbeitrag pro Person 6 DM. Für die Hinfahrt bietet sich die EMR-Omnibuslinie 5, 19.10 Uhr, ab Alter Markt, an. Ankunft 19.24 Uhr, Schweicheln-Dermbeck, Haltestelle Buchenhof.

Iserlohn — Memellandgruppe — Märkischer Kreis: Wie alljährlich, so war auch in diesem Jahr die Memellandgruppe Iserlohn neben den Oberschleslern zum Neujahrsempfang in der Alexanderhöhe im Rittersaal durch die Stadt Iserlohn geladen. Über 200 Prominente der Stadt begrüßte der Bürgermeister Helmut Lindner per Handschlag. — Das Neujahrsestern der Memellandgruppe Iserlohn war unerwartet gut besucht und auch Jugendliche nahmen an dem Kegelteil. Die „Goldene Damen-Kegeltour“ holte sich Liebraut Andreas, Hemer, mit 31 Holz, gefolgt von Herta Kakies, Herta Frerichs und Eva Bürger, die über 30 Holz nicht hinaus kamen. Die begehrte „Herren-Kette“ holte sich auf Anhieb Wilhelm Kakies mit 33 Holz, vor Dieter Andreas, Hemer, und Manfred Turrek, Schwerte, mit 32 und 30 Holz. Dann kegelten die acht Damen um den Silber-Pokal, den sich Liebraut Andreas in der Königspartie mit 187 Holz holte vor Herta Kakies und Eva Bürger, Iserlohn. Mit „Gut Holz“ verabschiedete man sich bis zum nächsten Kegeln am 9. Februar. Mit einer Kegelbahn wird die Memellandgruppe in Zukunft nicht mehr auskommen und daher wurde der Vorsitzende von den 15 Anwesenden beauftragt, um eine zweite Bahn zu verhandeln. Drei neue Mitglieder haben sich beim Kegeln der Memellandgruppe angemeldet.

Köln — Sonnabend, 19. Januar, 19 Uhr, im großen Saal des Kolpinghauses St. Apenstraße/Ecke Helenestraße, Tanz im Karneval mit Tombola. Eintritt 10 DM.

Wuppertal — Sonnabend, 19. Januar, 20 Uhr, Zoo-Säle, Großer Ostpreußenball. Einlaß ab

Erinnerungsfoto 278



Volksschule Lindenau — Vor dreiundvierzig Jahren (1937) entstand dieses Bild, das wir von unserer Leserin Christel Grafke erhielten. Es zeigt die zweiklassige Volksschule Lindenau im Kreis Gerdaun mit den Lehrern Oskar Bachor und Havemitt. Wer sich wiedererkennen und mit seinen früheren Mitschülern Kontakt aufnehmen möchte, der schreibe bitte unter dem Stichwort „Erinnerungsfoto 278“ an die Redaktion des Ostpreußenblatts, Postfach 32 32 55, 2000 Hamburg 13. Wir leiten die Zuschriften an die Einsenderin weiter. HZ

preußen — Dia-Reihe mit dem Fernseh-Journalisten Beisser. Gäste willkommen.

Lokstedt/Niendorf/Schnelsen — Sonntag, 27. Januar, 16 Uhr, Hamburg-Haus, Hamburg-Eimsbüttel, Dormannsweg 12, Treffen. Fritz Liedtke zeigt einen Tonfilm „Wiedersehen nach 36 Jahren“ über Masuren, Danzig und Kreis Pr. Eylau, Kaffeetrinken, gemütliches Beisammensein.

Wandsbek — Freitag, 25. Januar, 19 Uhr, Hotel St. Annen, Annenstraße 5, Hamburg 4, Fleckessen mit gemütlichem Beisammensein, zusammen mit unserer Frauengruppe (5 Minuten von der U-Bahn Station Feldstraße). Gäste willkommen.

HEIMATKREISGRUPPEN

Sensburg — Sonnabend, 19. Januar, 17 Uhr, ETV-Stuben, Bundesstraße 96 (S-Bahn Sternschanze, U-Bahn Schlump, mit Bus 182), auf allgemeinen Wunsch wird ein Farbfilm von Ostpreußen vorgeführt. Interessant auch für andere Gruppen.

FRAUENGRUPPEN

Farmsen/Walddörfer — Dienstag, 5. Februar, 15.30 Uhr, Berner Heerweg 187 b, Vereinslokal des Farmsener TV, Monatszusammenkunft. Gäste willkommen.

Hamm/Horn — Montag, 21. Januar, 13.30 Uhr, Berliner Tor, S-Bahn-Ausgang, Ausflug nach Blankenese.

Wandsbek — Freitag, 25. Januar, 19 Uhr, Hotel St. Annen, Annenstraße 5, Hamburg 4, Fleckessen mit gemütlichem Beisammensein (5 Minuten von der U-Bahn-Station Feldstraße). Gäste willkommen.

SCHLESWIG-HOLSTEIN

Vorsitzender der Landesgruppe: Günter Petersdorf, Kiel, Geschäftsstelle: Wilhelminenstraße 47/49, 2300 Kiel, Telefon (04 31) 55 38 11.

Bad Schwartau — Sonnabend, 26. Januar, 19 Uhr, Geertz Hotel, Winterfest mit Tanz, Karten sind auf dem Markt im Informationsstand oder an der Abendkasse erhältlich. Preis 10 DM. — Donnerstag, 10. April, an gleicher Stelle, Jahreshauptversammlung.

Heide — Freitag, 18. Januar, 18.30 Uhr, kleiner Saal des Tivoli, Jahreshauptversammlung. Nach dem offiziellen Teil werden Filme von den Ausflugsfahrten aus dem Jahre 1979 gezeigt. Gäste willkommen.

Lübeck — Arbeitsgemeinschaft der Memellandkreise — Sonntag, 27. Januar, 15.30 Uhr, Lysia-Hotel, Konferenzsaal, Holstenor, Lichtbildervortrag „Ostpreußen und Memel heute“, vorgeführt vom Kreisvertreter Memel-Land, Dr. Walter Schützler. Gäste willkommen.

Pinneberg — Sonnabend, 19. Januar, 19 Uhr, Remter, Damm 39, Jahreshauptversammlung. Tagesordnung: Begrüßung, Ehrungen, Totenerhebung und Jahresbericht, Kassen- und Kassenprüfungsbericht, Entlastung des Vorstandes und der Kassenführung, Wahlen und Verschiedenes. Nach Erledigung der vorstehenden Tagesordnung wollen wir noch einige Stunden gemütlich beisammen bleiben und das Tanzbein schwingen. — Auf der vergangenen Zusammenkunft der Gruppe konnte der Vorsitzende Kurt Kumpies neben zahlreichen Mitgliedern auch den Kreisvorsitzenden Erwin Krüger und den Ortsvorsitzenden des BdV, Hansgeorg Grieg, begrüßen. Nach einem kleinen Programm verlieh Kreisvorsitzender Erwin Krüger im Namen des Bundesvorsitzenden des Bundes der vertriebenen Deutschen Kurt Kumpies die Goldene Ehrennadel. Kumpies erhielt diese Auszeichnung für seine hervorragenden Verdienste um die vertriebenen Schicksalsgefährten und die ostdeutsche Heimat.

18.30 Uhr. Mitwirkende: Tanzorchester Dieter Herzberg, Akkordeonorchester „Wupperspatzen“ (Leitung Harald Heinz), Ostdeutscher Heimatchor (Leitung Adolf Fackert), Hans Sonnenschein (Instrumental-Parodist), bekannt durch das Fernsehen, und Gertrud Heinz bringt ostpreußische Späße. Eintrittspreis Abendkasse 12 DM.

HESSEN

Vorsitzender der Landesgruppe: Otto von Schwichow, Heinrich-Schütz-Straße 37, 3550 Marburg, Telefon Nr. (0 64 21) 4 79 34.

Fulda — Sonnabend, 26. Januar, 18 Uhr, Gasthaus Zur Post, Giesel, Monatsversammlung in Form eines gemütlichen Abends. Gemeinsame Busfahrt zum Tagungsort. Abfahrt 17 Uhr ab Neuhof-Post, 17.30 Uhr ab Fulda-Landesbibliothek. Nach gemeinsamem Abendessen kleines Programm. Gäste willkommen. Anmeldungen bitte sofort bei Walter Klinger, Telefon (06 61) 6 58 28, Fröbelstraße 1/3, Fulda; Kurt Krakow, Telefon (06 61) 7 24 25, Am Waldschlößchen 83a, Fulda; Maria du Bois, Telefon (06 61) 7 94 12, Am Rinnenweg 11, Fulda; Dr. Heidemann, Telefon (0 66 55) 38 96, Lutzbachstraße 4, Neuhof.

Hanau — Sonnabend, 26. Januar, 19 Uhr, Gaststätte Zum Rappen, An der Marienkirche, Kappenberg. Parkplätze vorhanden. Gäste willkommen.

Kassel — Dienstag, 12. Februar, 15 Uhr, Restaurant Jägerhaus, Feerenstraße 7 a, heimatische Kafeestunde mit Musik und Faschings-treiben.

BADEN-WÜRTTEMBERG

Vorsitzender der Landesgruppe: Erwin Seefeldt, Moltkestr. 55, 7410 Reutlingen 1, Tel. (0 71 21) 29 62 80.

Giengen an der Brenz — Auf der vergangenen Zusammenkunft der Gruppe wurden der Ehrenvorsitzende Wilhelm Beck, Schatzmeister Willi

Radtke und die Schriftführerin Anna Technow mit der Pommerschen Ehrennadel in Silber ausgezeichnet.

Ulm/Neu-Ulm — Sonntag, 3. Februar, Wanderung. Treffpunkt 10 Uhr, Endstation Linie 2, Elsberg. Ziel: Mählingen mit Imbiß im Gasthaus Krone gegen 12.30 Uhr. Behinderte können das Ziel auch mit Verkehrsverbindung ab Busbahnhof Ulm erreichen.

Wendlingen — Sonnabend, 26. Januar, 19 Uhr, Gasthaus Traube in Wendlingen, Fastnachtball der gemischten Gruppe. Gäste willkommen.

BAYERN

Vorsitzender der Landesgruppe: Erich Diester, Baderstraße 71, 8000 München 5.

Ansbach — Freitag, 25. Januar, 19 Uhr, Frühlingsgarten, Grützwurstessen mit gemütlichem Beisammensein. Gäste willkommen.

Regensburg — Sonnabend, 26. Januar, 19 Uhr, Gaststätte Bischofshof, gemütlicher Kappenberg.

Salzburger-Anstalt Gumbinnen und Salzburger-Verein

Geschäftsstelle:

Memeler Straße 35
4800 Bielefeld 1



Hamburg — Die Gruppe Hamburg des Salzburger Vereins e. V. lädt zu einem Vortrag am Sonnabend, dem 2. Februar, 15 Uhr, im Alstersaal (früher kleiner Saal) der Hamburger Hauptbahnhofsgaststätte, 1. Klasse, ein. Es spricht Oberforstmeister a. D. Wolfram Gieseler, Buchholz, zum Thema „Der Eich in seiner ostpreußischen Landschaft“. Anschließend Diskussion und gemütliches Beisammensein bei Kaffee und Kuchen. Gäste willkommen.

Heimat – Mahnung – Verpflichtung

Kameradschaft ehemaliger Polizeibeamter beim 5. Jahrestreffen

Bad Pyrmont — Die Einrichtung der „Kameradschaft ehemaliger Polizeibeamter Ost- und Westpreußen“ hat ihre Bewährungsprobe bestanden. Bei dem im „Ostheim“, Bad Pyrmont, stattgefundenen 5. Jahrestreffen war die bisher größte Teilnehmerzahl zu verzeichnen. Jene, die zum erstenmal teilnahmen, sahen ihre Kameraden zum Teil nach vielen Jahrzehnten erstmals wieder. Besonders erfreut darüber war der Initiator und Vorsitzende der Einrichtung, Max Krohs, ehemals Ausbilder an der Polizeischule Sensburg, der dadurch den dieser Einrichtung zugedachten Sinn verwirklicht sah. Sein in vielen Jahren mit großem Fleiß zusammengestelltes Archiv mit Schrift- und Bildmaterial fand regen Zuspruch. Es vermög sowohl gute Erinnerungen wachzurufen, als auch auf manche Frage Auskunft zu geben.

Im Mittelpunkt des Tagungsprogramms stand neben der Ansprache des Vorsitzen-

den ein Vortrag von Fritz Naujoks zum Thema „Heimat – Mahnung und Verpflichtung“, ein Beitrag zur Geschichte und Nachkriegsgeschichte Ostpreußens, der ungeteilten Beifall fand. Zwei Heimat-Kurzfilme riefen Erinnerungen an Vergangenes wach. Es folgten mit erstaunlichem Talent vortragene humoristische Einlagen einzelner Kameraden. Für die Auflockerung des Programms sorgten nicht zuletzt die zahlreichen Ehefrauen. Der Ablauf der Veranstaltung fand allgemeine Zustimmung und man trennte sich mit der Hoffnung auf ein Wiedersehen im nächsten Jahr.

Vielleicht gibt diese Nachricht auch einen Anstoß für diejenigen Kameraden, denen die Existenz der Kameradschaft noch nicht bekannt war oder die sich zur Teilnahme bisher nicht entschließen konnten. Anfragen wären zu richten an Max Krohs, Am Strampel 25, 4460 Nordhorn.

Arthur Moritz

Aus den Heimatkreisen . . .

Die Kartei des Heimatkreises braucht Ihre Anschrift. Melden Sie deshalb jeden Wohnungswechsel. Bei allen Schreiben bitte stets den letzten Heimort angeben.

Angerburg

Kreisvertreter: Friedrich-Karl Miltthaler, Postfach Nr. 8047, 2000 Hamburg 13, Telefon 44 65 41.

Die Angerburger Tage 1980 finden am 21. und 22. Juni 1980 im Patenkreis Rotenburg (Wümme) statt. Zu Sonnabend, den 22. Juni, lädt der Heimatbund Rotenburg alle Angerburger zum Parkfest auf dem Museumsgelände ein. Den Sonntag, 23. Juni, füllen dann wieder wie bisher Festgottesdienst, Feierstunde und allgemeines Zusammensein. Merken Sie schon heute den Termin vor, damit Sie alle dabei sein können.

Die heimatpolitische Arbeitstagung kann aus technischen Gründen erst im März 1980, voraussichtlich am 15./16. März, in Rotenburg stattfinden. Ziel dieser Tagung ist es, Informationen zu geben über die Möglichkeit der Mitwirkung an der politischen Meinungs- und Willensbildung. Weitere Mitteilungen hierzu folgen an dieser Stelle im Ostpreußenblatt termingerecht.

Elniederung

Kreisvertreter: Horst Frischmuth, Hildesheimer Straße 119, 3000 Hannover 1, Telefon (05 11) 80 40 57.

Das Jahrestreffend, zusammen mit der Feierstunde anlässlich der Patenschaftsübernahme durch den Landkreis Grafschaft Bentheim vor 25 Jahren, findet in diesem Jahr von Freitag, dem 23. Mai, bis Sonntag, dem 25. Mai (Pfingsten), in Nordhorn, der Hauptstadt unseres Patenkreises, statt. Wie es schon seit Jahren üblich ist, nehmen auch in diesem Jahr unsere Nachbarkreise, Tilsit-Stadt und Tilsit-Ragnit an diesem Treffen teil. Ich darf daher höflich bitten, sich diesen Termin schon jetzt zu notieren. Nähere Einzelheiten folgen in Kürze.

Gumbinnen

Kreisvertreter: Dipl.-Ing. Dietrich Goldbeck, Winterberger Straße 14, 4890 Bielefeld 14, Tel. (05 21) 44 10 55.

Regionaltreffen — Sonnabend, 23. Februar, findet das erste regionale Treffen der Kreisgemeinschaft in diesem Jahr im Haus des Deutschen Ostens, Bismarckstraße 19, Düsseldorf, (12 Minuten Fußweg vom Hauptbahnhof) statt. Beginn 13 Uhr. Bereits um 10 Uhr findet im Raum 611, 3. Etage, eine Besprechung über die Arbeitsvorhaben für die Stadt und für die Landgemeinden statt, an der interessierte Landsleute teilnehmen können. Mittagessen kann nach Karte im Haus des Deutschen Ostens bestellt werden.

Neue Bildbestandslisten fertiggestellt — Zu den im Heimatbrief Nr. 42 vom Dezember 1979 aufgeführten Bildbestandslisten der Gumbinner Bildersammlung sind weitere hinzugekommen: Wilhelmstraße (zuletzt Straße der SA), 4 Blatt; Matzhausen (Matzkehmen) 3 Blatt, Anforderungen sind zu richten an Kreisarchiv Gumbinnen im Stadtarchiv Bielefeld, Rohrteichstraße 19, 4800 Bielefeld 1. Für die Stadt sind die vier Hauptstraßen und das Zentrum mit Friedrichplatz, Kirchenplatz, Magazinplatz und Großer Pissabrücke mit den besten in der Bildersammlung vorhandenen Fotos und Ansichtskarten in der Reihe der Bestandslisten vertreten. Weitere Listen, auch für einstellige Landgemeinden, sind in Vorbereitung. Den Anforderungen füge man je Blatt der bestellten Listen 1 DM in Briefmarken bei. Aus den Bildbestandslisten kann man sich dann jedes gewünschte Einzelbild mit der angegebenen Bildnummer als Reproduktionsvergrößerung 9 x 12 cm beim Kreisarchiv bestellen. Damit lassen sich dann nach Belieben eigene heimatische Bildersammlungen zusammenstellen, die sich auch als Geschenke eignen.

Heiligenbeil

Kreisvertreter: Georg Vögerl, Buggestraße 6, 1000 Berlin 41 (Steglitz), Telefon (0 30) 8 21 20 96.

Sondertrafen in Burgdorf am 14. Juni 1980 der Höheren Knaben- und Mädchenschule — Mittelstufe Zinten. Das überraschend zahlreiche Erscheinen von Ehemaligen bei den Kreistreffen des Kreises Heiligenbeil in Burgdorf und die Herzlichkeit, die die Begegnung der Ehemaligen auszeichnet, haben uns veranlaßt, einer wiederholten Bitte aus Ihrem Kreis nachzukommen: Sie, d. h. die noch lebenden Lehrer, Schülerinnen und Schüler aller Abgangsstufen zu einem besonderen Schultreffen anlässlich des Heiligenbeiler Kreistreffens vom 14. bis 15. Juni nach Burgdorf einzuladen. Folgen Sie bitte dem Beispiel eines Ehepaars, beide sind Ehemalige, und legen Sie Ihren Urlaub so, daß eine Teilnahme in Burgdorf möglich ist. Elsa Adamann, geborene Lenz, Ostenstraße 17, 5840 Schwerte, bemüht sich um eine möglichst umfassende Anschriften-sammlung. Nehmen Sie bitte zu ihr Kontakt auf. Sie ist für jede Adresse und Hilfe dankbar. Ihr alter Lehrer E. Kulsch, Hohes Feld 11 a, 4800 Bielefeld 1.

Postkarte mit Zintener Motiv — Der Kreis-ausschuß hat eine Ansichtskarte bei einem Verlag herstellen lassen, die nach einem Original-Negativ aus dem Jahre 1937/38 entstanden ist. Sie zeigt in einmaliger Schärfe, die nordwestliche Seite des Marktes mit Blick in die Brotbänkestraße, zahlreiche Zintener Fußgänger sind abgebildet und gut zu erkennen. Die Karte gehört in jedes Fotoalbum, eignet sich aber auch sehr gut zum Versenden an Verwandte und Freunde. Die Ansichtskarte, schwarzweiß, kostet 2,— DM und kann bestellt werden bei Siegfried Dreher, Papenwisch 11, 2070 Großhansdorf, Bei Beträgen bis 10 DM bitte in Briefmarken bezahlen. Sonst Überweisung auf Konto 3 211 186 bei der Dresdener Bank, Hamburg, BLZ 200 800 00.

Königsberg-Stadt

Stadtvorsitzender: Arnold Blstrick, Baldham, Geschäftsstelle: Leostraße 63, 5000 Köln 30, Telefon (02 21) 52 21 84. Kartei: Haus Königsberg, Mülheimer Straße 39, 4100 Duisburg, Telefon (02 03) 28 13 21 51.

Haus Königsberg — Freitag, 29. Februar, 19.30 Uhr, Haus Königsberg, Mülheimer Straße Nr. 39, Duisburg, Vortragsveranstaltung, Dr. Günther Meinhardt spricht über „Die Münzgeschichte des Preußenlandes“. Dazu lädt die Stadtgemeinschaft ein.

Labiau

Kreisvertreter: Hans Terner, Rotenburg (Wümme) Geschäftsstelle: Hildegard Knutti, Naugarder Weg 6, 2240 Heide, Telefon (04 81) 7 17 57

Der Kreis Labiau im Bild — Wie bereits angekündigt, erstellen wir einen Bildband über unseren Heimatkreis. Dieses Buch, mit nahezu 400 Bildern aus Stadt und Kreis mit der Kreiskarte und dem Stadtplan von Labiau in einem dauerhaften Einband, wird Ende Mai/Anfang Juni fertiggestellt sein. Wir geben Ihnen jetzt noch Gelegenheit, das Buch durch den günstigen Subskriptionspreis von 29 DM (ohne Berechnung der Versandkosten) zu erwerben. Die Einzahlung des Kaufpreises muß aber noch bis zum 30. Januar 1980 erfolgen. Nach Ablauf dieser Frist, also ab 1. Februar, wird das Buch dann 38 DM zuzüglich der Versandspesen kosten. Nutzen Sie diesen günstigen Subskriptionspreis und machen Sie sich auch Verwandte und Bekannte auf diesen Bildband aufmerksam. Die Einzahlung des Betrages mit dem Vermerk „Bildband“ genügt als Bestellung. Unsere Kontonummer: 151 852 Kreisgemeinschaft Labiau, bei der Verbandsparkasse Meldorf in 2223 Meldorf. — Oder über das Post-scheckkonto Nr. 39 62-205 der Verbandsparkasse Meldorf in 2223 Meldorf für CC 151 852 (Bildband) Postscheckamt Hamburg.

Lötzen

Komm. Kreisvertreter: Rudolf Madeya, Friesoythe, Geschäftsstelle: Tel. (0 43 21) 6 51 07, Franz-Wiemann-Straße 27 a, 2350 Neumünster.

Voraussetzung der Treffen 1980 — Am 17./18. Mai 1980 findet in Neumünster wieder das große Haupttreffen statt. Folgendes Programm ist vorgesehen: 17. Mai, 9.30 Uhr, öffentliche Kreistags-sitzung, 12 Uhr, gemeinsame Busfahrt nach Der-sau am großen Pflafer, 17 Uhr, Mittagessen, 15 Uhr, Dampfbohrer, 17 Uhr, Rückfahrt nach Neumünster, 20 Uhr, bunter Abend im Restau-rant der Holstenhalle, Sonntag, 18. Mai, 9 Uhr, Kassenöffnung, 9.30 Uhr, Kreisfeier im Hotel Heldenheim, 14 Uhr, Mitgliederversammlung, 14.10 Uhr, Feierstunde. Es wirken mit Orchester und Laienspielgruppe der Immanuel-Kant-Schule Neumünster. Wir bitten alle Landsleute, den Termin schon heute vorzumerken. Anmel-dungen bitte an Nora Kawlath, Franz-Wieman-Straße 27 a, 2350 Neumünster.

Recklinghausen — Sonntag, 21. September, findet in Recklinghausen im Städtischen Saalbau ein Regionaltreffen statt. Auch diesen Termin bitten wir schon heute vorzumerken.

Die Schüler der ehemaligen Privat- und Mittel-schule Widminnen treffen sich am 12./13. April im Hotel Schifferkrug in Celle. Anmeldungen bitte ebenfalls an Nora Kawlath.

Bochum — Gertrud Hass, Friedrichstraße 28, 4620 Castrop-Rauxel, in Bochum Ende Juni ein Tref-fen der Rheiner in Planung. Nähere Einzelheiten werden noch bekanntgegeben.

Die Geschäftsstelle, Franz-Wiemann-Straße 27 a, 2350 Neumünster, hat eine neue Telefon-nummer: 0 43 21 / 6 51 07.

Mohrungen

Kreisvertreter: Siegfried Kloß, Tel. (0 41 31) 1 81 87, Lindenweg 6, 2126 Adendorf.

Ostpreußenfahrt — Für die erste Omnibus-Sonderfahrt 1980 in unseren Heimatkreis Moh-rungen sind noch einige Plätze frei. Anmeldun-gen bis spätestens 30. Januar nimmt Willy Bin-ding, Telefon 0 22 71 / 9 37 07, Am Röttsberg 17, 5010 Bergheim/Erft, entgegen. Abfahrt erfolgt am 11. Mai ab Köln, 7.30 Uhr ab Köln-Haupt-bahnhof mit Zustagemöglichkeiten an der BAB Köln — Hannover — Helmstedt. Die Kosten betragen etwa 560 bis 570 DM pro Person, also einschließlich Visa-Beschaffung, Fahrt, Transit-gebuhr, Unterkunft (ohne Einzelzimmerzuschlag), Verpflegung und Ausflüge. Unterkunft ist in El-bing vorgesehen. Geplant sind außer zwei Fahr-ten in den Kreis Mohrungen die Besichtigung von Marienburg und Danzig, dazu Frauenburg oder Kahlberg (je nach Wetterlage). Für die Rück-fahrt ist der 18. Mai vorgesehen.

Neidenburg

Kreisvertreter: Wolf-Joachim Becker, Telefon (02 11) 30 69 54, Martinstraße 33, 4000 Düsseldorf 1.

Heimattreffen 1980 — Unser diesjähriges Heimattreffen findet am 9. und 10. August in der Ruhrländhalle in Bochum statt. Ich bitte alle Landsleute schon jetzt, diesen Termin vorzu-merken.

Ostelsberg

Kreisvertreter: Gustav Heyhowitz, Telefon (0 52 58) 78 82, 4796 Saizkotten-Thüle.

Otto Thimm †: Lehrer i. R. Otto Thimm, Sohn des Bahnvorstehers und Poststellenhalters in Grammen, starb im Alter von 97 Jahren in 7090 Ellwangen in einem Altenheim. Thimm amtierte als Lehrer in Kl. Jerutteln, übernahm später die neuerrichtete Schulstelle in Georgenspät. Von dort kam er nach Wawrochen (Deutscheide). Im Krieg unterrichtete er bis 1943 in Preußen. Die

Kreisgemeinschaft erhielt von ihm wichtige Hin-weise zur Heimatgeschichte. Für die nächste Ausgabe unserer Heimatboten wollte er noch einen Geschichtsbeitrag schreiben. Doch der Tod hat ihm für immer die Feder aus der Hand ge-nommen.

Friedrich Nowotzin †: Friedrich Nowotzin-Friedrichshof, Kind einer angesehenen Kauf-mannsfamilie, starb im Alter von 88 Jahren in 4791 Wünnenberg, Am Sportplatz 25. Nowotzin war Angehöriger des Yorkschen Jägerbatail-lons und Teilnehmer der Kämpfe bei Orlau und Lahna im August 1914. Zu unserem Kreistreffen 1979 in Essen erschien er pünktlich zur Eröffnung und meldete dem Kreisvertreter, daß er den Weg zum Kreistreffen in dreitägigem Fußmarsch (von Wünnenberg nach Essen = 100 km) zurück-gelegt habe. Es sei für ihn das letzte Treffen, da er 88 Jahre alt ist. Als wir dies nicht wahr-haben wollten, zog er aus der Tasche seine Wehrpaß, sein Soldbuch und eine Handvoll Ordensinsignien, die nach seinem Tode der Ortsbürger Heimatstube gehören sollen. Sein Erscheinen war für uns alle ein Erlebnis. Von seinen Landsleuten wurde er feierlich begrüßt. An seinem Wohnort Wünnenberg war er bis zu seinem Tode Geschäftsführer des Fremden-verkehrsvereins. Die Kreisgemeinschaft gedenkt in Ehrfurcht der beiden Heimgegangenen.

Gratulation — Am 16. Dezember 1979 feierte August Kanert, früher Gendarmeriemeister in Posen, mit Frau Hildegard, jetzt Eutiner Straße Nr. 3, Altenheim, Bad Segeberg, das Fest der diamantenen Hochzeit. Die Kreisgemeinschaft gratuliert nachträglich zu dem schönen Fest mit vielen guten Wünschen.

Osterode

Kreisvertreter: Albrecht von Stein, Spessartstraße 33, 6465 Biebertergmünd 1.

Kreistreffen 1980 — Ich mache schon jetzt auf die bereits feststehenden Termine unserer Kreis-treffen aufmerksam: Hamburg, 18. Mai; Reck-linghausen, 7. September; Osterode am Harz, 4. und 5. Oktober. Ich bitte alle Osteroder, sich diese Termine vorzumerken und hoffe sehr, daß alle kommen werden.

Als Sonderband erschien die von Klaus Bürger bearbeitete „Chronik der Stadt Liebenwühl 1800 bis 1922“. Sie ist über Lm. Walter Westphal, Oldenburger Landstraße 10, 2420 Eutin, zu be-ziehen durch Einzahlung von 9,80 DM auf das Postscheckkonto der Kreisgemeinschaft Osterode Nr. 3013 66-204 beim Postscheckamt Hamburg.

Pr. Holland

Kreisvertreter: Dr. Heinz Lotze, Rheinkamp-Baerl, Ge-schäftsleiter: Lutz Großjohann, Reichenstr. 21, 2210 Itzehoe.

Grünhagen — Zum dritten Mal nach der Ver-treibung treffen sich die Landsleute aus dem ehemaligen Grünhagen und dem Kirchspiel Grün-hagen am 3. Mai 1980 in dem Luftkurort Harde-gsen im Solling, Hotel Illemann, in der Nähe von Göttingen. Die beiden vorangehenden Treffen, die in Abständen von drei Jahren stattgefunden haben, fanden immer ein großes Interesse. Bei der diesjährigen Veranstaltung werden auch die Nachkommen unserer Landsleute aus Grünhagen und Umgegend besonders angesprochen und es soll in der Jugend das Interesse an der verloren-gegangenen Heimat wachgehalten werden. Die Programmgestaltung trägt diesem Vorhaben Rechnung. Anmeldungen und Anforderungen eines Quartiersnachweises sind an den Ortsver-trauensmann von Grünhagen, Georg Schneider, Tel. (0 53 41) 95 81, Maistraße 3, 3341 Gr. Flöthe, zu richten.

Rastenburg

Kreisvertreter: Hubertus Hilgendorff, Telefon Nr. (0 41 41) 33 77, Wiesenstraße 7, 2160 Stade.

Hauptkreistreffen 1980 — Unser Hauptkreis-treffen 1980 findet am 23. und 24. August in Wesel statt. Bitte schon jetzt diesen Termin vor-merken. Alle Rastenburger sind dazu herzlich eingeladen.

Rößel

Kreisvertreter: Aloys Sommerfeld, Reinhold-Frank-Straße 68, 7500 Karlsruhe.

Gratulation — Am 15. Januar beging unser ehemaliger Kreisvertreter, Dr. med. vet. Franz Schmeier, Trenchövenweg 28, 4400 Münster-Angelmodde, seinen 84. Geburtstag. Wir freuen uns, daß es ihm trotz Herzschrittmacher gut geht. Dazu wurde der Jubilar von der Verkehrswacht für 50jähriges unfallfreies Autofahren ausge-zeichnet. Auch mußte er bisher weder ein Buß-geld noch ein Strafgeld zahlen. Ein seltenes Er-gebnis. — Am 16. Januar feierte Rosa Heinrich, Plausen, Hubertusstraße 70, 4137 Rheurdt, ihren 90. Geburtstag. — Die Kreisgemeinschaft ent-bietet ihren Jubilaren die besten Glückwünsche und wünscht ihnen insbesondere Gesundheit und Wohlergehen.

Sturmübél veranstaltet am 1./2. März bereits sein zweites Treffen im Exerzitiengarten in Gemein bei Borken/Westfalen. Es beginnt am 1. März um 16 Uhr und endet am folgenden Tag um 13 Uhr. Mit Rücksicht auf Organisationsprobleme erbittet Vorkonplatzungen Dr. Clemens Engling, Servatikirchenstraße 8, 4400 Münster.

Der „Seeburger Kaffeeklatsch“, seit Jahren schon ein sehr gut besuchtes Treffen, findet in diesem Jahr am 16./17. März wieder im Kolping-haus, St. Apernstraße, Köln, statt. Um die Vor-bereitungen gezielter treffen zu können, erbittet Vorkonplatzungen Ludika Sietz, Telefon 24 67 72, Georgsplatz 2, 5000 Köln.

Sensburg

Kreisvertreter: Eberhard v. Redeker, Weinberg-Siedlung 19, 2301 Ralsdorf, Telefon (0 43 07) 65 49.

Fritz Bredenberg †: Unser Ehrenvorsitzender und einer der Mitbegründer der Heimatkrei-sgemeinschaft Sensburg, Fritz Bredenberg, ist am 31. Dezember in Norderstedt im Alter von 89 Jahren verstorben. Wir Sensburger verlieren mit ihm einen Mitarbeiter, der sich in seiner lang-jährigen und unermüdeten Tätigkeit um die

vielen Belange der Heimatkreisgemeinschaft sehr verdient gemacht hat. In vielen Kreisen trat er mit seinem preußischen Pflichtbewußtsein für die Anliegen der vertriebenen Landsleute ein. Es war ihm leider nicht vergönnt, seine ge-liebte Heimat nach der Vertreibung noch einmal wiederzusehen. Am 23. September 1890 in Lieb-stadt geboren, beendete er noch vor dem Ersten Weltkrieg das Lehrstudium. In vier Jahren Frontdienst wurde er als Offizier verwundet, war nach dem Krieg 1923 Lehrer in Warpunden und später in Eckersdorf. Nach dem Zweiten Welt-krieg bis zum Ruhestand Hauptlehrer in Groß-himstedt bei Hildesheim. In sein Reihenhaus nach Friedrichsgebe, jetzt Norderstedt, umgezogen, war er auch nach seiner Pensionierung noch als Lehrer an Förderschulen für Spätaussiedler tätig. Seit Gründung unserer Kreisgemeinschaft 1956 und auch schon davor war er ein aktiver Mitarbeiter für die Belange seiner Landsleute als Vertreter des Kirchspiels und Mitglied des Kreis-ausschusses und lange Zeit auch 1. Stellver-treter des Sensburger Kreisvertreter. Besonders verdient gemacht hat sich Fritz Bredenberg als Kulturwart und Schriftleiter unseres „Sensburger Heimatbriefes“ — 1. Heimatbrief Weihnachten 1956 —, als Herausgeber des Buches „Der Kreis Sensburg“ 1960 und als Begründer der Sensbur-ger Jugendgruppe mit Lehrgängen, Seminaren und Ferienlagern. So „nebenbei“ hat er noch Dorfberichte angeregt, Bilder gesammelt, in Ar-chiven gesucht und somit den Grundstock für die Sammlung des Sensburger Kulturquats gelegt. In Würdigung dieser Verdienste wurde er zum 80. Geburtstag 1970 vom Kreis-ausschuß einstimmig zum Ehrenvorsitzenden ernannt. Durch seine tatkräftige Mitarbeit und unermüdete Schaf-fenskräfte hat Fritz Bredenberg als einer der Männer der ersten Stunde sehr viel zur Grün-dung und zum Fortbestehen der Kreisgemein-schaft Sensburg beigetragen. Als Treuer und vor-bildlicher Mitarbeiter wird er uns immer in Er-innerung bleiben.

Tilsit-Stadt

Stadtvertreter: Bruno Lemke, Geschäftsstelle: Rudolf Suttkus, Gaardener Straße 6, 2300 Kiel 14, Telefon (04 31) 3 45 14.

Realgymnasium und Oberrealschule — Unsere Schulgemeinschaft führt im Jahre 1980 kein Tref-fen durch. Das diesjährige Rundschreiben er-scheint voraussichtlich erst in der 2. Hälfte des Jahres.

Abiturientenjahrgang 1925: Aus Anlaß des 55jährigen Abi-Jubiläums wird am 8. März in 2810 Verden/Aller eine Wiedersehensfeier durchgeführt. Tagungsort ist das Hotel Höljke, Telefon (0 42 31) 30 33-35, Obere Straße 13, wo auch gute Unterbringungsmöglichkeiten vorhan-den sind. Das Treffen beginnt um 16.30 Uhr mit einer Kaffeetafel, der dann ein kleiner offizieller Teil, ein gemeinsames Abendessen und ein ge-mütliches Beisammensein folgen sollen. Alle Klassenkameraden mit ihren Ehefrauen sind zu dieser Wiedersehensfeier herzlich eingeladen. Um eine Zusage bis zum 23. Februar wird ge-beten an Dr. Friedrich Weber, Tel. (0 48 51) 32 20, Schillerstraße 6, 2222 Marne/Holstein. Es wird damit gerechnet, daß alle Klassenkameraden an dieser Feier teilnehmen.

Treuburg

Kreisvertreter: Reinhard von Gehren, Geschäfts-stelle: Hilde Kowitz, Telefon (0 45 41) 51 07, Schrangens-trasse 21, 2418 Ratzeburg

Vorschläge für die Wahl der Bezirksver-trauensmänner zum Kreistag — Satzungsgemäß führen wir 1980 in unserem Kreis Neuwahlen durch. Es erfolgt zunächst die Wahl der Bezirks-vertrauensmänner, die den Kreistag bilden, die-ser wählt dann den Vorstand und die Beiräte. Die Satzung des Vereins „Landmannschaft Ost-preußen — Kreisgemeinschaft Treuburg e.V.“ und die Wahlordnung können jederzeit bei un-serer Geschäftsstelle, Schrangensstraße 21, 2418 Ratzeburg, angefordert werden. Nach Ziffer 2 der Wahlordnung werden folgende Kandidaten vorgeschlagen: Treuburg Stadt: Fritz Henne-mann, Augustinum, 2410 Mölln; Fritz Royla, Klopstockstraße 4, 4400 Hamm; Peter Czygan, Gustav-Falke-Straße 4, 2400 Lübeck; Hannelore Fischer, Lutherstraße 63, 3000 Hannover; Hilde Varney, Kolpingstraße 2, 7812 Bad Krozingen. Bolken: Willy Schmidtke, Im Hegerichfeld 2, 5090 Leverkusen 3. Dullen: Paul Saworra, Potthof-straße 3, 5810 Witten. Fronicken: Lea Borowski, Ernastraße 31, 2110 Buchholz-Nordheide. Griesen: Otto Preuss, 5231 Griesenhausen. Halldorf: Helmut Winkelmann, Wiesenweg 2, 3111 Suh-landorf. Hinzelskirchen: Heinz Brackzo, Kam-merstraße 120, 4100 Duisburg. Krupinnen: Otto Netzdorf, Duddyheide 69, 4400 Münster. Legen-quell: Helmut Niederhaus, Dahlienweg 5, 5042 Erft. Kierdorf. Merunen: Horst Stanullo, 2138 Jeersdorf. Reimannswalde: Elfriede Schink, Roonstraße 159, 2350 Neumünster. Schwentalen: Erich Schütz, Verdener Straße 15, 2132 Vissel-hövede. Wallenrode: Fritz Roth, Tauben-strasse 12, 7907 Langenau. Wiesenfelde: Gustav Knischewski, Waldecker Weg 5, 4770 Soest. Es handelt sich zum großen Teil um Landsleute, die bereits in der Heimat über ihren Wohnort hin-aus bekannt waren, oder nach der Vertreibung für unsere Kreisgemeinschaft gearbeitet haben. Dessen ungeachtet, fordere ich alle Treuburger auf, etwaige weitere Vorschläge umgehend an die Geschäftsstelle — einzusenden. Jeder Kreis-angehörige darf nach der Wahlordnung nur einen Vorschlag einreichen. Er muß enthalten: Name, Vorname, Heimatanschrift, jetzige Anschrift und das Einverständnis des Vorgeschlagenen. Nach Ablauf des Stichtages, 31. Januar 1980, übersendet der Kreis-ausschuß die geprüften Wahlvor-schläge dem Vorsitzenden des Kreis-ausschusses. Dieser erläßt im Ostpreußenblatt einen Wahl-auftrag an alle Landsleute. Die Gewählten wer-den dann durch den Wahlausschuß ermittelt. Die-ser setzt sich zusammen aus: Saworra, Czygan und Kowitz. Eine entsprechende Bekanntmachung erfolgt an dieser Stelle. Es wird dringend ge-beten, diese Bekanntmachung mit den Wahlvor-schlägen sorgfältig aufzubewahren.

Jenseits von Oder und Neisse

Original-Berichte aus Polens Presse und Rundfunk

Zeughaus im Wiederaufbau

Breslau — Ein Teilstück des Breslauer Zeughauses — eines der ältesten Baudenkmäler dieser Art in Europa — wurde wiederaufgebaut und zur Besichtigung freigegeben. Es handelt sich um den Ost- und Nordflügel, der in den Jahren 1459 bis 1658 erbauten Stadtbefestigungsanlage. In diesen Gebäudeflügeln finden zur Zeit, wie die Breslauer Zeitung „*Slowo Polskie*“ meldet, mehrere Ausstellungen über europäische Kriegs- und Jagdwaffen des 16. bis 18. Jahrhunderts sowie über Waffen des Zweiten Weltkriegs statt. **jon**

Klaviere gehen in 22 Länder

Liegnitz (Niederschlesien) — Die in den vergangenen Jahren modernisierte Klavierfabrik in Liegnitz hat ihre Jahresproduktion von 3500 auf 5000 Instrumente erhöht. In diesem Jahr will die alte schlesische Fabrik sogar 7000 Flügel und Klaviere herstellen. 60 Prozent der Jahresproduktion exportiert der Betrieb in 22 Länder, namentlich nach Afrika und Asien, berichtet die Kattowitzer Zeitung „*Dziennik Zachodni*“. **jon**

Sporthalle im E-Werk

Waldenburg (Schlesien) — Im Hauptgebäude des alten, seit Jahren ungenutzten Elektrizitätswerks in Waldenburg wird, wie die Zeitung „*Slowo Polskie*“ schreibt, eine moderne Sporthalle entstehen. Die Umbauarbeiten, die etwa zwei Jahre dauern sollen, haben bereits 1979 begonnen. Die Tribünen des neuen Sportobjekts, das bis jetzt in Waldenburg fehlte, werden 1500 Zuschauer fassen. In der neuen Halle sollen hauptsächlich Meisterschaftswettkämpfe in Handball und Korbball ausgetragen werden. **jon**

Stausee an der Katzbach

Breslau — Auf Beschluß der polnischen Regierung wird an der Katzbach, in der Nähe der Ortschaft Riemberg, Kreis Goldberg (Schlesien), ein 658 Hektar großer Stausee entstehen. Rund 100 Wohnhäuser und Landwirtschaftsgebäude sollen, wie die Breslauer Zeitung „*Slowo Polskie*“ schreibt, in dem künstlichen See versinken. Bis 1985 werde die Sechs-Milliarden-Investition (rd. 600 Millionen Mark) fertiggestellt sein. Der neue Stausee soll nicht durch das Kupferrevier bei Liegnitz mit ausreichend Wasser versorgen, sondern auch Liegnitz und die benachbarten Orte vor Überschwemmungen schützen. **jon**

Altes Herrenhaus niedergebrannt

Hirschberg (Schlesien) — Das Herrenhaus in Heidersdorf bei Hirschberg, das zu den Kulturdenkmälern der ersten Klasse gehört, wurde durch ein Großfeuer vernichtet, schreibt Breslauer Zeitung „*Slowo Polskie*“. In dem Bauwerk befand sich seit einigen Jahren ein Ferienhaus für Breslauer Arbeiter. Das Feuer soll, wie die Ermittlungen der Polizei ergaben, voraussichtlich durch einen brennenden elektrischen Heizofen im Dachgeschoß verursacht worden sein. Sechs Breslauer Urlauber sind in den Flammen ums Leben gekommen. **jon**

Fasane für die Bundesrepublik

Strehlen (Niederschlesien) — Zu einer wahren „Fasanenfabrik“ wurde das Landwirtschaftskombinat in Strehlen ausgebaut, meldet die Zeitung „*Slowo Polskie*“. In der

größten Fasanenfarm Polens wurden in diesem Jahr 20 000 Fasane ausgebrütet. Etwa 9000 dieser Vögel sind nach Frankreich, Italien und in die Bundesrepublik exportiert worden. Die übrigen verbleiben in Niederschlesien, um hier erfolgreich gegen den Kartoffelkäfer eingesetzt zu werden. Fasane sind, so meint die Zeitung, die einzigen Vögel, denen offenbar der Kartoffelkäfer gut schmeckt. **jon**

Wisente im Nationalpark

Stettin (Pommern) — Die Zahl der im

An unsere Abonnenten!
Bitte entrichten Sie die Abonnementgebühr für Ihr Ostpreußenblatt im voraus. Sie ersparen sich damit unsere Erinnerungen und uns eine Menge Arbeit.

Herzlichen Dank,
Ihre
Vertriebsabteilung

Wolliner Nationalpark angesiedelten Wisente ist durch eine Neugeburt auf acht angestiegen. Es war bereits das vierte Wisentkalb, das hier das Licht der Welt erblickte.

Neuer Hafen am Haff

Stettin (Pommern) — Mit dem Bau eines neuen Hafens wurde, wie die Stettiner Zeitung „*Glos Szczecinski*“ berichtet, in der Nähe von Pölitz am Stettiner Haff begonnen. Hier entsteht das Zentrum der polnischen Kunstdüngerindustrie, und in dem neuen Hafen soll hauptsächlich Kunstdünger umgeschlagen werden. Der Umschlag soll

Referenten für die Bildungsarbeit

Bund der Mitteldeutschen beim Gesamtdeutschen Institut

Bonn — Anlässlich einer erweiterten Sitzung des Präsidiums und des Bundesvorstandes des Bundes der Mitteldeutschen (BMD) wurden vierzig Führungskräfte aus 19 Organisationen vom Präsidenten des Gesamtdeutschen Instituts, Detlef Kühn, im Deutschlandhaus in Bonn empfangen.

In einer mehr als zweistündigen Diskussion führte Kühn u. a. aus, daß das Institut im BMD einen sehr wichtigen Faktor seiner Arbeit sehe. Mit seinen 260 Mitarbeitern und fünf verschiedenen Häusern — 80 Mitarbeiter sind in Berlin-West tätig — wirke diese noch junge Behörde, die ein „Kind der Großen Koalition“ sei, nun zehn Jahre.

Das Tätigkeitsfeld des Instituts umfasse, so Präsident Kühn, drei große Bereiche:

1. Die Erstellung von Analysen, die Entwicklung in der „DDR“ und die damit verbundene Information an die Bürger und Institutionen in der Bundesrepublik. Das Gesamtdeutsche Institut verfüge über die größte Spezialbibliothek über die „DDR“ außerhalb der „DDR“; sie sei jederzeit für jedermann zugänglich.

2. Als „Tröst und Rat in allen Lebenslagen“ bezeichnete Kühn den zweiten Bereich. Über 15 000 Anfragen mußten jährlich von den Bediensteten des Instituts beantwortet werden. Über zwanzig Merkblätter, Broschüren und Bücher geben Auskunft über

2. Auflage! Sofort lieferbar!

Die große Dokumentation

Helmut Peitsch

Wir kommen aus Königsberg

Nord-Ostpreußen heute

Der erste ausführliche Text-Bildband über den sowjetisch besetzten Teil unserer Heimat.

Das Hamburger Abendblatt schrieb: Eine Bestandsaufnahme von dokumentarischer Bedeutung. Eine emotionsfreie Bilanz.

234 Seiten, 226 Fotos (18 Farbfotos) Format 21,5 x 28,5 cm, Leinen, 68,— DM

Rautenbergsche
Buchhandlung

Postfach 1909 · 2950 LEER

Helmut Peitsch

Wir kommen aus Königsberg

Nord-Ostpreußen heute

Rautenberg

nach endgültiger Fertigstellung der Hafenanlagen rund 10 Millionen Tonnen im Jahr betragen. Damit werde der neue Hafen — so die Zeitung — an 5. Stelle in der Größenordnung der polnischen Häfen hinter Danzig, Gdingen, Stettin und Swinemünde stehen. **jon**

1100 Einfamilienhäuser

Breslau — Im Breslauer Vorort Klein-Masselwitz wurde mit dem Bau einer neuen Wohnsiedlung, bestehend aus 1100 Einfamilienhäusern, begonnen. Wie die Bres-

lauer Zeitung „*Slowo Polskie*“ meldet, sollen bis Ende 1979 70 und in diesem Jahr 90 Häuser fertiggestellt werden. Bis 1985 soll das gesamte Siedlungsbauvorhaben abgeschlossen sein. In den neuen Häusern werden nach Meinung des Blattes 5500 Menschen Wohnungen finden. **jon**

Holzkirche wird Kunstgalerie

Breslau — Die aus dem 17. Jahrhundert stammende Schrotholzkirche im Breslauer Scheitniger Park soll, wie die Zeitung „*Slowo Polskie*“ berichtet, grundrenoviert werden. Die Holzkirche war in den vergangenen Jahrzehnten stark verwahrlost. Mit den Aufbauarbeiten sei bereits begonnen worden, denn schon zu Beginn dieses Jahres ist geplant, das romantische Kirchlein in eine Kunstgalerie umzufunktionieren. **jon**

800 Schiffe gebaut

Danzig — Auf der Danziger Werft (heute Lenin-Werft) lief das 800. Schiff, das hier seit Kriegsende erbaut worden ist, vom Stapel. Die Danziger Werft habe, wie die Zeitung „*Glos Wyrzeza*“ schreibt, im Jahre 1948, nachdem die dringenden Wiederaufbauarbeiten des Werkes abgeschlossen wurden, die Schiffsproduktion aufgenommen. **jon**

Dr. Schmatz † Sprecher sprach Beileid aus

Der Sprecher der Landsmannschaft Ostpreußen, Dr. Otfried Hennig, hat der Witwe des plötzlich verstorbenen Ministerialdirektors im Ministerium für Arbeit und Sozialordnung des Freistaates Bayern, Dr. Schmatz, das Beileid der Landsmannschaft übermittelt und dabei auf die besonderen Verdienste hingewiesen, die sich der Verstorbene als Vorsitzender des Kuratoriums der Ost- und Westpreußenstiftung in Bayern große und bleibende Verdienste erworben hat. Dr. Schmatz, der sich auch für die Patenschaft besonders eingesetzt hat, überbrachte noch bei der letzten Landesvertretung im November 1979 in München die Grüße der Bayerischen Landesregierung.

Blütenpollen

naturreich, körnig, vorzügliche Ernte, 500 g nur DM 28,80 — Probe kostenlos P. Minck, 2370 Rendsburg, Postfach

5 Pfund Lindenhonig 28,—
5 Pfund Blütenhonig 27,—
5 Pfund Waldhonig 32,—
Liefere ich wie bisher, frei!
Großmolkerei A. Hansch
Inhaber: Klemens Ostertag
6389 Abentheuer bei Birkenfeld

Gebirgs-Blütenhonig

ohne Spritzmittel, aus natürlicher Umwelt, sehr selten, köstlich. Spezialität, 2,5 kg DM 25,—, 4,5 kg DM 42,—, 25 kg DM 148,—. Gesundkostlisten frei! Gesundkost HINZ O 3, Postfach 1263, 7150 Backnang.

Die europäische Tragödie

DM 19,80 liefert: HEIMAT-Buchdienst BANSZERUS Grubstraße 9 3470 Höxter

Ostpreußische Schriftsteller heute

Erzählungen und Gedichte

Nach den beiden Bänden „Ihre Spuren verwehen nie“ und „Über die Zeit hinaus“ ist dies der dritte Teil von „Ostpreußens Beitrag zur abendländischen Kultur“. Mit über 40 Beiträgen kommen hier 28 Autoren der Gegenwart zu Wort. 298 Seiten 12 Abbildungen, broschiert 11,— DM

Staats- und Wirtschaftspolitische Gesellschaft e. V.

Postf. 32 31 28, 2 Hamburg 13

HANDARBEITEN

zum Knüpfen und Sticken, Gobelinbilder u. Behänge, Teppiche, Brücken, Kissen, Wandteppiche mit Helmatwappen, Elchen, mas. Motiven, Pferden, Blumen, ostpr. Landkarte, Katalog erhältlich — gegen Rücksendung. Knüpfstube Hona Mommel Telefon (0 57 21) 7 47 62 Knobbenallee, 3065 Nienstedt

Stellenangebote

Wir suchen zur Führung unseres Haushalts freundliche Hilfe.

Putzfrau vorhanden, ebenso möbl. Zimmer mit Küche und Dusche. Angeb. u. Nr. 00 201 an Das Ostpreußenblatt, 2 Hamburg 13.

Achtung, Rentner!

Welcher Rentner übernimmt Gartenarbeit im Raum Moers/Ndrh.? Geboten werden: Lohn u. Obst. Angeb. u. Nr. 00 218 an Das Ostpreußenblatt, 2000 Hamburg 13.

Verschiedenes

Junger, alleinst. Textilw.-Kaufmann sucht in Köln günstige Wohnung; evtl. guten Arbeitsplatz. Angeb. u. Nr. 00 108 an Das Ostpreußenblatt, 2 Hamburg 13.

Stahlstich Königsberger Schloß 18 x 25 cm zu verk. Tel. 091 31/556 46

Raum Ostwestfalen-Lippe: Welche alleinstehende Rentnerin hat Lust, mir bei gutem Verdienst einige Zeit bei der Pflege meines Mannes und im Haushalt zu helfen? Wir sind beide Ostpreußen. Dr. Heinrich, Ruschfeldweg 23, 4800 Bielefeld 1, Tel. (05 21) 10 14 52

Ostpreußin bietet ält. Landsmännin schö. Zuhause in 1.-od. 3-Zi.-App., gute Vollpension, liebev. Betreuung, in Hannover, gepflegt. Villa, kl. Garten am Stadtwald (Centrum)-Nähe. Tel. (05 11) 85 13 35 od. Zuschr. u. Nr. 00 209 an Das Ostpreußenblatt, 2 Hamburg 13.

Möchte alte, einsame Landsleute betreuen, sie besuchen und kennenlernen, helfen, ihren Lebensabend zu verschönern. Bitte melden u. Nr. 00 195 an Das Ostpreußenblatt, 2 Hamburg 13.

Bekanntschaffen

Weibl., 48/1,68 su. Lebensgefährten. Zuschr. u. Nr. 00 133 an Das Ostpreußenblatt, 2 Hamburg 13.

Ostpreußen, 45/1,68, led., Fliesenleger, eig. Wohnung, Auto, sucht nettes Mädcl zw. Heirat. Zuschr. — evtl. m. Bild (zur.) — u. Nr. 00 135 an Das Ostpreußenblatt, 2 Hamburg 13.

Ehem. ostpr. Landwirt, Witwer, 68/1,70, rüstig, kein Opa-Typ, Nichtraucher, eig. Haus auf dem Lande an der Ostsee u. Auto, unabhängig, sucht liebe Frau (Rentnerin) bis 60 J. für noch ein paar schöne gemeinsame Jahre. Zuschr. u. Nr. 00 134 an Das Ostpreußenblatt, 2 Hamburg 13.

Amtl. Bekanntmachung

Aufgebot. Frau Maria Kröger, geb. Wiese, in Neu Wulmstorf, hat beantragt, den verschollenen Bernhard Wiese, zuletzt wohnhaft in Bittkallen, Kreis Labiau (Ostpr.), für tot zu erklären. Der Verschollene wird aufgefordert, sich bis zum 17. 3. 1980 bei dem oben bezeichneten Gericht zu melden, da er sonst für tot erklärt werden kann. Alle, die Auskunft über den Verschollenen geben können, werden aufgefordert, dies bis zum genannten Zeitpunkt dem Gericht anzuzeigen. (4 II 16/79 — 18. 12. 1979) Amtsgericht Buxtehude

Amtsgericht Salzgitter Öffentliche Aufforderung Am 1. Dezember 1979 verstarb in Salzgitter die Hebamme Minna Sinne, geschiedene Steffel, geb. Drockner, geb. am 11. 3. 1887 in

Tilsit (Ostpreußen), zuletzt wohnhaft in Salzgitter. Am Hamburg Nr. 22. Als gesetzlicher Erbe zu 1/3 Anteil kommt ihr Sohn, der etwa 1914 geborene Willi Steffel in Betracht. Verstarb Willi Steffel schon vor der Erblasserin, so treten seine Abkömmlinge an seine Stelle. Die gesetzlichen Erben wollen sich unter genauer Darlegung der Verwandtschaftsverhältnisse beim Amtsgericht 3320 Salzgitter melden, anderenfalls ein Erbschein ohne Aufführung ihrer Erbrechte erteilt wird. Der Reinnachlaß soll etwa 8000,— bis 10 000,— DM betragen. 6 VI 502/79 (21. 12. 1979) Amtsgericht Salzgitter

Öffentliche Aufforderung

Am 17. 3. 1978 verstarb in Salzgitter die kaufmännische Angestellte Agnes Reisenauer, geb. Thar, geb. am 7. 10. 1904 in Königsberg, zuletzt wohnhaft in Salzgitter. Als gesetzlicher Erbe zu 1/3 Anteil kommt der Sohn des am 5. Juni 1909 geborenen und am 18. 11. 1944 gefallenen Kurt Thar in Betracht. Dieser Sohn soll evtl. Manfred heißen. Verstarb „Manfred“ schon vor der Erblasserin, so treten seine Abkömmlinge an seine Stelle. Die gesetzlichen Erben wollen sich unter genauer Darlegung der Verwandtschaftsverhältnisse binnen sechs Wochen ab Veröffentlichung beim Amtsgericht Salzgitter melden, anderenfalls ein Erbschein ohne Aufführung ihrer Erbrechte erteilt wird. Der Reinnachlaß soll etwa 1000,— DM betragen. 6 VI 479/79 (11. 12. 1979)

FAMILIEN-ANZEIGEN

UNSER TIP FÜR 1980:

Auch nach Silbnachten werden GOLD, SILBER und NATUR-BERNSTEIN teuer. Je früher Sie kaufen, desto mehr sparen Sie.

Walter Bistrick
Königsberg/Pr.

8011 Baldheim vor MÜNCHEN
Bahnhofplatz 1, (0 81 06) 87 53



Am 24. Januar 1980 feiert unsere liebe Mutti, Frau

Emma Rosenhagen

aus Pr. Holland
jetzt Bgm.-Pfeiffer-Straße 24
3040 Soltau

ihren 80. Geburtstag.

Es gratulieren herzlichst und wünschen vor allem Gesundheit
Tochter Irmgard
und Schwiegersohn Heinz



wurde am 2. Januar 1980 die mütterliche Freundin meiner Jugendjahre, Frau

Frieda Steinbacher

geb. Rimkus
aus Bilderweilen, Kr. Ebenrode
jetzt Oppener Straße 1 d
5102 Würselen bei Aachen

Sie erfreut sich bester körperlicher und geistiger Frische.
GERTRUD TSCHAN
geb. Gromzik

Mergenthalerweg 18
3000 Hannover 81



Am 22. Januar 1980 feiert unsere liebe Mutter, Frau

Martha Weber

aus Kiaslau, Elchniederung
(Ostpreußen)

jetzt Kirchstraße 14, 4973 Vlotho

ihren 90. Geburtstag.

Es gratulieren herzlichst und wünschen weiterhin Gottes Segen
Töchter, Schwiegersöhne
Enkelkinder und Urenkel

Am 27. Dezember 1979 entschlief im Alter von 71 Jahren nach langer, schwerer Krankheit unsere liebe Mutter, Schwiegermutter, Großmutter, Schwester und Tante, Frau

Anna Grabowski

geb. Bundt

aus Löwenstein und Prosit, Kreis Gerdauen (Ostpreußen)

In stiller Trauer

Irene Renner, geb. Grabowski
und alle Angehörigen

Ringstraße 37, 6531 Waldalgesheim



Max Welk und Frau Maria

geb. Zink

aus Johannisburg
jetzt Hiltrudisstraße 3
8353 Osterhofen-Altenmarkt

feierten am 14. Januar 1980 ihre goldene Hochzeit.

Es gratulieren recht herzlich
DIE KINDER,
ENKELKINDER
UND URENKEL



Unserer lieben Mutter und Oma

Maria Sommerfeld

geb. Heinrich
aus Hellsberg, Markt 9
jetzt Wielandstraße 39
4000 Düsseldorf

feiert am 26. Januar 1980 ihren 80. Geburtstag.

Es gratulieren herzlichst und wünschen weiterhin Gesundheit und Gottes reichen Segen
die Kinder,
Schwieger- und Enkelkinder

Wie war so reich dein ganzes Leben an Müh' und Arbeit, Sorg und Last. Wer dich gekannt, kann Zeugnis geben, wie treulich du geschafften hast. Nun ruhe sanft und schlaf' in Frieden, hab' vielen Dank für deine Müh'.

Nach langer, mit großer Geduld ertragener Krankheit verstarb unsere liebe Mutter, Schwiegermutter, Oma, Schwiegetochter, Schwägerin und Tante

Antonie Sablotni

geb. Broecker

* 1. März 1915 † 7. Januar 1980

Wir gedenken ihrer in Liebe und Dankbarkeit,

Ingrid Gewehr, geb. Sablotni

Dieter Gewehr

mit Martina und Claudia

Dieter Sablotni

Helene Sablotni, geb. Zimmermann

August Sablotni

und Anverwandte

Adelheidsstraße 66, 5300 Bonn 3 (Beuel)
Traueranschrift: Gewehr, Hermannstraße 108, 5300 Bonn 3
Die Beisetzung war am Freitag, dem 11. Januar 1980, um 11 Uhr auf dem Städt. Friedhof Beuel, Platanenweg.

Herr,
in deine Hände sei Anfang und Ende,
sei alles gelegt.

Herta Blumenthal

geb. Steinbeck

* 27. 12. 1894 † 30. 12. 1979

aus Lichtenfeld, Kreis Heiligenbeil

In Liebe und Dankbarkeit nahmen wir Abschied von meiner lieben, guten Mutter, Schwiegermutter und unsrer Tante, die Gott der Herr von ihrem Leiden erlöste.

In stiller Trauer

Günter Blumenthal und Frau Mia
geb. Issel
und Anverwandte

Lötzener Straße 18, 4100 Duisburg 29 (Großenbaum)

Am 24. Januar 1980 feiert Herr

Emil Rimek

Hauptmann a. D.

aus Großalbrechtstort

Ortelsburg und Königsberg (Pr)

Cranzer Allee 74 b

jetzt Fischerstraße 7, 3100 Celle

seinen 75. Geburtstag.

Es gratulieren herzlich und wünschen Alles Gute
DIE ANGEHÖRIGEN



Am 26. Januar 1980 begeht

Otto Gerhardt

aus Altkrug, Kreis Gumbinnen

jetzt Warleberg, 2303 Gettorf

seinen 80. Geburtstag.

In Dankbarkeit gratulieren herzlich mit allen guten Wünschen
DIE ALTKRUGER



Zum 85. Geburtstag

Gustav Haus

geb. am 10. Januar 1895

aus Altsnappen, Kr. Schloßberg

jetzt Wagnerstraße 25
4242 Rees 2

Zu Deinem 85. Geburtstag die herzlichsten Glück- und Segenswünsche und noch viel Gesundheit auf Deinem weiteren Lebensweg wünschen

Tochter Lisbeth Becher

und Schwiegersohn Erich

Sohn Herbert

Schwiegetochter Uschi

Enkel Wolfgang und Friedhelm

An meinen Vater

zum 80. Geburtstag

* 16. Januar 1900 Kaukehmen

Vater, wir danken Dir.

Du standest uns immer zur Seite, wenn wir Dich brauchten.

Du hast immer Verständnis gehabt, auch wenn es oft nicht leicht war.

Wir danken Dir für Deine Liebe

Deine Güte und dafür, daß Du immer für uns da warst!

Deine Tochter + Dein Sohn

+ Deine vier Enkelkinder

Winsen + Würzburg

16. Januar 1980



wird am 24. Januar 1980 unsere liebe Mutti, Schwiegermutter und Oma

Herta Springer

geb. Günther

aufgewachsen in Dtsch. Thierau

zul. gewohnt in Heiligenbeil

Bismarckstraße 19

jetzt Ilmeweg 13, 3400 Göttingen

Es gratulieren herzlichst und wünschen beste Gesundheit sowie Gottes Segen

die dankbaren Kinder

Schwiegetöchter

Enkel

und die Schwester

Gertrud Bärmann



Am 16. Januar 1980 feierte unsere liebe Mutter, Schwiegermutter, Groß- und Urgroßmutter

Johanne Radtke

geb. Wohlgemuth

aus Zinten

zuletzt Tharau-Augustenhof

Kreis Pr. Eylau

jetzt Tharau-Philipsborn-Straße 7

3070 Nienburg

ihren 88. Geburtstag.

Es gratulieren herzlich und wünschen weiter zufriedenstellende Gesundheit

ihre Kinder

Erna Müller-Radtke

und Familie

Von-Philipsborn-Str. 7

3070 Nienburg

Waltraut Schütt-Radtke

und Familie



wird am 23. Januar 1980 meine liebe Mutter

Elisabeth Üssat

geb. Bähr

aus Königsberg (Pr)

Heilsberger Straße 73

jetzt Suderstraße 127

6500 Mainz-Mombach

Es gratulieren recht herzlich und wünschen weiterhin Gesundheit

REINHARDT, MARIA,
PETRA UND SIMONE

DAS OSTPREUSSENBLATT

auch für

IHRE FAMILIENANZEIGE

Gott der Herr nahm nach schwerem, mit großer Geduld ertragenem Leiden meine liebe Schwester, Schwägerin, Tante und Kusine

Gertrud Kuckuk

geb. Kurow

aus Tilsit, Schakendorf und Kuckerneese, Kreis Elchniederung

im Alter von 76 Jahren zu sich in sein Reich.

In stiller Trauer

im Namen aller Angehörigen

Margarete Endrulat, geb. Kurow

Ahornstraße 22, 4750 Unna

Die Beisetzung erfolgte am 7. Januar 1980 auf dem Südfriedhof in Unna.

Fern ihrer geliebten Heimat verließ uns plötzlich und unerwartet unsere liebe Schwester und Tante

Rosa Bast

aus Ostseebad Cranz, Ostpreußen

* 4. November 1906 † 29. Dezember 1979

In stiller Trauer

Ursula Bast
Dora Bedarf, geb. Bast
und Kinder

Kortenkamp 12, 2070 Schmalenbek



wird am 24. Januar 1980 unsere liebe Tante, Frau

Martha Hoffmann

aus Tuttein, Kreis Heydekrug

jetzt wohnhaft in

2167 Blumenthal 13, Kreis Stade

Gesundheit, Glück und Gottes Segen wünschen

WERNER, DOROTHEA
UND FRANK TRESSAT



Ein wunderbares Herz hat Ruhe gefunden.

Elisabeth Zieger

geb. Kuster

* 8. Oktober 1900 † 9. Januar 1980
frühere Chefin des Strandbad Zieger, Insterburg

Sie war voller Liebe und Güte.

Wir trauern

Joachim Zieger und Familie

Wolf Zieger und Familie

Helga Ramsperger, geb. Zieger

und alle, die sie liebten

Lortzingstraße 4, 5308 Rheinbach

35 Jahre ruhen unsere Eltern und Schwester in
heimatlicher Erde in Ebendorf/Olschienen.

Karl Rimsa

Finanzbeamter
in Ortelburg

Eva Rimsa

geb. Masuch

Irmgard E. Rimsa

gewaltsam ums Leben gekommen am 25. Januar 1945.

Geliebt und unvergessen von

Irene Rimsa

Familie Gerhard Rimsa

Schulstraße 7, 5451 Straßenhaus
Löhpfad 8, 5451 Neuwied 23 (Oberbieber)



Am 31. Dezember 1979 verstarb im 90. Lebensjahr unser

Ehrenvorsitzender

Fritz Bredenberg

Mit dem Verstorbenen, der seit Beginn der Kreisgemeinschaft
Sensburg (Ostpreußen) angehörte, die Jugend betreute und
förderte, verloren wir einen geschätzten Mitarbeiter und Kame-
raden.

Sein Andenken werden wir stets in Ehren halten.

KREISGRUPPE SENSBURG
v. Redecker, Kreisvertreter

Es hat dem Herrn gefallen, am 7. Januar 1980, nach einem lan-
gen, erfüllten Leben unseren lieben Vater, Schwiegervater,
Großvater, Schwager, Onkel und Großonkel

Karl Wysk sen.

im gesegneten Alter von 91 Jahren zu sich zu nehmen.

In stiller Trauer

Die Angehörigen

Homberger Straße 31, 4020 Mettmann

Nach langer, schwerer Krankheit entschlief meine liebe Tochter,
unsere gute Schwester, Schwägerin und Tante

Ursula Nickel

geb. 31. Oktober 1927 gest. 27. November 1979
aus Tilsit, Kleiststraße 11

In stiller Trauer
im Namen aller Angehörigen
Berta Nickel

Hünengrab 1, 2350 Neumünster

Gerda Lehnerdt

geb. Reichel

* 17. Juni 1909 † 26. Dezember 1979
aus Weischkitten, Samland

In stiller Trauer

Inge Mirlieb, geb. Lehnerdt

mit Familie

Renate Laubmeyer, geb. Lehnerdt

mit Familie

Ulrich Lehnerdt mit Familie

Christian Lehnerdt mit Familie

Barbara Blumberg, geb. Lehnerdt

mit Familie

Lange Furche 29, 7012 Fellbach

Unsere liebe Mutter, Schwiegermutter, Großmutter, Urgroß-
mutter, Schwester und Schwägerin ist entschlafen.

Berta Klein

geb. Führer

geb. 4. Februar 1895 gest. 6. Dezember 1979

Sie folgte ihrer Tochter

Gerda Teßner

gest. 6. Juni 1978

Im Namen der Familie
Heinrich Michalzik und
Frau Frieda Michalzik, geb. Klein

Saxtorfer Weg 71, 2330 Eckernförde

Hermann Onescheit

Polizeimeister i. R.

geb. 22. März 1895 gest. 7. Dezember 1979
in Grünkrug, Kreis Schloßberg in Herford (Westfalen)

Unser lieber, treusorgender Vater, Großvater und Urgroßvater,
unser Schwager und Onkel, mein guter Freund ist nach einem
schaffensfrohen Leben in Frieden entschlafen.

In Liebe und Dankbarkeit nehmen Abschied von ihm

Kurt Onescheit

Ruth Onescheit

Edith Lüdecke

Horst Onescheit

Enkel, Urenkel und Anverwandte

Leokadja Lenz

An der None 44, 4900 Herford
früher Königsberg (Pr), Am Hochgericht 2

Am 14. Dezember 1979 entschlief nach längerer Krankheit im
Alter von 87 Jahren unser geliebter, herzensguter Vater

August Walter

Elektromeister

aus Ebenrode, Ostpreußen

In Dankbarkeit und tiefer Trauer
im Namen aller Angehörigen
Lilli Driese, geb. Walter
Hans-Joachim Walter

Herrenhausallee 36, 2000 Hamburg 65
Die Beerdigung war am 3. Januar 1980 auf dem Friedhof Diebs-
teich in Hamburg-Altona.

Am 28. Dezember 1979 verschied mein lieber Mann, unser guter
Vater, Schwiegervater und Großvater

Paul Jankowski

geb. 18. März 1903 in Petersgrund, Ostpreußen
Bäckermeister in Schlagakrug

In stiller Trauer

Eleonore Jankowski, geb. Wichert

Familie Siegfried Jankowski

Familie Eckhard Jankowski

Familie Karl-Heinz Kalipp

Lindenrain 17, 6973 Boxberg

Liebe hast Du uns gegeben.
Wer Dich gekannt, weiß,
was wir verloren haben.

Willi Sprengel

Strommeister i. R.

aus Wangitt, Ostpreußen

* 17. Juni 1905 † 31. Dezember 1979

In tiefer Trauer

Erna Sprengel, geb. Dunkel
und Familie

Wiesenstraße 48, 2000 Norderstedt

Am 7. Januar 1980 ist unser Vater, Großvater und Urgroßvater

Paul Jeromin

aus Neumalken, Kreis Lyck (Ostpreußen)

im gesegneten Alter von 89 Jahren ganz plötzlich sanft ent-
schlafen.

Familien Klawann und Bethien

Saseler Straße 40 c, 2000 Hamburg 73

Rudolf Sadlowski

* 28. November 1901 † 26. Dezember 1979
aus Ohmswalde, Kreis Ortelburg (Ostpreußen)

In tiefer Trauer

Marie Sadlowski, geb. Roßmanek

Karl Sadlowski

Auguste Tutas
und Angehörige

Schmiedekoppel 47, 2407 Bad Schwartau

Wer so geschafft in seinem Leben,
wer so erfüllte seine Pflicht,
und hat sein Bestes stets gegeben,
der stirbt auch selbst im Tode nicht.

Am 21. Dezember entschlief nach kurzer, schwerer Krankheit
im 86. Lebensjahr fern seiner Heimat

Landwirt

Fritz Kristahn

aus Richau, Kreis Wehlau

Er folgte seiner Frau, seinen Töchtern und seinem Sohn, die
in Ostpreußen 1945 und 1947 verstarben, jetzt in den Tod nach.
Über 21 Jahre lebte er im Kreise unserer Familie. Sein Leben
und Wirken lebt in unseren Herzen unvergänglich weiter.
Am 27. Dezember ist er auf dem Friedhof Rötsweller-Nockenthal
zur letzten Ruhe gebettet worden.

In stiller Trauer

Gertraude Jaeger, geb. Reidenitz
Familie Erhard Jaeger

Buchwaldweg 1, 6581 Rötsweller

Deutliche Schrift
verhindert Satzfehler

Anna Kaspereit

aus Mühlenhöhe, Kr. Schloßberg
* 2. 6. 1909 — † 27. 12. 1979

hat ihren Lebensweg vollendet.

In stiller Trauer

im Namen

aller Angehörigen

Ulrich Kories

Ostpreußenstraße 16
6200 Wiesbaden-Rambach

Nach kurzer, schwerer Krankheit entschlief mein lieber Mann, mein guter Vater,
mein Bruder, Schwager und unser Onkel

Lehrer a. D.

Ernst Riemke

Hauptmann der Reserve der Deutschen Wehrmacht

* 1. März 1891

† 11. Januar 1980

In stiller Trauer

Gertrud Riemke, geb. Nernheim

Dr. Hans Riemke

sowie alle Angehörigen

Ostfandstraße 48, 2330 Eckernförde, den 14. Januar 1980

Die Beerdigung fand am Mittwoch, dem 16. Januar 1980, um 13 Uhr von der
Borbyer Kirche aus statt.

Einer der unermüdetsten Verfechter Preußens, wie es Joachim Schoeps, der Erlanger Historiker Hans-Joachim Schoeps, dessen Eltern im Hitlerstaat ums Leben kamen und der selbst zur Emigration gezwungen, Jahre hindurch im Ausland gelebt hat (ein „strammer Royalist“, wie „Der Monat“, Heft 3/1979, höhnen zu müssen meinte), warf bereits 1951 in seinem berühmt gewordenen Vortrag im Auditorium Maximum der Erlanger Universität die Frage auf, ob die Russen nicht schon seit einem oder gar seit zwei Jahrhunderten am Rhein stünden, hätte es Preußen nicht gegeben. So spekulativ diese Frage auch sein mochte, so reflektiert sie gleichwohl eine historisch ausgeleuchtete Aktualität von bemerkenswertem Sinngehalt für ganz Europa.

Dem aufstrebenden Preußen-Staat war zunächst eine zusammenhanglose Ländermasse, von Ost nach West quer hingestreckt durch die Mitte Europas, ohne natürliche Grenzen. Voltaire hat es spöttisch das „Königreich der bloßen Grenzstriche“ genannt, eine für den Franzosen typische Äußerung, der sich ein so zusammenhangloses Staatswesen ohne verteidigungsfähige, echte Grenzen als funktionsfähig einfach nicht vorstellen konnte. Ein Blick auf die Deutschlandkarte von 1786 macht die Gefahren überdeutlich, in welchen Preußen ständig schwebte: Die unruhigen Flankenmächte Frankreich, Rußland, Hannover-England, Schweden und Österreich bedrängten mit ständig wechselnden Koalitionen permanent diesen Staat der Mitte. Diese Gefahren zwangen schon den Großen Kurfürsten Friedrich Wilhelm, den Grundstein zu einer schlagkräftigen Armee zu legen. Er hatte einen vortrefflichen Feldherrn und Organisator, der maßgebend die Hohenzollernsche Heereserschöpfung mitgestaltete. Es war Georg Reichsfreiherr von Derfflinger, ein gebürtiger oberösterreichischer Bauernsohn, wie so viele der späteren zivilen und militärischen Reformer, war er kein Geburtspreuße. Mit dieser preußischen Armee gelang es später immer wieder im Verein mit dem staatsmännlichen Geschick der preußischen Herrscher, das Land zu einem stabilisierenden Faktor im Konzert der europäischen Mächte werden zu lassen. So konnte nicht allein Preußen selbst aus den Wirrnissen der Zeit wiederholt herausgehalten werden. Auch der Reichsfriede wurde, mehrmals dadurch gesichert, daß die Frage, auf welche der streitenden Seiten sich Preußen mit seiner vortrefflichen Armee stellen würde, so lange wie nur möglich offen gehalten wurde. Es war dies die zwingende Politik der Mitte, ohne die das Land mit an Sicherheit grenzender Wahrscheinlichkeit verloren gewesen



Der Wiener Kongreß: Neuordnung nach den napoleonischen Kriegen

Foto Archiv

„Dienen als vornehmste Aufgabe des Königs und damit aller anderen nach ihm“, war Friedrich Wilhelms I. Devise. In diesem Satz erkennt man nicht nur die streng calvinistische Pflichtaskese, sondern auch die Entschlossenheit dieses Monarchen, seinem Staatsvolk unaufhörlich Beispiel zu sein. Er sah die preußische Königskrone nicht als gottesgnädiges Geschenk, er sah sie als von Gott verliehenes Amt, das ihn zu höchster Verantwortlichkeit vor Gott verpflichtete. Wo sonst in der absolutistischen Welt jener Zeit hätte gesagt werden können, was der Berliner Probst anlässlich der ersten Königskronung im Dom zu Königsberg (1701) in seiner Festpredigt öffentlich ausgesprochen hat: „Daß die Regenten niemals vergessen sollten, daß sie um der Untertanen willen nicht die Untertanen um ihrer willen in der Welt sind“? Diejenigen, die Friedrich Wilhelm I., den Urheber des „preußischen Militarismus“ nennen und nannten, verschweigen aus naheliegenden Gründen natürlich auch

deutschen „Militarismus“ wurde erst im letzten Drittel des 19. Jahrhunderts, seit 1900 insbesondere von den Linksparteien in die Welt gesetzt. Es trifft weder auf den „Soldatenkönig“ noch auf dessen Sohn, Friedrich den Großen, zu. Es ist nicht zu widerlegen, daß Friedrich II. als aufgeklärter, philosophisch gebildeter Staatsmann, dem Feldherrn Friedrich stets begrenzte Kriegsziele gesetzt und es nie zugelassen hat, daß der Krieg autonom und der Feldherr Friedrich zum Vernichtungsstrategen wurde. Es ist die elementare geistige Spannung zwischen Legitimität und Staatsräson, die über der Grenzscheide zwischen der ihrem Ende entgegengehenden Epoche des Absolutismus und der Aufklärung liegt, die in der Gestalt dieses oft als dämonisch dargestellten Preußenkönigs in der Doppelpoligkeit seiner Seele erkennbar wird. Die eiserne Selbstzucht des in seiner Jugend hart mißhandelten Monarchen, der sich verantwortungsbewußt selbst als den ersten Diener des Staates verstand, hat den Kriegshelden oder skrupellosen Machtpolitiker immer wieder gezügelt. Ein Kriegsmonarch wie Ludwig XIV. von Frankreich, Karl XII. von Schweden oder gar wie Napoleon Bonaparte, ist Friedrich der Große niemals gewesen.

Es war kein Deutscher, es war der amerikanische Soziologe Quincy Wright, dessen historische-statistische Berechnungen zu dem Ergebnis führten, daß Preußen-Deutschland in der Teilnahme an allen Kriegen, die in der Zeit zwischen 1480 und 1940 geführt wurden, an neunter Stelle hinter England, Frankreich, Spanien und Rußland liegt. Eine andere — ebenfalls amerikanische — Studie, die 1960 veröffentlicht wurde, widerlegt das Schlagwort vom preußischen und preußisch-deutschen Militarismus nicht minder eindrucksvoll. Ihr zufolge sind seit dem Jahre 1800 nicht weniger als 278 Kriege geführt worden. An ihnen sind Preußen-Deutschland mit 8 Prozent, England mit 28, Frankreich mit 26, Spanien mit 23, Rußland mit 22 und Österreich mit 19 Prozent beteiligt gewesen.

Der erste Satz der Präambel zum Gesetz 46 vom 27. Februar 1947, mit welchem Preußen von den Siegermächten des Zweiten Weltkriegs ausgelöscht wurde: „Der Staat Preußen, der seit jeher Träger des Militarismus ...“ gewesen sei, entschleierte sich also von selbst als grobe Geschichtsfälschung. Robert Ingram, der aus Österreich in die USA emigrierte namhafte Publizist, schrieb in seinem schon 1947 in der Schweiz erschienenen Buch „Von Talleyrand zu Molotoff“: „Die Jakobiner bedingten das Ideal des Volkes in Waffen und schufen, auf Grund allgemeiner Dienstpflicht eine (französische) Armee von 1 200 000 Mann, was es nie zuvor gegeben hatte. Frankreich hatte bloß 15 Millionen Einwohner ... Das war die Geburtsstunde des modernen Militarismus ...“ In seiner Schrift „Außenpolitik mit falschen Begriffen“ (1947) hat derselbe Autor mutig dargelegt, daß das offizielle Kriegs — auch während des Zweiten Weltkrieges — in der Vorstellung lebte, daß das andere, das „bessere Deutschland ... nur links gefunden werden könne; daß Amerikas Interessen verknüpft seien mit dem Sieg der (deutschen) Linken über Junker, Generäle und Industrielle“. Diese simple Fehleinschätzung Deutschlands nahm fast haarsträubende Formen an, als die Nachrichten vom Geschehen des 20. Juli 1944 Amerika verwirrten. Nicht die Linken, sondern die Konservativen — von einigen Ausnahmen abgesehen — hatten Hitler zu stürzen versucht. Was in diesen Tagen die „New York Times“ und die „New York Herald-Tribune“ schrieben (Ausgaben der beiden führenden amerikanischen Zeitungen vom 24. Juli, 1. August und 9. August 1944), soll hier mit Rücksicht auf die Männer des 20. Juli und deren lautere vaterländische Motive nicht wiedergegeben werden. Jedermann kann sie in den Archiven im Wortlaut nachlesen. Fest steht nur das: Amerikas Köhlerglaube, nur die Linke sei „fortschrittlich“ und nur durch sie könnte der „deutsche Militarismus“ und Totalitarismus überwunden werden, war durch den 20. Juli 1944 völlig ins Schleudern geraten. Um aus dem Dilemma herauszukommen, griff man zu dem verwerflichen Mittel, die Männer um den Grafen Stauffenberg zu diffamieren und Hitler Beifall zu klatschen, weil er mit den Hinrichtungen den Alliierten die Arbeit abnehme, die sie nach dem Worte hätten tun müssen. Die Frucht des Schlagwortes vom „preußisch-deutschen Militarismus“, das um 1900 von den Gegnern der Rüstung und der Heeresvorlagen in Deutschland selbst in die

Welt gesetzt worden war, ist — wie es am Beispiel der amerikanischen Reaktionen auf den 20. Juli erkennbar wird — in totale Perversion umgeschlagen.

Es gehört in das moderne Polit-Vokabular unserer Zeit — nicht minder zählebig als das Schlagwort vom „preußischen Militarismus“ übrigens — von der Haupt-„Schuld“ Preußens an den Teilungen Polens von 1772, 1793 und 1795 zu sprechen. Die umstrittenen Bestrebungen der Deutsch-Polnischen Schulbuchkommission sind der aktuelle Hintergrund zu diesem neuesten Schuldkomplex, der dem alten Preußen angeheftet werden soll. Walter Görlitz schrieb dazu in „Die Welt“ vom 11. Oktober 1976 u. a.: „Die russische Zarin Katharina die Große hatte 1772 in ihrem Streben nach imperialer Macht den Anstoß zur Zerlegung Polens gegeben. Der Preußenkönig Friedrich der Große, dann auch Maria Theresia, die Habsburgerin, zogen nach — aus Besorgnis vor der Allmacht Rußlands in Polen. Hauptgewinner und damit in polnischer Sicht der Todfeind, blieb Rußland. Auf dem Wiener Kongreß 1815 wurde die Teilung Polens neu geordnet. Rußland sicherte sich die größte Beute: Litauen, Weißrußland, die Ukraine sowie Ost- und Zentralpolen, das sogenannte „Kongreßpolen“, dem zunächst eine Scheinautonomie in Personalunion mit dem Zarentum belassen blieb ... Empfund man die preußische Verwaltung in Posen und Westpreußen als streng aber korrekt, die österreichische in Galizien als liberal, so züchtete das Regime der stumpfsinnigen zaristischen Beamten und Gendarmen den Haß ...“

Diese Darstellung ist korrekt. Schon bei der ersten Teilung Polens sicherte sich Rußland sechs Millionen, Österreich erhielt vier und Preußen drei Millionen polnischer Einwohner. Der Wiener Kongreß, auf dem Zar Alexander I. bekanntlich dominierte, sprach Rußland sogar die preußischen Erwerbungen aus der 2. und 3. Teilung Polens zu; ausgenommen waren nur die Städte Danzig, Thorn und Posen. So erhielt

Die fünfte Teilung Polens

Rußland 1815 nicht weniger als 82 Prozent, Österreich 10 und Preußen 8 Prozent der polnischen Landmasse. Man mag daraus erkennen, welche große Tradition die Russen — ohne Ansehen, ob es sich um zaristische oder kommunistische Russen handelt — bei der Teilung fremder Länder haben.

So konnte einer der bedeutendsten Ostwissenschaftler unserer Zeit, Prof. Hans Koch (einst Osteuropainstitut der Universität Breslau, nach 1945 Universität München), der als Experte Konrad Adenauer auf dessen legendärer Moskareise begleitet hat, mit vollem Recht schreiben: „Wie es gekam mit, wenn bei den sogenannten drei Teilungen Polens am Ende des 18. Jahrhunderts sich Preußen und Österreich eingeschaltet hätten, zeigten die Russen bei der 5. Teilung Polens, die 1945 erfolgte, und bei der es kein Preußen und kein Österreich gab, die den Russen in den Arm gefallen wären ... Hätten Friedrich II. und Maria Theresia am Ende des 18. Jahrhunderts die Annexionsgelüste Rußlands nicht gehemmt, so wäre diese 5. Teilung schon damals als 1. Teilung Polens vor sich gegangen.“

Wer Geschichtsvorgänge mit moralischen oder ideologischen Maßstäben des ausgehenden 20. Jahrhunderts mißt, wird in seiner antihistorischen Denkweise die Teilungen Polens entrüstet verurteilen. Man muß aber diesen in unseren Tagen so frohgemuten Antihistorismus darauf aufmerksam machen, daß er bei dieser Denkweise konsequent bleiben muß. Das bedeutet, daß er dann auch die Machenschaften der Pariser Vorortverträge verurteilen mußte, die beispielsweise um eine halbe Million mehr Menschen, deutsche Menschen (dreieinhalb Millionen) unter Mißachtung der weltweit proklamierten Idee vom Selbstbestimmungsrecht der Völker, im 20. Jahrhundert, unter das Joch der Tschechen gezwungen hat, eine halbe Million mehr Deutsche als Polen unter preußische Herrschaft gekommen waren; ganz zu schweigen von der Teilung Deutschlands nach 1945. Eine Vertreibung nichtdeutscher Menschen aus den Gebieten, die Preußen in seiner ganzen Geschichte zugefallen sind, hat es niemals gegeben. (Wird fortgesetzt)

Das unbegründete Schreckensbild Preußens

Der „preußische Militarismus“ und die Teilungen Polens

VON Dr. WOLFGANG VON WOLMAR, Teil 3

wäre. Wir begegnen ihr später in klassischer Gestalt noch einmal bei Bismarck als preußischem Ministerpräsidenten und — nach 1871 — als Reichskanzler, als er die Politik mit den fünf Kugeln betreibt, die Wilhelm II. und die Nachfolger des Reichskanzlers Otto von Bismarck leichtfertig aufgaben, weil sie sie nie verstanden und für „zu kompliziert“ hielten, wodurch die rasche Bildung eines militärischen Bündnisses zwischen Frankreich und Rußland zustande kommen konnte, dem später auch Großbritannien beigetreten ist.

Eine viel spätere, so recht erst im 20. Jahrhundert in Mode gekommene Polist-Propaganda, die in jüngster Zeit eine Art Fortsetzung in der „Politik-Geschichte“ — wie sie sich seit neuestem nennt — erhalten hat, und die die Geschichte des alten Staatskunstwerks Preußen vorwiegend am „Modell“ der Wilhelminischen Epoche zu beurteilen sucht, sie hat dem „Soldatenkönig“ Friedrich Wilhelm I., dem Enkel des Großen Kurfürsten, den Makel der vermeintlichen Urheberhaftung des „preußischen Militarismus“ angeheftet. Der Grund: Er hatte das von fremden Subsidien zehrende „Preußische Mietkönigtum“ (wie er selbst es nannte) als unwürdig und als gefährlich empfunden. Bei aller gerade ihm zu Recht nachgesagten Sparsamkeit verstärkte er aus den erwähnten Gründen von 38 000 auf 80 000 Mann. Wer die schwierige Lage Preußens und die Geschichte jener Zeit vor Augen hat, erkennt unschwer, daß Friedrich Wilhelm I. allen Grund dazu hatte.

Daß er das preußische Heer reformierte, die Ernennung der Offiziere, die bisher bei den Obristen der Sonderrechte lag, selbst an sich zog, daß er alle Rangabzeichen abschaffte, desgleichen nahezu alle Rangabzeichen, daß er die Soldaten für nur zwei Monate im Jahr zum Dienst einzog, sie während der übrigen Zeit auf den Gütern, Höfen oder in einem bürgerlichen Gewerbe arbeiten ließ, wird von den späteren Kritikern dieses Monarchen geflissentlich nicht erwähnt. Erwähnt bleibt auch, daß der „Soldatenkönig“ sein Leben lang keinen einzigen Krieg geführt hat, sieht man von dem Intermezzo des „Manöverkrieges“ bei Stralsund ab, wo er den pfälzischen Wittelsbacher auf Schwedenkönigsthron, Karl XII., besiegte (Nordischer Krieg). Ebenso konsequent verschwiegen sie, daß dieser „Militärmonarch“ mehr als 1000 neue Grundschulen gegründet, den Pflichtunterricht und die Pflicht zum Konfirmationsunterricht eingeführt und im Jahre 1718 die Leibeigenschaft aufgehoben und die bisherigen Leibeigenen zu „Freybauern“ erklärt hat.

dessen ergreifendes Testament von 1722, in welchem er seinen Sohn und Nachfolger — Friedrich II., der später „der Große“ genannt wurde — beschwor, „keine ungerechten Kriege“ zu führen.

Friedrich II. ging einen eigenen Weg und es wird wohl immer strittig bleiben, ob die Schlesischen Kriege und der Siebenjährige Krieg gegen das Haus Habsburg im Sinne des väterlichen Testaments „gerechte Kriege“ waren oder nicht. Von Anfang an hat die spezifisch österreichische Geschichtsschreibung es verstanden, Friedrichs Griff nach Schlesien als Aufstand des „Empörkömmlings“ gegen die ihm gegenüber benachteiligte Frau, die zudem die „Kaiserin“ gewesen sei und also auch zusätzlich „Reichsverrat“ vorzuwerfen. Er aber erhob sich nicht gegen die Kaiserin Maria Theresia, denn sie war nicht Kaiserin, sondern Erzherzogin von Österreich und Königin von Ungarn. Maria Theresia war um diese Zeit noch nicht einmal Königin von Böhmen. Friedrich von Preußen legte sich also im Streit um Schlesien mit der ihm gleichrangigen Maria Theresia als Reichsfürstin an. Daß die Habsburgerin eine Frau war, gegen die Friedrich antrat, setzte ihn freilich zur Zeit des ausgehenden Rokoko mit seinen galanten höfischen Sitten, recht herber, gefühlbetonter Kritik aus.

Der Umstand, daß das Haus Habsburg mit dem Vater Maria Theresias ausgestorben war, hatte mit dazu beigetragen, das Preußenkönigs Pläne zur Erneuerung des Reiches auf reichsständischer Basis in Angriff zu nehmen. Die Aufklärung stand dieser Idee Pate. Die gealterte, entstaatlichte, nur noch symbolisch vorhandene sacra majestats sollte nach dem Vorbild aus dem Zeitalter der Konzile unter Verzicht auf Universalität auf föderativer Basis als erneuertes Reich in die nationale Staatengesellschaft Europas eingeordnet werden.

Für den Griff nach Schlesien lagen nach Friedrichs Meinung Hohenzollernsche Rechtsansprüche vor. Das Haus Österreich hatte das Herzogtum Jägerndorf nach Friedrichs Auffassung wiederum rechtlich eingezogen und seit der Erbverbrüderung seines Hauses mit dem inzwischen ausgestorbenen Fürstengeschlecht der Piasten aus dem 16. Jahrhundert, gehöre Schlesien rechtmäßig dem Hohenzollern.

Wie dem auch sei. Wir wissen von Catt, daß der einsame Friedrich oft von dem Gedanken gequält wurde, er werde sich wegen der Kriege mit dem Erzhause Habsburg seinem Vater gegenüber dereinst verantworten müssen. Das Schlagwort vom preußischen und später vom preußisch-